

Geburts-Acten des Jahres 1863.

Register, welches *enthalten* Blätter enthält,
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, Präsident des Bezirks-
Gerichts von *Dillingen*, numerirt und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Acten zu dienen, welche während des Jahres
1863 in der Gemeinde *Heiderscheid*
Statt haben werden.

Geschehen zu *Dillingen* den *18ten* Dezember 1862.

Morgenst
Müller



Großherzogthum
Luxemburg.
Kanton

Gemeinde

Nº 1

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *achtzehnten*
des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *nach*mittags ist vor Uns
Elis Pire *Luxemburger* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von *Heiderscheid* im Kanton von *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Walget Joseph*
alt *sechzig* Jahre *Luxemburger*
wohnhaft zu *Mersch* welche Uns ein Kind *Mäimelien*
Geschlechts vorgestellt so von ihm *bezeugt* und *gezeugt*
Katharina *Boine* *Katharina* alt *sechzig* Jahre *Heiderscheid*
zu *Mersch* *früher* *ein* *mal* *bezeugt* *und* *gezeugt*
und welchem *der* Vornamen *Katharina*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Elis Pire*
Joseph, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Wendy* *Valentin*
Katharina, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *ein* *mal* *bezeugt*
und *gezeugt* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph *Walget* *Elis* *Wendy* *Valentin*

Elis Pire

N^o 2

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juni* um *sechshundert* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Luxemburger* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Henrich Nicolas*
alt *sechzig* Jahre *Wittz*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Margarethe*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und seine Unterschrift*
Henrich Nicolas alt sechzig auf seinen fünfzehnten zu Heiderscheid
geboren am fünften des Monats Juny d. J.
und welchem *in* dem Vornamen *Marie*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Winandy*
Valentin, alt *sechzig* Jahre, *Wittz*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid Nicolas*
Wittz, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* unterschrieben
und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Henrich Nicolas *Winandy Valentin*
Heiderscheid *Chris Pire*

N^o 3

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juni* um *sechshundert* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Luxemburger* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Goebel Nicolas* *Wittz*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Margarethe*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und seine Unterschrift*
Nathaniel Marie alt sechzig auf seinen fünfzehnten zu
Heiderscheid geboren am fünften des Monats Juny d. J.
und welchem *in* dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Nicolas*
Nicolas Suley, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Winandy Valentin*
Wittz, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* unterschrieben
und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Goebel *Winandy Valentin*
Nathaniel Marie *Chris Pire*



N^o 2

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juni* um *sechshundert* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Luxemburger* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Nicolas*
alt *sechzig* Jahre *Wittz*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Margarethe*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und seine Unterschrift*
Henrich Nicolas alt sechzig auf seinen fünfzehnten zu Heiderscheid
geboren am fünften des Monats Juny d. J.
und welchem *in* dem Vornamen *George*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Glas*
Chris, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nathaniel Nicolas*
Wittz, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* unterschrieben
und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schneider Nicolas *Doro Glas*
Chris Pire

N^o 4

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juni* um *sechshundert* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Luxemburger* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Henri Wilmes*
alt *sechzig* Jahre *Wittz*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Margarethe*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und seine Unterschrift*
Philipp Marguerite alt sechzig auf seinen fünfzehnten zu
Heiderscheid geboren am fünften des Monats Juny d. J.
und welchem *in* dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Braun*
Nathaniel Suley, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Winandy Valentin*
Wittz, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* unterschrieben
und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Henri Wilmes *Winandy Valentin*
Braun *Chris Pire*

N^o 6

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Antenne und Jungfrauen
des Monats Juni um zwei Uhr Mittags ist vor Uns
Chris Pire Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nicolas
alt sechzig Jahre Lebensjahre
wohnhaft zu Eschdorf, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt von ihm unbekannt und seiner
Doppelt Lebensjahre alt sechzig Jahre Lebensjahre
zu Eschdorf mit ihm geboren sein
und welchem der Vornamen Charles

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Elos
Curé alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winandj Valentin
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und haben unbekannt
und beide Lebensjahre die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Donn Elos
Winandj Valentin

Nicolas Jungfrau
Chris Pire

N^o 4

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Trübsinn
des Monats Juni um zwei Uhr Mittags ist vor Uns
Chris Pire Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nicolas
alt sechzig Jahre Lebensjahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt von ihm unbekannt und seiner
Doppelt Lebensjahre alt sechzig Jahre Lebensjahre
zu Eschdorf mit ihm geboren sein
und welchem der Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Winandj Valentin
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und haben unbekannt
und beide Lebensjahre die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Winandj Valentin
Chris Pire

N^o 8



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Trübsinn
des Monats Juni um zwei Uhr Mittags ist vor Uns
Chris Pire Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nicolas
alt sechzig Jahre Lebensjahre
wohnhaft zu Eschdorf, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt von ihm unbekannt und seiner
Doppelt Lebensjahre alt sechzig Jahre Lebensjahre
zu Eschdorf mit ihm geboren sein
und welchem der Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Leinster
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winandj Valentin
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und haben unbekannt
und beide Lebensjahre die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Winandj Valentin

Yves Leinster Chris Pire

N^o 9

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Trübsinn
des Monats Juni um zwei Uhr Mittags ist vor Uns
Chris Pire Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Lebensjahre
alt sechzig Jahre Lebensjahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt von ihm unbekannt und seiner
Doppelt Lebensjahre alt sechzig Jahre Lebensjahre
zu Eschdorf mit ihm geboren sein
und welchem der Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Winandj
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas
Lebensjahre alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und haben unbekannt
und beide Lebensjahre die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Winandj Valentin

Chris Pire

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Alfred H.

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

fori Dubon Sidney Valentine Jacques Gentges

Chris Surie

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Reding Pierre Jacques Gentges

Georg Leutner Paris June

geben zu wollen erklärt hat.

Jean Weiler Elsen Guillaume

Blank This Fair



N^o 14
Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Neun und vierzigsten*
des Monats *März* um *fünf* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammert* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Georgius Jacques*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Musblin*
Geschlechts vorgestellt *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Heiderscheid *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
und welchem *von* dem Vornamen *Musblin*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Winand*
Valentin alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Georgius Jacques*
Geburten. *Elisabeth* alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacques Georges
Winand Valentin

Georgius Jacques
Chris Pire

N^o 15
Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammert* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schumacher Francois*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* welche Uns ein Kind *Musblin*
Geschlechts vorgestellt *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Heiderscheid *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
und welchem *von* dem Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Braun*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Georgius Jacques*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schumacher Jacques Georges Braun

Chris Pire



N^o 16
Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *Neun und vierzigsten*
des Monats *März* um *fünf* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammert* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Briso Chiodan*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Musblin*
Geschlechts vorgestellt *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Heiderscheid *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
und welchem *von* dem Vornamen *Pire*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Winand*
Valentin alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Georgius Jacques*
Geburten. *Elisabeth* alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacques Georges *Winand Valentin* *Georgius Jacques*
Chris Pire

N^o 17
Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammert* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Welter Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Musblin*
Geschlechts vorgestellt *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
Heiderscheid *so* *von* *ihm* *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
und welchem *von* dem Vornamen *Mathias*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Winand*
Valentin alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Georgius Jacques*
Elisabeth alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *in* *der* *Hand* *und* *in* *der* *Hand*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schumacher Jacques Georges Braun *Winand Valentin* *Georgius Jacques*
Chris Pire

N^o 18

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechzigsten Tag des Monats April um sechs Uhr Abends mittags ist vor Uns Charles Pierre Lumpmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde van Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Nicolas Michel, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt von dem ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Catherine

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Winand Valentin, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf und des Gentgen Jaques alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha den ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Catherine die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Michel Jaques Gentgen
Winand Valentin Charles Pierre

N^o 19

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechzigsten Tag des Monats April um sechs Uhr Abends mittags ist vor Uns Charles Pierre Lumpmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde van Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schmidt Cornil, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt von dem ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Derauden Martin, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf und des Winand Valentin alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha den ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Pierre die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

René Louis Winand Derauden Martin
Winand Valentin Charles Pierre

N^o 20



Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechzigsten Tag des Monats April um sechs Uhr Abends mittags ist vor Uns Charles Pierre Lumpmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde van Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Haas Pierre, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt von dem ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Derauden Martin, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf und des Winand Valentin alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha den ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Nicolas die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Haas Pierre Derauden Martin
Winand Valentin Charles Pierre

N^o 21

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechzigsten Tag des Monats April um sechs Uhr Abends mittags ist vor Uns Charles Pierre Lumpmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde van Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jacoby Pierre, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt von dem ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Winand Valentin, alt sechzig Jahre alt wohnhaft zu Eschdorf und des Gentgen Jaques alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha den ehelichen Vertrauen und welchem dem Vornamen Nicolas die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacoby Pierre Jaques Gentgen
Winand Valentin Charles Pierre

N^o 22

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweyundzwanzigsten*
des Monats *März* um *zwey* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammersch* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid* im Kanton *von Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Valitor Fern*
alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *so ganz im Einklang mit dem freywilligen*
Wahlzettel *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel*
und welchem *in dem* Vornamen *Marguarete*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Glas Pire*
Valitor, alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vinandy Valentin*
Leuzgammersch, alt *zweyundzwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Einklang mit*
und *beide* *zweyundzwanzig* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Valitor Pire Glas
Vinandy Valentin

Chris Pire

N^o 23

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweyundzwanzigsten*
des Monats *März* um *zwey* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammersch* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Hoffmann Nicolas*
alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *so ganz im Einklang mit dem freywilligen*
Wahlzettel *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel*
und welchem *in dem* Vornamen *Dominique*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Vinandy*
Valitor, alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas Nicolas*
Leuzgammersch, alt *zweyundzwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Einklang mit*
und *beide* *zweyundzwanzig* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Valitor Hoffmann Nicolas Pire
Vinandy Valentin *Chris Pire*

N^o 24



Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweyundzwanzigsten*
des Monats *März* um *zwey* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammersch* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Heiderscheid* im Kanton *von Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Nicolas*
alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *so ganz im Einklang mit dem freywilligen*
Wahlzettel *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas Michel*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Vinandy*
Valitor, alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Hoffmann Nicolas*
Leuzgammersch, alt *zweyundzwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Einklang mit*
und *beide* *zweyundzwanzig* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Pire
Vinandy Valentin *Michel Hoffmann*

Chris Pire

N^o 25

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweyundzwanzigsten*
des Monats *März* um *zwey* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Leuzgammersch* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Polgen Fern* *Leuzgammersch*
alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *so ganz im Einklang mit dem freywilligen*
Wahlzettel *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel* *Wahlzettel*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Glas Pire*
Valitor, alt *zweyundzwanzig* Jahre *Leuzgammersch*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vinandy Valentin*
Leuzgammersch, alt *zweyundzwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Einklang mit*
und *beide* *zweyundzwanzig* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Polgen Pire Glas *Vinandy Valentin*
Chris Pire

N^o 26

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den ersten und zweyzigsten
des Monats Novem um zwey Uhr Nach mittags ist vor Uns
Chris Pire Leinwandmacher Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nicolaus Mengedien
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welcher Uns ein Kind Marielissen
Geschlechts vorgestellt so van ihm geboren und geboren
Chris Pire Leinwandmacher alt sechzig Jahre geboren zu
Heiderscheid hinter ihm geboren geboren geboren
und welchem van dem Vornamen Elisabeth

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Chas Pire
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winnendy valentin
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha van geboren
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolaus Merk Pire Chas Winnendy valentin

Chris Pire

N^o 28



Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den ersten und zweyzigsten
des Monats Novem um zwey Uhr Nach mittags ist vor Uns
Chris Pire Leinwandmacher Beamten des Civilstandes
der Gemeinde van Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nicolaus Mengedien
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Marielissen
Geschlechts vorgestellt so van ihm geboren und geboren
Chris Pire Leinwandmacher alt sechzig Jahre geboren zu
Heiderscheid hinter ihm geboren geboren geboren
und welchem van dem Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Chas Pire
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winnendy valentin
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha van geboren
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Winnendy valentin van Chas Pire

Chas Pire

Chris Pire

N^o 27

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den ersten und zweyzigsten
des Monats Novem um zwey Uhr Nach mittags ist vor Uns
Chris Pire Leinwandmacher Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Walter Warten Warten
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welcher Uns ein Kind Marielissen
Geschlechts vorgestellt so van ihm geboren und geboren
Chris Pire Leinwandmacher alt sechzig Jahre geboren zu
Heiderscheid hinter ihm geboren geboren geboren
und welchem van dem Vornamen Christine

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Chas Pire
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winnendy valentin
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha van geboren
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Walter Warten Warten Pire Chas Winnendy valentin

Chris Pire

N^o 29

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den ersten und zweyzigsten
des Monats Novem um zwey Uhr Nach mittags ist vor Uns
Chris Pire Leinwandmacher Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton van Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Breier Pire Leinwandmacher
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Marielissen
Geschlechts vorgestellt so van ihm geboren und geboren
Chris Pire Leinwandmacher alt sechzig Jahre geboren zu
Heiderscheid hinter ihm geboren geboren geboren
und welchem van dem Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart van Chas Pire
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Winnendy valentin
Leinwandmacher, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha van geboren
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pire Breier Molitor Leinwandmacher valentin

Chris Pire

N^o 30

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechsten
des Monats Juni um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmann Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittlich, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Neuns Jean Gustav
alt zwey Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und bescheinigt
Heiderich Elisabeth alt zwey Jahre Sohn Gustav
Heiderscheid und welchem Neuns Vornamen Chrise

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Demuth
Holbert alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Nichs Nicolas
Weymann alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha von unterschrieben
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Neuns Jean Demuth Holbert
Chris Pierre

Geburten.

N^o 31

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmann Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittlich, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Chris Philipp Gunt
alt zwey Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und bescheinigt
Heiderich Anne alt zwey Jahre Sohn Gustav
Heiderscheid und welchem Neuns Vornamen Charles

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Beaufman
Nicolas alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Gentges Josephus
Weymann alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha von unterschrieben
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Beaufman Nicolas Gentges Josephus
Chris Pierre

N^o 32



Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmann Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittlich, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Chris Pierre
alt zwey Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und bescheinigt
Heiderich Anne alt zwey Jahre Sohn Gustav
Heiderscheid und welchem Neuns Vornamen Marguerite

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Jean Pierre
Weymann alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Gentges Josephus
Weymann alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha von unterschrieben
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Pierre Gentges Josephus
Chris Pierre

Geburten.

N^o 33

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmann Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wittlich, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Gaederich Michel
alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und bescheinigt
Heiderich Anne alt zwey Jahre Sohn Gustav
Heiderscheid und welchem Neuns Vornamen Guillaume

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Molitor
Nicolas alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Chilmany Henri
Weymann alt zwey Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha von unterschrieben
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Molitor Nicolas Chilmany Henri
Chris Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Joan Geukter

Frederick Tibbels

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

Pure Clas Melitona

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

Post paid Nils N. Demuth Hubert

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

Originals of Magna Jacques Gentges

Profratrus. Nikolai

Chris Turre



N: 38

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten* des Monats *Febr.* um *zehn* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luygmann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *van Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Georgy Fern Baptiste* alt *zweizehn* Jahre *Lehmann* wohnhaft zu *Mersch* welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so van ihm unterschrieben und seine Unterschrift Marie alt zugezogen ist gegen sein Willen zu Mersch* geboren am *zweiten* des Monats *Febr.* *zweizehn* Jahre *Lehmann* und welchem an dem Vornamen *Fern*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Kaufman Nicolas* alt *zweizehn* Jahre *Lehmann* wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georgy Fern Baptiste* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben unterschrieben* und *ben unterschrieben* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georgy Fern Baptiste
Nicolas
Chris Pierre

Geburten.

N: 39

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten* des Monats *Febr.* um *zehn* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luygmann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *van Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Lammers Michel* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so van ihm unterschrieben und seine Unterschrift Michel Marie alt zugezogen ist gegen sein Willen zu Heiderscheid* geboren am *zweiten* des Monats *Febr.* *zweizehn* Jahre *Lehmann* und welchem an dem Vornamen *Georgy Fern Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Georgy Fern Baptiste* alt *zweizehn* Jahre *Lehmann* wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Kaufman Nicolas* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben unterschrieben* und *ben unterschrieben* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lammers Michel
Georgy Fern Baptiste
Nicolas
Chris Pierre

N: 40

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten* des Monats *Febr.* um *zehn* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luygmann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *van Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Pierre* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so van ihm unterschrieben und seine Unterschrift Marie alt zugezogen ist gegen sein Willen zu Eschdorf* geboren am *zweiten* des Monats *Febr.* *zweizehn* Jahre *Lehmann* und welchem an dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Georgy Fern Baptiste* alt *zweizehn* Jahre *Lehmann* wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Kaufman Nicolas* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben unterschrieben* und *ben unterschrieben* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georgy Fern Baptiste
Nicolas
Chris Pierre

Geburten.

N: 41

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zweiten* des Monats *Febr.* um *zehn* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luygmann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *van Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Oryer Jean* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so van ihm unterschrieben und seine Unterschrift Marie alt zugezogen ist gegen sein Willen zu Eschdorf* geboren am *zweiten* des Monats *Febr.* *zweizehn* Jahre *Lehmann* und welchem an dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Georgy Fern Baptiste* alt *zweizehn* Jahre *Lehmann* wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Oryer Jean* alt *zweizehn* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben unterschrieben* und *ben unterschrieben* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Oryer Jean
Georgy Fern Baptiste
Oryer Jean
Chris Pierre

N: 42

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats August, um sechs Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Karl Nicolas Kuffen
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind Marielouise
Geschlechts vorgestellt so von ihm ehelich und legitim
Karl Nicolas Kuffen alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Elzen
Guillaume, alt fünfzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
wohnhaft zu Eschdauff und des Guigues Jacques
Geburten. so von ihm ehelich und legitim alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha so von ihm ehelich und legitim
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicholas Kuffen Jacques Guigues
Elzen Guillaume Chris Pierre

N: 43

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats August, um sechs Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Joseph Pierre Tuglissen
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Marielouise
Geschlechts vorgestellt so von ihm ehelich und legitim
Marielouise Tuglissen alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
zu Heiderscheid und welchem wir den Vornamen Henri

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Bruchten
Jean, alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
wohnhaft zu Eschdauff und des Guigues Jacques
Geburten. so von ihm ehelich und legitim alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha so von ihm ehelich und legitim
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Karlhen Jean Chris Pierre
Jacques Guigues

N: 12

N: 44

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats August, um sechs Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Kerck Pierre Langemann
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind Marielouise
Geschlechts vorgestellt so von ihm ehelich und legitim
Kerck Pierre Langemann alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen Martin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Guigues
Jacques, alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
Geburten. so von ihm ehelich und legitim alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und des Elzen Guillaume
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha so von ihm ehelich und legitim
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Kerck Jacques Guigues
Elzen Guillaume Chris Pierre

N: 45


Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten
des Monats August, um sechs Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Sebastien Marie Tuglissen
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind Marielouise
Geschlechts vorgestellt so von ihm ehelich und legitim
Sebastien Marie Tuglissen alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen Elisabeth

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Bruchten
Mathias, alt sechzig Jahre so von ihm ehelich und legitim
Geburten. so von ihm ehelich und legitim alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid und des Elzen Guillaume
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha so von ihm ehelich und legitim
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Mathias Tuglissen Bruchten
Elzen Guillaume Chris Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

John K. Nichols Brauer
Jacques Gentges 

This Time

geben zu wollen erklärt hat.

Thimothy Nicholas P. Jacques Gentles
Windsor "Nichols"

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

W. Conway
Paris France.

geben zu wollen erklärt hat.

geben zu wollen erklart hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Georges Tanguy*
Erkennung, alt *zweizehnhundert* Jahre
wohnhaft zu *Esop. Dapf* und des *Kaufmann Nicolas*
Dimykhoff, alt *zweizehnhundert* Jahre
wohnhaft zu *Eschdardf* und ha *hine hinein*
zweizehnhundert die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
jetzt abhört pfennig und zwanze hundert zu sein
Jaques Georges Bonifance Bichols
Chris Turin

N^o 50

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten und zweiten Tag des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pierre Langemann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Nicolas Langemann, alt einzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Wimblefenn Geschlechts vorgestellt so von ihm erklärt und seine Ehefrau Laas Catharina alt einzig Jahre so von ihm erklärt und welchem in dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Georges Jaques, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Herrmann Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha in dem Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

W. Jaques Georges W. Jaques Nicolas

Christ Pierre

N^o 51

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten und zweiten Tag des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pierre Langemann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Sara Nicolas Eckmann, alt einzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Wimblefenn Geschlechts vorgestellt so von ihm erklärt und seine Ehefrau Colmer Anna alt einzig Jahre so von ihm erklärt und welchem in dem Vornamen Bernard

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Beauv Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid und des Herrmann Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha in dem Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Sara Beauv Nicolas

Christ Pierre

N^o 52

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten und zweiten Tag des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pierre Langemann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Globi Jean Langemann, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Wimblefenn Geschlechts vorgestellt so von ihm erklärt und seine Ehefrau Herzog Anne alt einzig Jahre so von ihm erklärt und welchem in dem Vornamen Maria

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Herrmann Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha in dem Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

W. Jaques Georges W. Jaques Nicolas

Christ Pierre

N^o 53

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten und zweiten Tag des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pierre Langemann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jurth Gregain Langemann, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Wimblefenn Geschlechts vorgestellt so von ihm erklärt und seine Ehefrau Splereh Susanne alt einzig Jahre so von ihm erklärt und welchem in dem Vornamen Bernard

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Georges Jaques, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Herrmann Nicolas, alt einzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha in dem Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

W. Jaques Georges W. Jaques Nicolas

Christ Pierre

N^o 11

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pirey Lungenergasse Beamt des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schoeffen Pirey Lungenergasse alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Männlichen Geschlechts vorgestellt so von ihm abkennet und seiner Geburt derwilli Pirey alt zwei Jahre so von ihm abkennet und seiner Geburt und welchem im dem Vornamen Anna Marie

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kaufman Nicolas alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Seigens alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und ha im abkennet die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Christ Pirey
S. Gentgen

N^o 12

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pirey Lungenergasse Beamt des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Carroll Pirey alt zwei Jahre wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Männlichen Geschlechts vorgestellt so von ihm abkennet und seiner Geburt derwilli Pirey alt zwei Jahre so von ihm abkennet und seiner Geburt und welchem im dem Vornamen Seav Pirey

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kaufman Nicolas alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Seigens alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und ha im abkennet die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Christ Pirey
S. Gentgen

Nicolas
Seav Pirey
derwilli Pirey
und welchem

N^o 16

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pirey Lungenergasse Beamt des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schoeffen Pirey alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Männlichen Geschlechts vorgestellt so von ihm abkennet und seiner Geburt derwilli Pirey alt zwei Jahre so von ihm abkennet und seiner Geburt und welchem im dem Vornamen Anna Marie

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kaufman Nicolas alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Seigens alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und ha im abkennet die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Christ Pirey
S. Gentgen

N^o 17

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Christ Pirey Lungenergasse Beamt des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schoeffen Pirey alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Männlichen Geschlechts vorgestellt so von ihm abkennet und seiner Geburt derwilli Pirey alt zwei Jahre so von ihm abkennet und seiner Geburt und welchem im dem Vornamen Anna Marie

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kaufman Nicolas alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Seigens alt zwei Jahre wohnhaft zu Eschdauff und ha im abkennet die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Christ Pirey
S. Gentgen

Nicolas
Seav Pirey
derwilli Pirey
und welchem

geben zu wollen erklärt hat.

Quotas Scheibel Kilos' H. Malster

Chris Turie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Leonaß
Kabel , alt fünfundzwanzig Jahre Leinwäcker
wohnhaft zu Eosch am Ende und des Heuchten Fern
Ackmann , alt fünfundzwanzig Jahre
wohnhaft zu Eosch am Ende und ha bene bene
Zunehm die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. In Anwesenheit
des Ankünd Schreibens insamstufen zu sein

I. Kuntzsch N. Lorenz Chris. Lur

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Knecht
Leon, alt zwanzig Jahre unverheiratet
 wohnhaft zu Eschdorf und des Niko Niolas
Geburten. Winfried, alt zwanzig Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf und habe beide
junger die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben. Im Auftrage
und für St. Knecht Niko N. St. Leon

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Elias
 wohnhaft zu Eschdarsch, alt einzigswenig Jahre
 wohnhaft zu Eschdarsch, alt einzigswenig Jahre
 und des Kaufmanns Nicolas
 und haben unterschrieben,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Conformément à J. Prosser P. Oles Chris Pine

N: 62

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den ersten des Monats Januar um zehn Uhr Morgens mittags ist vor Uns Chris Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Welter Joseph, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Wimmlus Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und seinem Vaters Willen nach Welter Joseph alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid und welchem den Vornamen Michel

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kaufmann Nicolas, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und des Gentges Joseph, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und ha den unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Joseph Joseph Gentges Kaufmann Chris Pierre

N: 63

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den fünften des Monats Januar um zehn Uhr Morgens mittags ist vor Uns Chris Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Loesch Henri, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Wimmlus Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und seinem Vaters Willen nach Loesch Henri alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid und welchem den Vornamen Anne Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Schmieder francois, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und des Hoetz Pierre, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und ha den unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Henri Schmieder Hoetz Chris Pierre

N: 64

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den sechsten des Monats Januar um zehn Uhr Morgens mittags ist vor Uns Chris Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Lette Charles, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf welche Uns ein Kind Wimmlus Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und seinem Vaters Willen nach Lette Charles alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und welchem den Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Gentges Joseph, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und des Kreuchten Jean, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Eschdorf und ha den unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lette Charles Joseph Gentges Kreuchten

Chris Pierre

N: 65

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den zweiten des Monats Januar um zehn Uhr Morgens mittags ist vor Uns Chris Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Kneip Mathias, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid welche Uns ein Kind Wimmlus Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und seinem Vaters Willen nach Kneip Mathias alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid und welchem den Vornamen Catharin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Kraack Pierre, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid und des Braun Mathias, alt sechzig Jahre geboren wohnhaft zu Heiderscheid und ha den unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kneip Mathias Braun Kraack Chris Pierre

N^o 66

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Donnerstag
des Monats August um Neun Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pire Lehrer Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wilz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Fritz Pire Lehrer
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welcher Uns ein Kind Wimblehine
Geschlechts vorgestellt so ganz ihm erkennbar und seiner Eltern
Liesabeth alt sechzig Jahre ihm erkennbar zu Eschdorf
Donnerstag im Jahre 1867 geboren ist
und welchem er den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Gentges
Paulus alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf und des Krechten Jean
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und habe ihm erkennbar
und ihm erkennbar die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Peter J. G. Gentges
Krechten J.

Chris Pire

N^o 67

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Donnerstag
des Monats August um Neun Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pire Lehrer Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wilz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Simon Henri
alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Wimblehine
Geschlechts vorgestellt so ganz ihm erkennbar und seiner Eltern
Karl alt sechzig Jahre ihm erkennbar zu Eschdorf
Donnerstag im Jahre 1867 geboren ist
und welchem er den Vornamen Elisabeth

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Schmidt
Christian alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf und des Pletschert Jean
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und habe ihm erkennbar
und ihm erkennbar die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Simon Christian Schmidt
Jean Pletschert Chris Pire

N^o 68

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Donnerstag
des Monats August um Neun Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pire Lehrer Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wilz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Beate Pire Lehrer
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Wimblehine
Geschlechts vorgestellt so ganz ihm erkennbar und seiner Eltern
Liesabeth alt sechzig Jahre ihm erkennbar zu Heiderscheid
Donnerstag im Jahre 1867 geboren ist
und welchem er den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Mayer
Jean alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf und des Pletschert Jean
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und habe ihm erkennbar
und ihm erkennbar die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Peter J. G. Gentges
Jean Pletschert

Chris Pire

N^o 69

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den Donnerstag
des Monats August um Neun Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris Pire Lehrer Beamteten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wilz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Schreiner Jean
alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Wimblehine
Geschlechts vorgestellt so ganz ihm erkennbar und seiner Eltern
Jacob alt sechzig Jahre ihm erkennbar zu Eschdorf
Donnerstag im Jahre 1867 geboren ist
und welchem er den Vornamen Anne

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Schmidt
Jean alt sechzig Jahre Lehrer
wohnhaft zu Eschdorf und des Gentges Paulus
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und habe ihm erkennbar
und ihm erkennbar die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Schmidt J. Gentges
Krechten J. Chris Pire

N^o 40

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zwei und zwanzigsten* des Monats *September* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Chris. Pierre* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton von *Wiltz*, Großherzogthum *Luxemburg*, erschienen *Majerus Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* welche Uns ein Kind *Mittheilung* Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und unterschrieben* *Schaul Anne Catharine* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem wir den Vornamen *Catharine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Gen. Gentes* *Seigneur* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Bruckten* *Seigneur* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

S. Gentes *Nicolas Majerus*
Krauthaus J. *Chris. Pierre*

N^o 41

Im Jahre tausend achthundert drei und sechzig, den *zwei und zwanzigsten* des Monats *September* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Chris. Pierre* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton von *Wiltz*, Großherzogthum *Luxemburg*, erschienen *Villes Jacques* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* welche Uns ein Kind *Mittheilung* Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und unterschrieben* *Wille Suzanne* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und welchem wir den Vornamen *Catharine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Krauthaus* *Seigneur* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Gen. Gentes* *Seigneur* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

S. Gentes *Nicolas Majerus*
Krauthaus J. *Chris. Pierre*

Als E. Beamte unterschrieben
Ch. Pierre

Jahr 1863.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde *Heiderscheid* seit dem ersten Januar 1863 bis auf den 31sten Dezember desselben Jahres, welche in Vollziehung des Dekrets vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Brier Jean	7 Juni	29
Bestgen Henri	20 September	68
Conrath Jean Pierre	20 September	11
Decker Jean Nicolas	23 Februar	11
Durth Bernard	13 Oktober	13
Everling Etienne	7 Juli	38
Falck Marguerite	27 März	14
Frey Jean	14 December	66
Gebel Jean	4 Januar	3
Gaedert Guillaume	27 Juni	33
Globi Marie	9 Oktober	12
Hubert Elisabeth	12 September	41
Hubert Jean	21 Juli	38
Komff Nicolas	3 Januar	2
Kongewicht Charles	27 Januar	6
Heiderscheid Marguerite	30 Januar	7
Kraus Nicolas	27 April	20
Koffman Dominique	19 Mai	23
Koltzheim Marguerite	27 Juni	32
Jacoby Nicolas	28 April	21
Korps Pierre	16 April	16
Kohl Odile	8 Juli	36
Kohl Marie	8 September	12
Korps Catherine	13 September	67
Letz Pierre	9 September	64
Loesth Anne Marie	9 September	63
Lammers Jacques Jean	27 Juli	39

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Mary Joseph	24 Baumstamm	60
Mel Michel	24 Baumstamm	50
Mertens Marie	24 Baumstamm	48
Mersch Martin	11 Baumstamm	44
Melget Mathias	10 Baumstamm	4
Mersch Nicolas	8 Februar	8
Molitor Marguerite	14 März	22
Moritz Elisabeth	26 März	26
Mersch Marie	31 März	28
Morgen Jean	13 Juli	34
Marius Catherine	24 Baumstamm	40
Maurit Catherine	27 April	18
Mours Eberhard	10 Juni	30
Nillis Marie	4 August	40
Nillis Catherine	31 Baumstamm	21
Ogger Martin	2 Baumstamm	41
Paulus Pierre	1 Juli	34
Peding Nicolas	24 Februar	12
Polden Nicolas	23 März	28
Schaeffer Anne Marie	20 Baumstamm	14
Perr Bernard	1 Oktober	11
Schadek Claude	14 Baumstamm	46
Schneider Georges	16 Baumstamm	4
Schiltz Jean	24 Februar	9
Schandel Anne Catherine	23 Februar	10
Schumacher Catherine	3 April	11
Schoel Pierre	27 April	19
Serres Mathias Michel	20 März	24
Schorrich Henri	9 Baumstamm	43
Steinmetz Marguerite	21 Baumstamm	47
Schreiner Anne	24 Baumstamm	60
Simon Elisabeth	14 Baumstamm	64

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Scheibel Marie	23 Oktober	18
Serres Henri	23 Baumstamm	19
Serpent Bernard	19 Baumstamm	17
Sepul Michel	9 Baumstamm	16
Schis Charles	14 Juni	31
Welter Michel	28 Baumstamm	62
Wilms Nicolas	18 Baumstamm	1
Weiler Marie Catherine	26 März	13
Welter Mathias	23 April	17
Welter Christine	27 März	27
Winandy Catherine	24 Baumstamm	49
Zoeller Marie Josephine	26 Baumstamm	61
Clos le present tableau contenant septième Ann. des de naissance par nous Baumstamm Affirmé l'état civil de la commune de Heidensheim		
A. Eschdampf le 1 ^{er} Janvier 1864		
L. Baumstamm		
Chris Pir.		

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ort Nummer des Registers.



Großherzogthum
Luxemburg

Kanton

Gemeinde

Geburts-Urkunden des Jahres 1864.

Register, welches *achtzehn* Blätter enthält,
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, Präsident des Bezirks-
Gerichts von *Sankt-Kirch*, numerirt und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Urkunden zu dienen, welche während des Jahres
1864 in der Gemeinde *Guindorf*
statt haben werden.

Geschehen zu *Sankt-Kirch* *22* Dezember 1863.

a. Meryen
Subsignierter Richter

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *vierten*
des Monats *Juni* um *fünf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Ehegatte *Simon* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *von Wälderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Graf Pierre*
alt *sechzig* Jahre *geboren*
wohnhaft zu *Wälderscheid*, welche Uns ein Kind *Mariette*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm abgenommen und in die*
Schmit Wälderscheid alt sechzig Jahre alt
Wälderscheid *in der Gemeinde von Wälderscheid*
und welchem *der* Vornamen *Mariette*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicholas*
Nicholas, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Wälderscheid* und des *Junges* *Pierre*
geboren, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Wälderscheid* und *habe* *abgenommen*
und *in die* *die gegenwärtige Urkunde,*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Graf, Niklas

Chris Ture

122

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats Juni um zwei Uhr Vor mittags ist vor Uns
Eheis Pierre Linggumme Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Wohman Nicolas unbekannt
alt einzig Jahre
wohnhaft zu Eschdarsch, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm inbekennt und früher
Selenkiny Susanne früher alt einzig Jahre zu Wiltz
Eschdarsch geboren im Monat des Herbstes geboren
und welchem an dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Sean
Lenster, alt einzig Jahre inbekennt
wohnhaft zu Eschdarsch und des Welter Nicolas
Linggumme, alt einzig Jahre
wohnhaft zu Eschdarsch und ha am inbekennt
und beide zünftig die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Wohman

Sean Lenster

Welter Nicolas

Pierre

123

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats Juni um zwei Uhr Vor mittags ist vor Uns
Eheis Pierre Linggumme Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Kieffer Jean Linggumme
alt einzig Jahre
wohnhaft zu Werscheid, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm inbekennt und früher
Selenkiny Susanne früher alt einzig Jahre zu Wiltz
Werscheid geboren im Monat des Herbstes geboren
und welchem an dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Welter
Nicolas, alt einzig Jahre inbekennt
wohnhaft zu Eschdarsch und des Sean Lenster
Linggumme, alt einzig Jahre inbekennt
wohnhaft zu Eschdarsch und ha am inbekennt
und beide zünftig die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kieffer Jean

Sean Lenster

Pierre

124



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats Juni um zwei Uhr Vor mittags ist vor Uns
Eheis Pierre Linggumme Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Wagner Pierre Linggumme
alt einzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm inbekennt und früher
Selenkiny Susanne früher alt einzig Jahre zu Wiltz
Heiderscheid geboren im Monat des Herbstes geboren
und welchem an dem Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Braun
Mathias, alt einzig Jahre inbekennt
wohnhaft zu Heiderscheid und des Vinandy Valentin
Linggumme, alt einzig Jahre
wohnhaft zu Eschdarsch und ha am inbekennt
und beide zünftig die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. Wagner Pierre
hat inbekennt früher alt einzig Jahre zu Wiltz

Vinandy Valentin

Braun

Pierre

125

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats Juni um zwei Uhr Vor mittags ist vor Uns
Eheis Pierre Linggumme Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Vinandy Henri
alt einzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welcher Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so von ihm inbekennt und früher
Selenkiny Susanne früher alt einzig Jahre zu Wiltz
Heiderscheid geboren im Monat des Herbstes geboren
und welchem an dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Vinandy
Valentin, alt einzig Jahre inbekennt
wohnhaft zu Eschdarsch und des Welter Nicolas
Linggumme, alt einzig Jahre
wohnhaft zu Eschdarsch und ha am inbekennt
und beide zünftig die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Vinandy Henri

Nicolas

Pierre

N^o 6

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten
des Monats Februar um zwei Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Charles Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Charles Jean
alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Heiderscheid, welcher Uns ein Kind Mehlschnecken
Geschlechts vorgestellt so von ihm in der Geburt und
geboren groß Catherine alt vingt Jahre Erzgebirger
zu Heiderscheid geboren im zweiten von Wiltz geboren sein
und welchem in dem Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Linck
Jean, alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge und des Braun Matthias
Erzgebirger, alt vingt Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid und ha im Erzgebirge
und Linck Jean die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. von Linck
Erzgebirger

Charles Pierre

N^o 7

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten
des Monats Februar um acht Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Charles Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde von Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Charles
alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge, welcher Uns ein Kind Mehlschnecken
Geschlechts vorgestellt so von ihm in der Geburt und
geboren groß Catherine alt vingt Jahre Erzgebirger
zu Heiderscheid geboren im zweiten von Wiltz geboren sein
und welchem in dem Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Winem
Nicola, alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge und des Georgis Jacques
Erzgebirger, alt vingt Jahre
wohnhaft zu Erzgebirge und ha im Erzgebirge
und Linck Jean die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Roch Tiberville Winem Georgis J.

Charles Pierre

N^o 8



Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten
des Monats Februar um zwei Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Charles Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Eriger Pierre
alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge, welcher Uns ein Kind Mehlschnecken
Geschlechts vorgestellt so von ihm in der Geburt und
geboren groß Catherine alt vingt Jahre Erzgebirger
zu Heiderscheid geboren im zweiten von Wiltz geboren sein
und welchem in dem Vornamen Elisabeth

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Geisig
Jacques, alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge und des Nicholas Nicolas
Erzgebirger, alt vingt Jahre
wohnhaft zu Erzgebirge und ha im Erzgebirge
und Linck Jean die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Geisig Nicholas N. H. Geisig

Charles Pierre

N^o 9

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten
des Monats Februar um acht Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Charles Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton von Wiltz, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Georgis Pierre
alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge, welcher Uns ein Kind Mehlschnecken
Geschlechts vorgestellt so von ihm in der Geburt und
geboren groß Catherine alt vingt Jahre Erzgebirger
zu Heiderscheid geboren im zweiten von Wiltz geboren sein
und welchem in dem Vornamen Marie Catherine

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Nicholas Nicolas
Georgis Pierre, alt vingt Jahre Erzgebirger
wohnhaft zu Erzgebirge und des Georgis Pierre
Erzgebirger, alt vingt Jahre
wohnhaft zu Erzgebirge und ha im Erzgebirge
und Linck Jean die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georgis Pierre Nicholas N. Demath Georgis

Charles Pierre

N^o 10

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *funf und zwanzigsten*
des Monats *Januar* um *Neun* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Christes Radolph*
alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Joseph Susanna alt *zwanzig* Jahre *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Eschdorf geboren im *zweiten* Jahr *vor* mittags ist vor Uns
und welchem *dem* Vornamen *Jean*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
und des *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre
und ha *ben* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas *Thiébaut* *Nicolas* *N. Malitor*

Chris Pire

N^o 11

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *helfften*
des Monats *Februar* um *acht* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Waintz Joseph*
alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Waintz Joseph alt *zwanzig* Jahre *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Eschdorf geboren im *zweiten* Jahr *vor* mittags ist vor Uns
und welchem *dem* Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Josephus*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
und des *Seneter Jean*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre
und ha *ben* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *so unterschrieben*

Josephus *Seneter J. Gentges*
Chris Pire

N^o 12



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *funf und zwanzigsten*
des Monats *Februar* um *Neun* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Josephine Jean*
alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Josephine Jean alt *zwanzig* Jahre *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Eschdorf geboren im *zweiten* Jahr *vor* mittags ist vor Uns
und welchem *dem* Vornamen *Anno Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
und des *Seneter Jean*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre
und ha *ben* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Josephus *Seneter*
Chris Pire

N^o 13

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweiten*
des Monats *Februar* um *acht* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Walter Martin*
alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Walter Martin alt *zwanzig* Jahre *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Eschdorf geboren im *zweiten* Jahr *vor* mittags ist vor Uns
und welchem *dem* Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre *Langemann*
und des *Seneter Jean*
wohnhaft zu *Eschdorf* alt *zwanzig* Jahre
und ha *ben* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Walter Martin *Walter Martin* *J. Gentges*
Chris Pire

N^o 14

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweyten* des Monats *März* um *acht* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pien Luymanne Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wilmes Nicolas*
alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
Elisabeth alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
und welchem die Vornamen *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Georges*
Georges, alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas*
Nicolas, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Anwesen*
und *beide* *zwey* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wilmes Nicolas St. Georges
Nicolas Georges

Chris Pien

N^o 15

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweyten* des Monats *März* um *acht* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pien Luymanne Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Berg Jean*
alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
Nicolas alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
und welchem die Vornamen *Pien*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicolas*
Nicolas, alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges*
Georges, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Anwesen*
und *beide* *zwey* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georges Luymanne *Nicolas Georges*
Georges Luymanne

Chris Pien

N^o 16



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweyten* des Monats *März* um *acht* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pien Luymanne Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wagner Michel*
alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
Georges alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
und welchem die Vornamen *Christophe*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nicolas*
Wagner, alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges*
Georges, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Anwesen*
und *beide* *zwey* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Michel Wagner *Georges*
Georges

Chris Pien

N^o 17

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweyten* des Monats *März* um *acht* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pien Luymanne Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Lammers Pien*
alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
Georges alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm erkläret und bescheinigt*
und welchem die Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Georges*
Georges, alt *zweyzig* Jahre *Lebender*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges*
Georges, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im Anwesen*
und *beide* *zwey* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georges Luymanne *Georges*
Georges

Chris Pien

N^o 18

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweyßten
des Monats April um sechs Uhr Mittags ist vor Uns
Ehe Peter Lünemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton van Wilty, Großherz
zogthum Luremburg, erschienen Glossner Jean Nicolas
alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so van ihm unterschrieben und besiegelt
Antoine Eberhard alt sechzig Jahre Luremburg
zu Heiderscheid geboren im Monat des heiligen May
und welchem dem Vornamen Christine

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentgen
Jacques, alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff und des Lenster Jean
Lünemann, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha den unterschied
und beide junger die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

J. Gentgen Glossner Jean Lenster
Christine

N^o 19

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweyßten
des Monats April um sechs Uhr Mittags ist vor Uns
Ehe Peter Lünemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton van Wilty, Großherz
zogthum Luremburg, erschienen Jacoby Jean Baptiste
alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so van ihm unterschrieben und besiegelt
Antoine Eberhard alt sechzig Jahre Luremburg
zu Heiderscheid geboren im Monat des heiligen May
und welchem dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentgen
Jacques, alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff und des Lenster Jean
Lünemann, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha den unterschied
und beide junger die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacoby Jean Prayst Jean Lenster
J. Gentgen Pierre

N^o 20

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweyßten
des Monats April um sechs Uhr Mittags ist vor Uns
Ehe Peter Lünemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton van Wilty, Großherz
zogthum Luremburg, erschienen Bach Nicolas
alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so van ihm unterschrieben und besiegelt
Antoine Eberhard alt sechzig Jahre Luremburg
zu Eschdauff geboren im Monat des heiligen May
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Lenster
Jean, alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Jacques
Lünemann, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha den unterschied
und beide junger die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Bach Jean Lenster
J. Gentgen Nicolas
Christine

N^o 21

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweyßten
des Monats April um sechs Uhr Mittags ist vor Uns
Ehe Peter Lünemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton van Wilty, Großherz
zogthum Luremburg, erschienen Seider Carnel
alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so van ihm unterschrieben und besiegelt
Antoine Eberhard alt sechzig Jahre Luremburg
zu Eschdauff geboren im Monat des heiligen May
und welchem dem Vornamen Mathias

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Nicolas
Nicolas, alt sechzig Jahre Luremburg
wohnhaft zu Eschdauff und des Gentgen Jacques
Lünemann, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdauff und ha den unterschied
und beide junger die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Seider Seider J. Gentgen
Nicolas Christine

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Anton Gentes*
Seppus, alt *sechszehn* Jahre *ein*
wohnhaft zu *Aschendorf* und des *Kirches Nicolaus*

Chas. Heiler J. Gutzges, Nicks, N.

Chris Pine

gehen zu wollen erklärt hat.

Wm. Whipple Secretary
St. George's. Miss Lane

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

August 21st
 Society platist
 Chris. Fair
 J. L. Moore
 G. W.

geben zu wollen erklärt hat.

London Merthiwr yna Daster S. Gontges
Chis Pine

Nr 26

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einzigsten*
 des Monats *März* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pirm *Lehrer* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Jongles Mathies*
 alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
 Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und besiegelt*
Anton Schwaiber Catharin alt einzig fünf Jahr fünf
geboren zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen *Nichol*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Jongles*
Jongles, alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Leiter Pirm*
Lehrer, alt *einzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *ben unterschrieben*
 und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Mortfior Gunglar St. Gentges
Jean Guver
Chris Pirm

Geburten.

Nr 27

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *einzigsten*
 des Monats *März* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pirm *Lehrer* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Decker Pirm Longlison*
 alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
 Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und besiegelt*
Anton Schwaiber Catharin alt einzig fünf Jahr fünf
geboren zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Nichol*
Nichol, alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Jongles Jongles*
Lehrer, alt *einzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *ben unterschrieben*
 und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Dukar Pirm St. Gentges *Nichol* *N.*
Chris Pirm

8

Nr 28

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einzigsten*
 des Monats *Juni* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pirm *Lehrer* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Rafis Pirm*
 alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
 Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und besiegelt*
Killes Elisabeth alt einzig fünf Jahr fünf
geboren zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen *Nichol*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Jongles*
Jongles, alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Nichol Nichol*
Lehrer, alt *einzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *ben unterschrieben*
 und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lois St. Gentges *Nichol* *N.*
Chris Pirm

Geburten.

Nr 29

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einzigsten*
 des Monats *Juni* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Chris Pirm *Lehrer* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wemp Catharin Longlison*
 alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
 Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und besiegelt*
Killes Elisabeth alt einzig fünf Jahr fünf
geboren zu Eschdauff und welchem wir den Vornamen *Catharin*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Lois*
Lois, alt *einzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Nichol Nichol*
Lehrer, alt *einzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *ben unterschrieben*
 und *beide* *Zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Molitor *Lois*
Chris Pirm

N:30

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einsechzigsten*
 des Monats *Juni* um *acht* Uhr *Mittags* ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Schmacker Jeanne*
 alt *sechzig* Jahre *geboren*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* geboren
 Geschlechts vorgestellt *so gar ihr eheliche Mann und sein*
Anton Esch daudine alt sechzig Jahre geboren
zu Eschdauff geboren im Jahre 1786
 und welchem wir den Vornamen *Maria Jeanne*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Nikolaus*
Wynnequin, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Nikolaus*
Schickler, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *lun* *abkannet*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Antoine Schickler *Nikolaus*
Nikolaus
Christine

N:31

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *achtundsechzigsten*
 des Monats *Juni* um *fünf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Reiser Conrad*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* geboren
 Geschlechts vorgestellt *so gar ihr eheliche Mann und sein*
Anton Esch daudine alt sechzig Jahre geboren
zu Eschdauff geboren im Jahre 1786
 und welchem wir den Vornamen *Maria*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *van Gentes*
Antoine, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Antoine*
Antoine, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *lun* *abkannet*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Antoine R. Gentes Nikolaus
Christine

N:32

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einsechzigsten*
 des Monats *Juli* um *acht* Uhr *Mittags* ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Reiser Conrad*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* geboren
 Geschlechts vorgestellt *so gar ihr eheliche Mann und sein*
Anton Esch daudine alt sechzig Jahre geboren
zu Eschdauff geboren im Jahre 1786
 und welchem wir den Vornamen *Maria*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *van Gentes*
Nikolaus, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Antoine*
Antoine, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *lun* *abkannet*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Antoine R. Gentes Nikolaus
Christine

N:33

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Einsechzigsten*
 des Monats *Juli* um *acht* Uhr *Mittags* ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Reiser Conrad*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* geboren
 Geschlechts vorgestellt *so gar ihr eheliche Mann und sein*
Anton Esch daudine alt sechzig Jahre geboren
zu Eschdauff geboren im Jahre 1786
 und welchem wir den Vornamen *Maria*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *van Gentes*
Nikolaus, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Antoine*
Antoine, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *lun* *abkannet*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Antoine R. Gentes Nikolaus
Christine

N: 34

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wenigsten*
des Monats *Juli* um *hinf* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Eheis *Pierre Longum...* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Mathias*
alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Wenigsten*
Geschlechts vorgestellt *von ihm abklemmt und ferner*
Nicolas Mathias alt vierzig Jahre geboren von dem
zu Heiderscheid geboren von dem
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gentes*
Jacques, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Hansens Nicolas*
Nicolas, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *in dem*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Kellner St. Gentes Nicolas Gentes
Chris Lure

N: 35

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wenigsten*
des Monats *Juli* um *vor* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Eheis *Pierre Longum...* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Lejeune Thomas*
alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wenigsten*
Geschlechts vorgestellt *von ihm abklemmt und ferner*
Nicolas Mathias alt vierzig Jahre geboren von dem
zu Heiderscheid geboren von dem
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gentes*
Jacques, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Hansens Nicolas*
Nicolas, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *in dem*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Lejeune Thomas St. Gentes Nicolas Gentes
Chris Lure

18.

N: 36

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wenigsten*
des Monats *Juli* um *vor* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Eheis *Pierre Longum...* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Mathias*
alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Wenigsten*
Geschlechts vorgestellt *von ihm abklemmt und ferner*
Nicolas Mathias alt vierzig Jahre geboren von dem
zu Heiderscheid geboren von dem
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Hansens Nicolas*
Jacques, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Gentes Jacques*
Jacques, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *in dem*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas Mathias Nicolas Gentes St. Gentes
Chris Lure

N: 37

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wenigsten*
des Monats *Juli* um *vor* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Eheis *Pierre Longum...* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wilz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Mathias*
alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wenigsten*
Geschlechts vorgestellt *von ihm abklemmt und ferner*
Nicolas Mathias alt vierzig Jahre geboren von dem
zu Heiderscheid geboren von dem
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Gentes*
Jacques, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas Mathias*
Nicolas, alt *vingzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *in dem*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
St. Gentes
Chris Lure

N. 38

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweiten des Monats August, um acht Uhr vor mittags ist vor Uns Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jacobus Pire Lingmann alt sechzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männlich Geschlechts vorgestellt von ihm geboren und welchem wir den Vornamen Guillaume

Gatherine
K. app.
Chris

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentges Pargues, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas Schulz, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha ben ihnen die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Guillaume Jacobus P. Gentges

Chris Pire

N. 39

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den zweiten des Monats August, um funf Uhr vor mittags ist vor Uns Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jongler Pire alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlich Geschlechts vorgestellt von ihm geboren und welchem wir den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentges Pargues, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas Schulz, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha ben ihnen die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jean Jongler P. Gentges

Chris Pire

N. 40



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten des Monats August, um zwei Uhr vor mittags ist vor Uns Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen André Volant alt sechzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männlich Geschlechts vorgestellt von ihm geboren und welchem wir den Vornamen Susanne

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nicolas Schulz, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Gentges Pargues, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha ben ihnen die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Susanne André Volant P. Gentges Nicolas Schulz

Chris Pire

N. 41

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den vierten des Monats August, um zwei Uhr vor mittags ist vor Uns Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jean Giegain alt sechzig Jahre wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männlich Geschlechts vorgestellt von ihm geboren und welchem wir den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentges Pargues, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas Schulz, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha ben ihnen die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jean J. Gentges Nicolas Schulz

Chris Pire

N^o 46

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *viertenn*
des Monats *Augustus* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingmanns* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Hansen Nicolas*
alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm dabeistehend und seine*
Christine Borchers *Katharine* alt *zweyzig* Jahre *Wife*
zu *Eschdauff* *Wife* *Wife* *Wife* *Wife*
und welchem wir den Vornamen *Catherine*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Pires*
Nicolas, alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Gentys Jacques*
Wife, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben dabeistehend*
und dabeistehend die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas Hansen *Nicolas N. S. Gentys*

Chris Pire

N^o 47

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *viertenn*
des Monats *Augustus* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingmanns* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Klaus Jean* *Wife*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm dabeistehend und seine*
Christine Borchers *Katharine* alt *zweyzig* Jahre *Wife*
zu *Eschdauff* *Wife* *Wife* *Wife* *Wife*
und welchem wir den Vornamen *Jean Pire*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vincent*
Valentin, alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Gentys Jacques*
Wife, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben dabeistehend*
und dabeistehend die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jean Klaus *J. Gentys* *Vincent Valentin*

Chris Pire

N^o 48



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *viertenn*
des Monats *Augustus* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingmanns* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Klaus Michel*
alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm dabeistehend und seine*
Christine Borchers *Katharine* alt *zweyzig* Jahre *Wife*
zu *Eschdauff* *Wife* *Wife* *Wife* *Wife*
und welchem wir den Vornamen *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gentys*
Jacques, alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Vincent Valentin*
Wife, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben dabeistehend*
und dabeistehend die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Michel Klaus *J. Gentys* *Vincent Valentin*

Chris Pire

N^o 49

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *viertenn*
des Monats *Augustus* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingmanns* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Klaus Michel* *Wife*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm dabeistehend und seine*
Christine Borchers *Katharine* alt *zweyzig* Jahre *Wife*
zu *Eschdauff* *Wife* *Wife* *Wife* *Wife*
und welchem wir den Vornamen *Jean Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vincent*
Valentin, alt *zweyzig* Jahre *Wife*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Gentys Jacques*
Wife, alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben dabeistehend*
und dabeistehend die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Klaus Michel *J. Gentys* *Vincent Valentin*

Chris Pire

N^o 50

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweizehnten* des Monats *September* um *vier* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Longemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Deville Martin* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *so von ihm abgemessen und beschnitten* *Katholisch* getauft *im Namen des Vaters, Sohns und Heiligen Geistes* und welchem *der* Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Valentin*, alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Johannes Jagers* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *abgemessen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Martin Deville *J. Jagers* *Ches Pierre*
Valentin

Geburten.

N^o 51

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweizehnten* des Monats *September* um *vier* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Longemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Pfeiler Mathias* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *so von ihm abgemessen und beschnitten* *Katholisch* getauft *im Namen des Vaters, Sohns und Heiligen Geistes* und welchem *der* Vornamen *Emme*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Johannes Jagers*, alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Valentin* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *abgemessen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pfeiler Mathias *J. Jagers* *Ches Pierre*
Valentin



Geburten.

14

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweizehnten* des Monats *September* um *vier* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Longemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Pfeiler Mathias* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *so von ihm abgemessen und beschnitten* *Katholisch* getauft *im Namen des Vaters, Sohns und Heiligen Geistes* und welchem *der* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Valentin*, alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Johannes Jagers* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *abgemessen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pfeiler Mathias *J. Jagers* *Ches Pierre*
Valentin

N^o 52

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zweizehnten* des Monats *September* um *vier* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Longemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Schroeder Nicolas* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *so von ihm abgemessen und beschnitten* *Katholisch* getauft *im Namen des Vaters, Sohns und Heiligen Geistes* und welchem *der* Vornamen *Cherise*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Demuth*, alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Johannes Jagers* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *abgemessen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Demuth *J. Jagers* *Ches Pierre*
Valentin

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Kirchens
Nicolas _____, alt _____ Jahre _____, wohnhaft zu
_____ und des Gentils Jacques
_____, alt _____ Jahre _____, wohnhaft zu
_____ und hat _____ die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikolai V. S. Gontches

This Town

gehen zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Herrn* *Maximilian*
Charles, alt *sechzig* Jahre *Leinhardts*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Matthias* *Krieger*
Siedewitz, alt *fünfzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *h* *Leinhardts*
und beide *zusehen* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Thill Jean Louis Margus
Molitor
Chris Lue



Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Jentzen
Fergus, alt sechzig Jahre, beherrschend
wohnhaft zu Eschdarsch, und des Nikes Nicolas
Muefsmuier, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdarsch, und hat den Inhalt
dieser gegenwärtigen Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Henry Koilgen

Niles N. S. Gentry

Chris. Lurie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *uns* *vieler*
wohnhaft zu *Erst* *alt* *Jahre* *und* *des* *letzten* *Jahres*
wohnhaft zu *Erst* *alt* *Jahre* *und* *ha* *die gegenwärtige Urkunde,*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Mejerus Marchel

Wm. M. G. Gentry

Chris Marie

N. 58

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wingstufutun*
des Monats *Wingstufutun* um *aufst* Uhr *Wingstufutun* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Lingwammig Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *von Wilty*, Grobherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Werte* *Joseph*
alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun*, welche Uns ein Kind *Wingstufutun*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahlmannen und fann*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
und welchem *Wingstufutun* Vornamen *Wingstufutun*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und des *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und ha *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Chies Pierre

Geburten.

N. 59

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wingstufutun*
des Monats *Wingstufutun* um *Wingstufutun* Uhr *Wingstufutun* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Lingwammig Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *von Wilty*, Grobherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Werte* *Pierre*
alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun*, welche Uns ein Kind *Wingstufutun*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahlmannen und fann*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
und welchem *Wingstufutun* Vornamen *Wingstufutun*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und des *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und ha *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Chies Pierre

16

N. 60

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wingstufutun*
des Monats *Wingstufutun* um *Wingstufutun* Uhr *Wingstufutun* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Lingwammig Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *von Wilty*, Grobherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Werte* *Catherine*
alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun*, welche Uns ein Kind *Wingstufutun*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahlmannen und fann*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
und welchem *Wingstufutun* Vornamen *Wingstufutun*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und des *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und ha *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Chies Pierre

Geburten.

N. 61

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *Wingstufutun*
des Monats *Wingstufutun* um *Wingstufutun* Uhr *Wingstufutun* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Lingwammig Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *von Wilty*, Grobherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Werte* *Henri*
alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun*, welche Uns ein Kind *Wingstufutun*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahlmannen und fann*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
und welchem *Wingstufutun* Vornamen *Wingstufutun*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und des *Wingstufutun*
Wingstufutun, alt *Wingstufutun* Jahre *Wingstufutun*
wohnhaft zu *Wingstufutun* und ha *Wingstufutun*
Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wingstufutun *Wingstufutun* *Wingstufutun* *Wingstufutun*
Chies Pierre

N^o 62

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zwei und zwanzigsten*
des Monats *September* um *zwei* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Linsmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Hoener Jean Mathias*
alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Wilmes Marie alt vierzig Jahre *Lebhaft*
Eschdauff *geboren am 15ten März 1868*
und welchem *in dem* Vornamen *Elisabeth*.

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gentes*
Jacques, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Molitor Nicolas*
Sulzbach, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* unterschrieben
und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Rechts Ja Wacker Molitor J. Gentes

Chies Pierre

N^o 63

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zwei und zwanzigsten*
des Monats *September* um *zwei* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Linsmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Gillies Mathias*
alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Wilmes Marie alt vierzig Jahre *Lebhaft*
Eschdauff *geboren am 15ten März 1868*
und welchem *in dem* Vornamen *Elisabeth*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vaters*
Nicolas, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Molitor Nicolas*
Sulzbach, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* unterschrieben
und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wolffers Gillies *Nicolas*

Molitor

Chies Pierre

Glas

17

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zwei und zwanzigsten*
des Monats *September* um *zwei* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Linsmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Hoener Jean Mathias*
alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Wilmes Marie alt vierzig Jahre *Lebhaft*
Eschdauff *geboren am 15ten März 1868*
und welchem *in dem* Vornamen *Elisabeth*.

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gentes*
Jacques, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Molitor Nicolas*
Sulzbach, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* unterschrieben
und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den *zwei und zwanzigsten*
des Monats *September* um *zwei* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chies Pierre Linsmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *von Wittz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Gillies Mathias*
alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *so von ihm unterschrieben und bescheinigt*
Wilmes Marie alt vierzig Jahre *Lebhaft*
Eschdauff *geboren am 15ten März 1868*
und welchem *in dem* Vornamen *Elisabeth*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vaters*
Nicolas, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Molitor Nicolas*
Sulzbach, alt *vierzig* Jahre *Lebhaft*
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* unterschrieben
und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
Beamtin des Civilstandes, Großherzogthum Luxemburg, erschienen
alt Jahre, im Kanton, welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

Geburten. wohnhaft zu, alt Jahre und des
wohnhaft zu, alt Jahre und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben, die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert vier und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
Beamtin des Civilstandes, Großherzogthum Luxemburg, erschienen
alt Jahre, im Kanton, welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

wohnhaft zu, alt Jahre und des
wohnhaft zu, alt Jahre und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben, die gegenwärtige Urkunde,

Jahr 1864.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde Heiderscheid
seit dem 1sten Januar 1864 bis auf den 31sten Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekrets vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Bofils Nicolas	4 Juni	28
Berg Pierre	26 März	11
Boch Nicolas	22 April	20
Bender Mathias	14 März	29
Duker Guillaume	11 August	38
Duker Elisabeth	30 März	27
Devilli Pierre	20 September	90
Ehlers Anne Marie	3 Jänner	6
Gengler Jean	14 Juni	29
Graf Marie	3 Jänner	1
Goffini Anne Marie	11 März	12
Glaesener Christine	12 April	18
Goedert Alphonse Leon	9 März	24
Gengler Michel	16 März	26
Hansen Catherine	3 September	46
Hennicht Jeanne	14 Juli	33
Kaon Jean	23 August	41
Jacoby Pierre	11 April	19
Kohman Pierre	17 Jänner	2
Krieff Pierre	17 Jänner	3

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Kemp Catherine	11 Juni	29
Kaiser Madelaine	28 Juni	31
Kraus Anne Marie	17 Juli	32
Kraus Michel	19 Juli	34
Kunsch Marguerite	13 Augustus	48
Kessler Anne	4 October	51
Korls Pierre	14 November	58
Koerner Elisabeth	21 Augustus	62
Lucas Louise	22 October	64
Lamours Elisabeth	14 April	72
Leider Mathias	25 April	81
Lieber Thomas Mathias	19 Juli	89
Linden Susanne	25 August	90
Lenster Paul	26 August	93
Mayerus Eheris Virginia	10 Augustus	97
Mientz Marie	11 März	11
Morck Catherine	27 Juli	36
Mours Jean Pierre	9 Augustus	47
Maurer Jean Nicolas	17 Augustus	49
Origer Elisabeth	14 Februar	8
Pelschdorff Nicolas	19 October	92
Polgen Pierre	6 Augustus	96
Peter Anne	14 Augustus	99

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Solentiny Marie	23 Februar	9
Schumacher Marie Jeanne	16 Juni	30
Schroeder Eheris	20 Augustus	53
Shilmann Marguerite	29 Augustus	61
Shill Angelique	2 Augustus	77
Summes Michel	28 August	84
Shilmann Nicolas	7 Februar	7
Shillges Jean	25 Februar	10
Verhes Nicolas	9 Mai	23
Shillges Elisabeth	31 Augustus	63
Anden Barbe	3 August	37
Wagner Christophe	10 April	76
Wernes Susanne	18 März	14
Wolter Catherine	18 März	13
Wagner Marie	21 Januar	4
Winandy Nicolas	7 Februar	7
Weiler Elisabeth	24 August	82
Weiler Barbe	2 Augustus	85
Wagner Catherine	24 Augustus	88
J. Weiler Eheris	30 April	22
J. Saupsigni Eheris Pierre	Augustus	
afficher d. l'état civil d. la commune de		
Heidenreich declare veritable la table alphabétique		
d. Eheris le 4 janvier 1867		
Chus Linn		

82

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den Sechsten
des Monats Juni um Neun Uhr Vor mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linggamm Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Heinrich Helain
alt sechzig Jahre Engländer
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männchen
Geschlechts vorgestellt so von ihm abkammernt und geboren
zu Eschdorf geboren im ersten Monat des Jahres
und welchem in den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Nicolas, alt sechzig Jahre Schlichter
wohnhaft zu Eschdorf und des Vincent Valentin
Valentin, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im abkammernt
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

gebührenmäßig Molitor
Vincent Valentin

Chris Pierre

83

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um Neun Uhr Vor mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linggamm Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Schaul Jean
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Männchen
Geschlechts vorgestellt so von ihm abkammernt und geboren
zu Heiderscheid geboren im ersten Monat des Jahres
und welchem in den Vornamen Sophie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Pierre, alt sechzig Jahre urk
wohnhaft zu Eschdorf und des Nicolas Nicolas
Schlichter, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im abkammernt
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Schaul peler Molitor

Chris Pierre

84

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um Neun Uhr Vor mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linggamm Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Mayer Joseph
alt sechzig Jahre Engländer
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männchen
Geschlechts vorgestellt so von ihm abkammernt und geboren
zu Eschdorf geboren im ersten Monat des Jahres
und welchem in den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Christian, alt sechzig Jahre Schlichter
wohnhaft zu Eschdorf und des Sebastien Jean
Linggamm, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im abkammernt
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Mayer Joseph Christian Schmit Jean Seuster

Chris Pierre

85

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um Neun Uhr Vor mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linggamm Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton von Wittz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Robert Marc
alt sechzig Jahre Engländer
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männchen
Geschlechts vorgestellt so von ihm abkammernt und geboren
zu Eschdorf geboren im ersten Monat des Jahres
und welchem in den Vornamen Marguerite

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Nicolas, alt sechzig Jahre urk
wohnhaft zu Eschdorf und des Sebastien Jean
Linggamm, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im abkammernt
und geboren geboren die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Robert Marc
Jean Seuster

Chris Pierre



806

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweiten und zwanzigsten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Chris Pierre Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heidenreich, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Jean alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Kinzel welche Uns ein Kind Wimmlen Geschlechts vorgestellt so von ihm erkennbar und fruchtbar Susanne alt einzig Jahr fruchtbar zu Kinzel geboren im vierten Monat des Jahres unverheiratet und welchem den Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Kassal Pierre, alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Kinzel und des Nikol Nikolas alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und haben erkennbar und fruchtbar die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikol Nikolas Kassal
Johann Johann
Chris Pierre

807

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den vierten und zwanzigsten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Chris Pierre Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heidenreich, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Enoch alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Wimmlen Geschlechts vorgestellt so von ihm erkennbar und fruchtbar Susanne alt einzig Jahr fruchtbar zu Eschdauff geboren im vierten Monat des Jahres unverheiratet und welchem den Vornamen Eve

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nikol Nikolas, alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und des Schneider Jean alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und haben erkennbar und fruchtbar die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikol Nikolas Schneider
Chris Pierre



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den vierten und zwanzigsten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Chris Pierre Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heidenreich, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Enoch alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Wimmlen Geschlechts vorgestellt so von ihm erkennbar und fruchtbar Susanne alt einzig Jahr fruchtbar zu Eschdauff geboren im vierten Monat des Jahres unverheiratet und welchem den Vornamen Elise

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nikol Nikolas, alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und des Schneider Jean alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und haben erkennbar und fruchtbar die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikol Nikolas Schneider
Chris Pierre

808

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den vierten und zwanzigsten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns Chris Pierre Lingmann Beamten des Civilstandes der Gemeinde Heidenreich, im Kanton von Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Enoch alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff welche Uns ein Kind Wimmlen Geschlechts vorgestellt so von ihm erkennbar und fruchtbar Susanne alt einzig Jahr fruchtbar zu Eschdauff geboren im vierten Monat des Jahres unverheiratet und welchem den Vornamen Nikolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nikol Nikolas, alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und des Schneider Jean alt einzig Jahr unverheiratet wohnhaft zu Eschdauff und haben erkennbar und fruchtbar die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikol Nikolas Schneider
Chris Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Chris Pine

geben zu wollen erklärt hat.

Miss Jane



geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

reformus July 8. Gentges
Jean Leaster

Miss Lurie

geben zu wollen erklärt hat.

Year Sept 1864

Chris Turie

822

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten* des Monats *Mein* um *auf* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 Beamt des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenreich*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Weber Pierre* *geb.*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimmlifum*
 Geschlechts vorgestellt *so war sein Geburtsort und sein Name*
Katharina Elisabeth alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
Eschdorf *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 und welchem in dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Georg*
Georg, alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heidenreich* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Weber Pierre*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*

J. Gentges *Heidenreich*
Chris Ture

823

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten* des Monats *Mein* um *am* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 Beamt des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenreich*, im Kanton *van Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Walt Michel* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenreich*, welche Uns ein Kind *Wimmlifum*
 Geschlechts vorgestellt *so war sein Geburtsort und sein Name*
Joseph alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
Heidenreich *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 und welchem in dem Vornamen *Joseph*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Walt*
Walt, alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heidenreich* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Walt Michel*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*

Walt *Heidenreich*
Chris Ture

867

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten* des Monats *Mein* um *am* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 Beamt des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenreich*, im Kanton *van Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Gladi Guillaume* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenreich*, welche Uns ein Kind *Wimmlifum*
 Geschlechts vorgestellt *so war sein Geburtsort und sein Name*
Joseph alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
Heidenreich *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 und welchem in dem Vornamen *Joseph*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heidenreich*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Walt* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Gladi Guillaume*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*

Walt *Heidenreich*
Chris Ture

829

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten* des Monats *Ern* um *am* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 Beamt des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenreich*, im Kanton *van Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Kathmer* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenreich*, welche Uns ein Kind *Wimmlifum*
 Geschlechts vorgestellt *so war sein Geburtsort und sein Name*
Joseph alt *sechzig* Jahre *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
Heidenreich *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 und welchem in dem Vornamen *Joseph*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Georg*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heidenreich* *geb.* *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Kathmer*
geb. *am* *10ten* *des* *Monats* *Jan* *1866*

Walt *Heidenreich* *J. Gentges*
Chris Ture

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Josephus Linping St. Georges
Nik N

Miss Lane

geben zu wollen erklärt hat.

of Pillsbury & Gontjes

Nick V.

Chris Lurie



geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

from Matamoros your Lovers
Luz J

This June

geben zu wollen erklärt hat.

Jean Hubert
Fritz J. Jean Leuter

Chas Fair

N^o 30

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *vierten* und *zwanzigsten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Heinrich Pieren* Bürgermeister Beamteten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderich*, im Ranton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Brill Philippe* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mari Blüthgen* Geschlechts vorgestellt so man ihm *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Fritz* *Joerges*, alt *zwei* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Joerges* *Joerges*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Joerges* *Joerges*

Heinrich Pieren

N^o 31

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *vierten* und *zwanzigsten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Heinrich Pieren* Bürgermeister Beamteten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderich*, im Ranton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Joerges Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mari Blüthgen* Geschlechts vorgestellt so man ihm *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Joerges* *Joerges*, alt *zwei* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Fritz* *Joerges*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Joerges *Joerges*

Heinrich Pieren

N^o 32



Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *vierten* und *zwanzigsten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Heinrich Pieren* Bürgermeister Beamteten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderich*, im Ranton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mari Blüthgen* Geschlechts vorgestellt so man ihm *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Fritz* *Joerges*, alt *zwei* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Nicolas* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Nicolas *Nicolas*

Heinrich Pieren

N^o 33

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *vierten* und *zwanzigsten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Heinrich Pieren* Bürgermeister Beamteten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderich*, im Ranton *von Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Paulus Michel* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mari Blüthgen* Geschlechts vorgestellt so man ihm *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Joerges* *Joerges*, alt *zwei* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Fritz* *Joerges*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *in* *Eschdorf* *geboren* *ist* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Susanne* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joerges Joerges *Joerges*

Heinrich Pieren

No 38

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten*
des Monats *Juni* um *sechzehn* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Charles Pierre Linvaux Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Widerscheid*, im Kanton *von Witt*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Kaiser Michel* *Leclercq*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Widerscheid* welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt so *von ihm verheirathet und jetzt schon*
Georges Catharine alt *sechzig* Jahre *haben* oder *habe* zu
Widerscheid *haben* und *ist* *ihm* *vor* *uns* *geboren*
und welchem *da* *der* *Vorname* *Georges*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind gegeben in Gegenwart von *Valentin*
Valentin, alt *fünfzig* Jahre *Erkennung*
 wohnhaft zu *Eschwarz* und des *Kolhard* *Nicolaus*
Julius, alt *fünfzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschwarz* und hat *unterzeichnet*
und handschriftlich die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. Und *unterzeichnet*,
 für sich *besonders zusammengefasst*
Valentin Walster

Miss Lurie

N^o 39

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *viertzigsten*
des Monats *Juni* um *vielf* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Ches Pien Longmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid* im Canton von *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schweilch Jean*
alt *vierzig* Jahre *zweimond*
wohnhaft zu *Eschmarf*, welche Uns ein Kind *Opiblis*
Geschlechts vorgestellt, *von ihm vatermutter und mütterlicherseits*
Peterhard Marie vierzig und *sechs* *monat* alt zu *Eschmarf*
geboren und *von ihm* *vielmutter* *geboren* zu *Eschmarf*
und welchem wir den Vornamen *Berthe*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Schuler
 Michael, alt 17 Jahre, wohnhaft zu Weidensee, und des Dienstmagd Valentin
 wohnhaft zu Eschrafft, und ha die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ysmael Sánchez Salazar. N.º 1. Scholas

W. Schuchles
Paris June

Feb 40

[illegible]

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Vincenz
Valentin, alt fünfzig Jahre, wohnhaft zu Eschwarff, und des Kalster Nicolaus
Tallführer, alt fünfzig Jahre, wohnhaft zu Eschwarff, und ha
und beide zweym die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph Gloe & Winand Valentine
Melton

Chris Pine

Y. L.

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zwanzigsten
des Monats Juni um acht Uhr Abends mittags ist vor Uns
Georg Peter Linxmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidescheid, im Canton von Witt, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Walter Jean Luyckens
alt einzig zwei Jahre
wohnhaft zu Heidescheid welche Uns ein Kind Märchen
Geschlechts vorgestellt so man ihn bekannnt und somit
Robert Elisabeth alt ein Tag zwei Monate zwei Monate
sind am acht Uhr Abends geboren zu Heidescheid
und welchem der Vornamen Martin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der Herren*
Nicolaus, alt *sechzig* Jahre *Lebensjahre*
 wohnhaft zu *Eschdaff* und des *Johannes*
Erkman, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdaff* und *habe* *Erkman*
 und *Lehrer* *Lehrer*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Walter Joseph Melton J. Guntges

Chris Purie

N^o 42

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten* *Tag* des Monats *Juni* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittlich*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Beding Jean Engelmann*, alt *vierzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches* Geschlechts vorgestellt *so man ihm in der Geburtsurkunde ein Kind* *Heinrich* *Susanne* alt *vierzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in dem* Vornamen *Dominique*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Beding* *Valentin* *Beding*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Beding* *Jean*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *bei* *der* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Beding Jean *Beding Valentin* *Beding* *Beding*

Chris Pine

N^o 43

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten* *Tag* des Monats *Juli* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittlich*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Beding Jean Engelmann*, alt *vierzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches* Geschlechts vorgestellt *so man ihm in der Geburtsurkunde ein Kind* *Heinrich* *Susanne* alt *vierzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in dem* Vornamen *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Beding* *Valentin* *Beding*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Beding* *Jean*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *bei* *der* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Beding Jean *Beding Valentin* *Beding* *Beding*

Beding Jean *Beding Valentin* *Beding* *Beding*
Chris Pine

N^o 12

N^o 44

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten* *Tag* des Monats *Juli* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittlich*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Beding Jean Engelmann*, alt *vierzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches* Geschlechts vorgestellt *so man ihm in der Geburtsurkunde ein Kind* *Heinrich* *Susanne* alt *vierzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in dem* Vornamen *Anne Marie*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Beding* *Valentin* *Beding*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Beding* *Jean*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *bei* *der* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Beding Jean *Beding Valentin* *Beding* *Beding*

Chris Pine

N^o 45

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten* *Tag* des Monats *Juli* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *von Wittlich*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Beding Jean Engelmann*, alt *vierzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches* Geschlechts vorgestellt *so man ihm in der Geburtsurkunde ein Kind* *Heinrich* *Susanne* alt *vierzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in dem* Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Beding* *Valentin* *Beding*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Beding* *Jean*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *bei* *der* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Beding Jean *Beding Valentin* *Beding* *Beding*

Chris Pine

N^o 46

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweyßten
des Monats Augst, um ein Uhr Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Gerille Pierre Engelmann
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Weinbalsam
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlamm und Wasser gegeben
und welchem die Vornamen Martin.

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Thule
Bühl, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid und des Fritz Jean
Vincent, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schlamm
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Gerille Pierre Fritz J
Chas Pierre

N^o 47

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweyßten
des Monats Augst, um ein Uhr Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Pierre Nicolas Engelmann
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Weinbalsam
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlamm und Wasser gegeben
und welchem die Vornamen Cornel.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Fritz Jean
Vincent, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Vincenty Valentin
Engelmann, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schlamm
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas Pierre Vincenty Valentin Fritz J
Chas Pierre

N^o 13

N^o 48

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweyßten
des Monats Augst, um ein Uhr Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Pierre Engelmann
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Weinbalsam
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlamm und Wasser gegeben
und welchem die Vornamen Jean.

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Vincenty
Valentin, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Fritz Jean
Vincent, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schlamm
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Pierre Vincenty Valentin Fritz J
Chas Pierre

N^o 49

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den zweyßten
des Monats Augst, um ein Uhr Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Hubert Jean Engelmann
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Weinbalsam
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlamm und Wasser gegeben
und welchem die Vornamen Marguerite.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Josges
Josges, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und des Fritz Jean
Vincent, alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schlamm
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
J. Josges Valentin Vincenty Valentin Fritz J
Chas Pierre

N: 30

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *funf und sechzigsten*
des Monats *September* um *zuse* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nersch Nicolas Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Margarete*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm inklamentirt und unterschrieben*
zu *Eschdauff* *Erkenn* alt *sechzig* Jahre *und unterschrieben*
und welchem *in d* Vornamen *Nathias*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Junkers*
Jacques, alt *sechzig* Jahre *Erkenn*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Vicardus* *Valentin*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *sein inklamentirt*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

M. v. Vicardus Valentin S. Gontges

Chris Ture

N: 31

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *funf und sechzigsten*
des Monats *September* um *zuse* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Gremling Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Margarete*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm inklamentirt und unterschrieben*
zu *Eschdauff* *Erkenn* alt *sechzig* Jahre *und unterschrieben*
und welchem *in d* Vornamen *Marie Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Junkers*
Jacques, alt *sechzig* Jahre *Erkenn*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Vicardus* *Valentin*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *sein inklamentirt*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Gremling Vicardus Valentin S. Gontges

Chris Ture

N: 14

N: 32

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten*
des Monats *September* um *acht* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Stettin Charles Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Margarete*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm inklamentirt und unterschrieben*
zu *Eschdauff* *Erkenn* alt *sechzig* Jahre *und unterschrieben*
und welchem *in d* Vornamen *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Junkers*
Valentin, alt *sechzig* Jahre *Erkenn*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Jacques* *Jacques*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *sein inklamentirt*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Stettin Charles Vicardus Valentin S. Gontges

Chris Ture

N: 33

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *sechzigsten*
des Monats *September* um *acht* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Kempis Nathias*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Margarete*
Geschlechts vorgestellt *so war ihm inklamentirt und unterschrieben*
zu *Heiderscheid* *Erkenn* alt *sechzig* Jahre *und unterschrieben*
und welchem *in d* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Junkers*
Jacques, alt *sechzig* Jahre *Erkenn*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Jacques* *Jacques*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *sein inklamentirt*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

M. v. Kempis Nathias S. Gontges

Chris Ture

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Miss Linn

geben zu wollen erklärt hat.

Goshel - Charles Sumner P Multitons
Chris Tume

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten

Chris Turie

geben zu wollen erklärt hat.

Chris Lurie

N: 60

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweizehnten*
 des Monats *Oktober* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Longmummen Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Henri Dreyfuss*
 alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimmler*
 Geschlechts vorgestellt *so dass sein Geburtsort und seine Eltern*
Georg Beth Mergen alt *sech* und *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 zu *Eschdorf* wohnen *und dass sein Vater Pierre Dreyfuss*
 und welchem in d. m. Vornamen *Pierre*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmidt*
Pierre, alt *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Frey Jean*
Wimmler, alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *ihnen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

H. Meyer Schütz J. Munnich

Chris Pierre

N: 61

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten*
 des Monats *Oktober* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Longmummen Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Jean Schmitt*
 alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Muskel*
 Geschlechts vorgestellt *so dass sein Geburtsort und seine Eltern*
Georg Beth Mergen alt *sech* und *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 zu *Eschdorf* wohnen *und dass sein Vater Pierre Dreyfuss*
 und welchem in d. m. Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmidt*
Christian, alt *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georgis Jougues*
Christian, alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *ihnen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schneider Jean Christian Munnich

H. Grottes

Chris Pierre

N: 61

N: 60

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten*
 des Monats *Oktober* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Longmummen Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Henri Dreyfuss*
 alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimmler*
 Geschlechts vorgestellt *so dass sein Geburtsort und seine Eltern*
Georg Beth Mergen alt *sech* und *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 zu *Eschdorf* wohnen *und dass sein Vater Pierre Dreyfuss*
 und welchem in d. m. Vornamen *Nichel*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Frey*
Jean, alt *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Schmidt Pierre*
Wimmler, alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *ihnen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Schütz J. Munnich

Chris Pierre

N: 61

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *zweiten*
 des Monats *Oktober* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Longmummen Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Michel Sulligues*
 alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Muskel*
 Geschlechts vorgestellt *so dass sein Geburtsort und seine Eltern*
Georg Beth Mergen alt *sech* und *zweizehnt* Jahre *Longmummen*
 zu *Eschdorf* wohnen *und dass sein Vater Pierre Dreyfuss*
 und welchem in d. m. Vornamen *Wadelaine*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Molitor*
Nicolas, alt *zweizehnt* Jahre *Sulligues*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georgis Jougues*
Christian, alt *zweizehnt* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *ben* *ihnen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ab. Schuler J. Grottes Molitor

Chris Pierre

N: 66

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den Sonntag den 17. des Monats August um 10 Uhr vor mittags ist vor Uns
 Eheis Pierre Luyssens, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Jean Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind vom Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und unterschrieben worden ist, und welchem in dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Vicars Valentin Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und des Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und ha eine unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 Nicolas Luyssens Vicar Valentin Luyssens

Chris Luyssens

N: 67

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den Sonntag den 18. des Monats August um 10 Uhr vor mittags ist vor Uns
 Eheis Pierre Luyssens, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Kellner Joseph, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind vom Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und unterschrieben worden ist, und welchem in dem Vornamen Gaspard

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und des Vicar Valentin Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und ha eine unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 Kellner Joseph Vicar Valentin Luyssens

Chris Luyssens

Wiltz, aufgeführt mit letzter Leber

N: 68

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den Sonntag den 19. des Monats August um 10 Uhr vor mittags ist vor Uns
 Eheis Pierre Luyssens, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Cerens Michel Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind vom Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und unterschrieben worden ist, und welchem in dem Vornamen Maria Catherine

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und des Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und ha eine unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 Nicolas Luyssens Nicolas Luyssens

Chris Luyssens

N: 69

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den Sonntag den 20. des Monats August um 10 Uhr vor mittags ist vor Uns
 Eheis Pierre Luyssens, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Kellner Michel Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, welche Uns ein Kind vom Geschlechts vorgestellt so von ihm unterschrieben und unterschrieben worden ist, und welchem in dem Vornamen Charles

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Nicolas Luyssens, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und des Kellner Joseph, alt 30 Jahre, wohnhaft zu Eschdauff, und ha eine unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 Kellner Michel Luyssens Kellner Joseph

Chris Luyssens

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *funf und Vierzighsten*
des Monats *August* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linsmeier Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Kelt*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schackert Elisabeth* geboren
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Esch* am *des Land*, welche Uns ein Kind *Winnelien*
Geschlechts vorgestellt *von Lorena Prouais* alt *sechzig* Jahre
und *Classe* *Engländer* *Marguerite* alt *sechzig* Jahre
und *Classe* *Engländer* *Marguerite* alt *sechzig* Jahre
und welchem *von d. m. Vornamen* *Prouais*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant Gentges*
Gentges, alt *sechzig* Jahre *Lehn*
wohnhaft zu *Esch* und des *Hansen* *Nicolas*
Hansen, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Esch* und *ha* *hau* *hau*
hau die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Schackert*
Ch. Gentges *Nicolas* *Gentges*
Chris Pierre

Im Jahre tausend achthundert fünf und sechzig, den *funf und Vierzighsten*
des Monats *August* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Linsmeier Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Kelt*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Hohl* *Nicolas* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Esch*, welcher Uns ein Kind *Winnelien*
Geschlechts vorgestellt *von Lorena Prouais* alt *sechzig* Jahre
und *Classe* *Engländer* *Marguerite* alt *sechzig* Jahre
und welchem *von d. m. Vornamen* *Prouais*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant Nicolas*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre *Lehn*
wohnhaft zu *Esch* und des *Demoden* *from* *Nicolas*
Demoden, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Esch* und *ha* *hau* *hau*
hau die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas *Demoden* *Nicolas*
Chris Pierre

Jahr 1865.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde *Heiderscheid*
seit dem 1ten Januar 1865 bis auf den 31ten Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekrets vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
<i>Bruck Angelique</i>	<i>9 fevrier</i>	<i>15</i>
<i>Braun Jean</i>	<i>17 id</i>	<i>18</i>
<i>Brill Susanne</i>	<i>27 avril</i>	<i>30</i>
<i>Brauer Marguerite</i>	<i>1 juillet</i>	<i>43</i>
<i>Daville Martin</i>	<i>12 aout</i>	<i>46</i>
<i>Elsen Anne Marie</i>	<i>16 fevrier</i>	<i>17</i>
<i>Gode Marguerite</i>	<i>31 mars</i>	<i>24</i>
<i>Garis Susanne</i>	<i>28 avril</i>	<i>31</i>
<i>Gode Jean</i>	<i>14 juin</i>	<i>40</i>
<i>Gromling Anne Marguerite</i>	<i>1 septembre</i>	<i>51</i>
<i>Galle Marie</i>	<i>17 id</i>	<i>54</i>
<i>Gobel Michel</i>	<i>21 id</i>	<i>55</i>
<i>Goffine Michel</i>	<i>18 octobre</i>	<i>57</i>
<i>Himmich Jean</i>	<i>3 janvier</i>	<i>2</i>
<i>Huberty Marguarite</i>	<i>21 id</i>	<i>5</i>
<i>Hengschel Nicolas</i>	<i>2 fevrier</i>	<i>12</i>
<i>Holzhauser Jacques</i>	<i>2 avril</i>	<i>25</i>
<i>Huberty Nicolas</i>	<i>20 id</i>	<i>29</i>
<i>Huberty Marguerite</i>	<i>28 aout</i>	<i>49</i>
<i>Hengschel Charles</i>	<i>29 decembre</i>	<i>1</i>

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Kohl Jean Nicolas	1 janvier	1
Kraus Jacques	11 juin	28
Kruip Nicolas	13 septembre	53
Kohl Jean Pierre	31 decembre	71
Liesring Marie	10 avril	26
Lammers Theodore	23 mai	35
Lette Marguerite	2 septembre	52
Lorang Francois	30 decembre	70
Majerus Jean	17 janvier	11
Mai Joseph	31 mars	23
Molitor Anne	19 avril	28
Mitz Michel	3 juin	36
Musch Matthias	31 août	50
Nilles Michel	12 avril	27
Nilles Pierre	8 octobre	56
Paiger Guillaume	21 mars	21
Paulus Barbe	6 mai	33
Pütz Jean	20 août	48
Reiser Michel	1 novembre	60
Reiding Michel	19 mai	34
Reiding Dominique	26 juin	42
Schaal Sophie	12 janvier	3
Schweinden Pierre	22 id	6

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Schuler Eve	25 janvier	7
Schuler Elise	25 id	8
Schweiner Jean	2 février	13
Schultz Marie	12 id	15
Schaal Catherine	8 mars	19
Steinmetz Richard	5 mai	32
Schmit Marie	8 juin	37
Schwaich Barbe	13 id	39
Sares Cornil	14 août	47
Schaeck Pierre	20 octobre	58
Schroder Elisabeth	29 id	59
Schuler Madelaine	4 novembre	61
Schultz Nicolas	13 id	63
Spilman Elisabeth	19 id	64
Sas Nicolas	23 id	66
Uhris Anne Marie	6 juillet	44
Vrons Marie Catherine	8 decembre	68
Welter Nicolas	28 janvier	9
Wiber Nicolas	29 id	10
Wibbes Nicolas	7 février	14
Wiber Pierre	23 mars	22
Welter Martin	20 juin	41
Wimeschirch Catherine	30 juillet	45

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Kantzen Marguile	8 novembre	61
Silmes Jean	19 id	65
Boller Gaspari	24 id	67
Zeller Michel	30 janvier	11
Jocunen Marie Catherine Bertha	14 mars	20

Eloget amiti le perimbr. tableau contenant septante
un actes de Naissances par nous Bourgmestre officier de l'Etat
civil de la commune de Heiderscheid
A Eschdauff le 1^{er} janvier 1866
Chris Luri

Geburts-Urkunden des Jahres 1866.

Register, welches *enthalten*
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, *Präsident des Bezirks*
Gerichts von *Dillingen*, numeriert und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Urkunden zu dienen, welche während des Jahres
1866 in der Gemeinde *Heiderscheid*
Statt haben werden.

Geschehen zu *Dillingen* am *15* Dezember 1865.



Großherzogthum
Luxemburg.

Kanton

Gemeinde

81

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweiten*
des Monats *Januar* um *ein* Uhr *mittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Origer Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *so* *sein* *eheliche* *und* *seiner* *Eltern*
Sonntag *Johanna* alt *sechzig* Jahre *so* *sein* *eheliche* *und* *seiner* *Eltern*
geboren *am* *15* *November* *1865* *zu* *Eschdauff*
und welchem *in* *den* Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant Geniges*
Jacques, alt *sechzig* Jahre *wohnhaft zu Eschdauff*
und *des* *Samuel Piene*
wohnhaft zu Eschdauff, alt *sechzig* Jahre
und *ha* *sein* *eheliche* *und* *seiner* *Eltern*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ant Geniges
Samuel Piene

Chris Luri

N^o 2

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den Wien
des Monats Januar um zehn Uhr vor mittags ist vor Uns
Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidelsheim, im Canton Wetz, Grosherz
zogthum Luxemburg, erschienen Wies Pire nebst
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Wäinle
Geschlechts vorgestellt so man ihm erkennen und ihm geben
Karl Barquand alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
Eschdorf so man ihm erkennen und ihm geben
und welchem den Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Unser
Valentin, alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und des Junges Jougeus
so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und ha den erkennen
und ihm geben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wies Pire J. Gontges
Unser Valentin
Chris Pire

Geburten.

N^o 3

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den Wien
des Monats Januar um zehn Uhr vor mittags ist vor Uns
Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidelsheim, im Canton Wetz, Grosherz
zogthum Luxemburg, erschienen Chris Jean nebst
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Wiesheim, welche Uns ein Kind Wäinle
Geschlechts vorgestellt so man ihm erkennen und ihm geben
Lucas Barquand alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
Wiesheim so man ihm erkennen und ihm geben
und welchem den Vornamen Bernard

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Unser
Jougeus, alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und des Unser Valentin
so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und ha den erkennen
und ihm geben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris Jean J. Gontges
Unser Valentin
Chris Pire

N^o 4



Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den Wien
des Monats Januar um zehn Uhr vor mittags ist vor Uns
Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidelsheim, im Canton Wetz, Grosherz
zogthum Luxemburg, erschienen Wies Jean nebst
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Wäinle
Geschlechts vorgestellt so man ihm erkennen und ihm geben
Karl Barquand alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
Eschdorf so man ihm erkennen und ihm geben
und welchem den Vornamen Nichol

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Unser
Valentin, alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und des Unser Valentin
so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und ha den erkennen
und ihm geben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wies Jean J. Gontges
Unser Valentin
Chris Pire

Geburten.

N^o 5

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den Wien
des Monats Januar um zehn Uhr vor mittags ist vor Uns
Chris Pire Lingmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidelsheim, im Canton Wetz, Grosherz
zogthum Luxemburg, erschienen Wies Jean nebst
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Wiesheim, welche Uns ein Kind Wäinle
Geschlechts vorgestellt so man ihm erkennen und ihm geben
Lucas Barquand alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
Wiesheim so man ihm erkennen und ihm geben
und welchem den Vornamen Bernard

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Unser
Jougeus, alt sechzig Jahre so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und des Unser Valentin
so man ihm erkennen und ihm geben
wohnhaft zu Eschdorf und ha den erkennen
und ihm geben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wies Jean J. Gontges
Unser Valentin
Chris Pire

N^o 6

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *vierten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns *Chris Pire* *Lingemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Nicolaus Schreyer* alt *zwei* und *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Maria* Geschlechts vorgestellt so *ganz* *ihre* *Erkennung* und *Freiwilligkeit* *Eltern* *Anna* *Barthelme* alt *acht* und *sechzig* Jahre *geboren* zu *Heiderscheid* *ihre* *mit* *ihre* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* und welchem *in* *dem* Vornamen *Maria* *Katharine*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Herrn* *Thomas* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und des *Johannes* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und *ha* *ihre* *Erkennung* *und* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolaus Schreyer *Thomas* *Lingemann* *St. Gentges*
Chris Pire

N^o 7

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *fünften* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns *Chris Pire* *Lingemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Holthor Nickel* alt *zwei* und *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* Geschlechts vorgestellt so *ganz* *ihre* *Erkennung* und *Freiwilligkeit* *Eltern* *Elisabeth* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *geboren* zu *Eschdauff* *ihre* *mit* *ihre* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* und welchem *in* *dem* Vornamen *Nicolaus*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Johannes* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und des *Thomas* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und *ha* *ihre* *Erkennung* *und* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Holthor Nickel *Immler* *St. Gentges*
Chris Pire

N^o 8



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *ersten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns *Chris Pire* *Lingemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Meyers* alt *zwei* und *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Maria* Geschlechts vorgestellt so *ganz* *ihre* *Erkennung* und *Freiwilligkeit* *Eltern* *Klein* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *geboren* zu *Heiderscheid* *ihre* *mit* *ihre* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* und welchem *in* *dem* Vornamen *Nicolaus*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Johannes* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und des *Vincent* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und *ha* *ihre* *Erkennung* *und* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Meyers *Vincent* *St. Gentges*
Chris Pire

N^o 9

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *ersten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns *Chris Pire* *Lingemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Schumacher* alt *zwei* und *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Maria* Geschlechts vorgestellt so *ganz* *ihre* *Erkennung* und *Freiwilligkeit* *Eltern* *Marie* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *geboren* zu *Eschdauff* *ihre* *mit* *ihre* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* und welchem *in* *dem* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincent* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und des *Johannes* alt *zwei* und *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdauff* und *ha* *ihre* *Erkennung* *und* *Freiwilligkeit* *geboren* *ist* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schumacher *Vincent* *St. Gentges*
Chris Pire

N^o 10

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Winnzafahrn*
des Monats *Januar* um *sech* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Beamen des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Welf*, Großerz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Hennrich Pierre Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Winnzafahrn*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahnkennet und seine*
gasthaus *Heiderscheid* alt *sechzig* Jahre *Engländer* zu *Heiderscheid*
Engländer *so man ihm dahnkennet und seine*
und welchem in dem Vornamen *Jean Nicolas*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Lecker* *Jean*
Engländer alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Lecker* *Lecker*
und *Lecker* *Engländer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Hennrich *Nicholas*
Jean Lecker
Chris Lure

N^o 11

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Winnzafahrn*
des Monats *Januar* um *sech* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Beamen des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Welf*, Großerz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wittgen Nicolas Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnzafahrn*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahnkennet und seine*
gasthaus *Heiderscheid* alt *sechzig* Jahre *Engländer* zu *Heiderscheid*
Engländer *so man ihm dahnkennet und seine*
und welchem in dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Lecker*
Jean wohnhaft zu *Eschdorf* alt *sechzig* Jahre *Engländer*
und des *Lecker* *Nicholas*
Engländer alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Lecker* *Lecker*
und *Lecker* *Engländer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicholas Wittgen *Malitor*
Jean Lecker
Chris Lure

N^o 12



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Winnzafahrn*
des Monats *Januar* um *sech* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Beamen des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Welf*, Großerz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Basmond Catherine* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Winnzafahrn*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahnkennet und seine*
gasthaus *Heiderscheid* alt *sechzig* Jahre *Engländer* zu *Heiderscheid*
Engländer *so man ihm dahnkennet und seine*
und welchem in dem Vornamen *Freigair*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Lecker*
Lecker *Engländer* alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Lecker* *Nicholas*
Engländer alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Lecker* *Lecker*
und *Lecker* *Engländer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *des* *Lecker*
Basmond Catherine *Engländer*

Nicholas
Lecker *Lecker*
Chris Lure

N^o 13

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Winnzafahrn*
des Monats *Januar* um *sech* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Beamen des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Welf*, Großerz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schaeffer Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnzafahrn*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahnkennet und seine*
gasthaus *Heiderscheid* alt *sechzig* Jahre *Engländer* zu *Heiderscheid*
Engländer *so man ihm dahnkennet und seine*
und welchem in dem Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Lecker*
Jean wohnhaft zu *Eschdorf* alt *sechzig* Jahre *Engländer*
und des *Lecker* *Pierre*
Engländer alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Lecker* *Lecker*
und *Lecker* *Engländer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Lecker
Lecker *Lecker*
Chris Lure

N^o 14

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den fünfzehnten
des Monats März um zehn Uhr Nachmittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Willich, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Wagner Michel Ehemann
alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Michel
Geschlechts vorgestellt so nach ihm deklarirten und unterschrieben
Herrn Elisabeth Walth dreyer nicht gegenwärtigen zu Eschdorf
geborenen dem Herrn Michel Wagner geboren zu
und welchem in dem Vornamen Anne Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des
Jean Jacques, alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und des Linsker Jean
alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und ha Louis Ehemann
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wüpfel Marquard D. Goutges

Jean Leuter

Chris Lurie

N^o 15

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zwölften
des Monats März um eine Uhr Nachmittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Willich, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Bli Louis Ehemann
alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Michel
Geschlechts vorgestellt so nach ihm deklarirten und unterschrieben
Herrn Catherine alt fünfzig Jahre, Ehemann
geborenen dem Herrn Michel Wagner geboren zu
und welchem in dem Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des
Jean, alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Heiderscheid, und des Linsker Michel
alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Heiderscheid, und ha Louis Ehemann
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Bli André

M. Schuler

Chris Lurie

N^o 16



Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den fünfzehnten
des Monats März um acht Uhr Nachmittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Willich, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Mari Nicolas Ehemann
alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Michel
Geschlechts vorgestellt so nach ihm deklarirten und unterschrieben
Herrn Catherine alt fünfzig Jahre, Ehemann
geborenen dem Herrn Michel Wagner geboren zu
und welchem in dem Vornamen Jacques

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des
Nicolas, alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und des Linsker Jean
alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und ha Louis Ehemann
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Leuter

Mari Nicolas

Chris Lurie

N^o 17

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den fünfzehnten
des Monats März um fünf Uhr Nachmittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Willich, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen Hersch Pierre Ehemann
alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Michel
Geschlechts vorgestellt so nach ihm deklarirten und unterschrieben
Herrn Catherine alt fünfzig Jahre, Ehemann
geborenen dem Herrn Michel Wagner geboren zu
und welchem in dem Vornamen Conrad

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des
Jean, alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und des Nicolas
alt fünfzig Jahre, Ehemann
wohnhaft zu Eschdorf, und ha Louis Ehemann
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Hersch Pierre Nicolas

Jean Leuter

Chris Lurie

8. 18

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Wiederscheid*, im Canton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Welbes Jean* *Wiltz* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welches Uns ein Kind *Wilmelien* Geschlechts vorgestellt *so man ihm ankunnen und fuhren* *Sidier Catharine* *Wiltz* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in d. m. Vornamen Elisabeth*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nikolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Ann* *Wiltz* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Wiltz
Chais Turie

8. 19

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Wiederscheid*, im Canton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Wepeler Mathias* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welches Uns ein Kind *Wilmelien* Geschlechts vorgestellt *so man ihm ankunnen und fuhren* *Wepeler Mathias* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in d. m. Vornamen Richard*

geben zu wollen erklärt hat. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nikolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georgs* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Ann* *Wiltz* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wepeler Mathias *Georgs*
Chais Turie

8. 20

Guillaume III Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyten* des Monats *April* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Wiederscheid*, im Canton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Welbes Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welches Uns ein Kind *Wilmelien* Geschlechts vorgestellt *so man ihm ankunnen und fuhren* *Sidier Catharine* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem *in d. m. Vornamen Elisabeth*

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nikolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Ann* *Wiltz* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

geben zu wollen erklärt hat. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nikolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georgs* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *Ann* *Wiltz* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wepeler Mathias *Georgs*
Chais Turie

8. 21

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *acht und zwanzigsten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Secker Jean Lucifern*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
Secker Jean Lucifern alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
und welchem in dem Vornamen *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Jenkes*
Jacques, alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* *ehelichen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Secker Jean *Secker* *Jenkes*
Heiderscheid

Chris Linn

8. 22

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *acht und zwanzigsten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Simon Jean Lucifern*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
Secker Jean Lucifern alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
und welchem in dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Heiderscheid*
Nicolas, alt *zwei und zwanzig* Jahre *Secker*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Jenkes* *Jacques*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* *ehelichen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Simon Jean *Secker* *Jenkes*
Heiderscheid *Chris Linn*

8. 23

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *acht und zwanzigsten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Bauch Nicolas*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
Secker Jean Lucifern alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
und welchem in dem Vornamen *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Jenkes*
Jacques, alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* *ehelichen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Secker Jean *Secker* *Jenkes*
Heiderscheid

Chris Linn

8. 24

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *acht und zwanzigsten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Gloesener Jean Nicolas*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
Secker Jean Lucifern alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielucifern*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn ehelich verheirathet und seinen Namen*
und welchem in dem Vornamen *Anna Maria*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Jenkes*
Thomas, alt *zwei und zwanzig* Jahre *Secker*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
alt *zwei und zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *im* *ehelichen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Secker Jean *Secker* *Jenkes*
Heiderscheid

Chris Linn

S. 29

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Insulmen*
des Monats *Juni* um *Neun* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns
Elies Pierre Luyssmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Neuderscheid*, im Kanton *Welsch*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Joller Jean* *Puylofens*
alt *knapp* Jahre
wohnhaft zu *Neuderscheidgrund*, welche Uns ein Kind *Meinung*
Geschlechts vorgestellt *so* nach *den* *Verhältnissen* *und* *den* *offenen*
Walter *Luyssmann* alt *knapp* *zehn* *Jahre* *zu* *Neuderscheid*
Grund *früher* *am* *zwei* *Uhr* *Vormittags* *gesehen* *sein*
und welchem *na* *dem* *Vornamen* *Nichel*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der Winond,*
Volentin, alt *sechzig* Jahr
wohnhaft zu *Schwarz* und des *Demuth Pierre*
Vincent, alt *sechzig* Jahr
wohnhaft zu *Schwarz* und ha *ben schelmich*
und Louis Zins die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Koller Jean Girardij Valentin
Dumilly P

Chris Pine

R. 30

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zwölften*
des Monats *Juni* um *zwölf* Uhr *mittags* ist vor Uns
Chris. Pelm *Einw. von*
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Kell*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Bapt. Henri*
alt *70* und *70* Jahre *Altmutter*
wohnhaft zu *Mersch*, welche Uns ein Kind *Mariellen*
Geschlechts vorgestellt *so den in* *Heiderscheid* und *im* *Heiderscheid*
Sittes *Elisabeth* alt *1* und *1* Jahr *so den in* *Heiderscheid* und *im* *Heiderscheid*
Mersch *so den in* *Heiderscheid* und *im* *Heiderscheid*
und welchem *im* *Heiderscheid* *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Georgius
Jacobs, alt 60 Jahre, wohnhaft zu Ebstorf, und des Hermann Piere
Vernunft, alt 60 Jahre, wohnhaft zu Ebstorf, und hat
und beide zwey die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lafayette Henri St. Georges
Dumail p

Chris Faria

8. 31

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Verlobungsfest*
des Monats *Juni* um *erft* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Herrn Pierre Longmire, Sohn Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wetz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Lieder Corniel* *Lehmann*
alt *unverheirathet* Jahre
wohnhaft zu *Erdler*, welche Uns ein Kind *Müller*
Geschlechts vorgestellt *so war von welchem und eines*
Genes Anna Margarethe Salt *unverheirathet* *Genes*
Erdler *genessen* *von* *Genes* *unverheirathet* *Genes*
und welchem in dnen Vornamen *Maria*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Herrn Nicolaus*
Apfenzweig, alt *sechszig* Jahre
wohnhaft zu *Eschsdarff* und des *Jemath Pann*
Von Schaff, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschsdarff* und hat *dem Ablass*
und christen Zungen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Boysenian Linn. M. M.
uniff p

Chris Pine

4. 32

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Wort und Zeugnisse*
des Monats *Januar* um *acht* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chris. Dirm. Linsmayer Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschaid*, im Ranton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Kasperus Kiedes* *wohnend*
alt *knapp* *unser* Jahre
wohnhaft zu *Weidenschaid*, welche Uns ein Kind *Mittheilung*
Geschlechts vorgestellt *so* von *ihren* *Schwammern* und *früher* *Wasser*
Schaul. Anna Catharine alt *zins* und *knapp* *zins* *zins* *zins* *zins*
zu *Weidenschaid* *früher* *im* *Wort* *ist* *Wormschacht* *geboren* *sein*
und welchem *den* Vornamen *Cherise*

geben zu wollen erklärt hat.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ans Gombzes*
Jouguo Cupno, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Bochdarff* und des *Kalitar Kudlers*
Galsfudm, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Bochdarff* und ha *sein Lehmann*
und lechse Zunge die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Majerus. Molitor B. Gombas

Chas Furie

8:37

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den funf und zwanzigsten
des Monats Juli um auf Uhr vor mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Groshers-
zogthum Luxemburg, erschienen Berg Jean erhennen
alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Echternach, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlusssatz und name Christen
Kreuz Marie alt zwanzig Jahre geboren zu Echternach
geboren am zweiten des Monats April geboren zu
und welchem dem Vornamen Jean Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Jouguet
Jouguet, alt zwanzig Jahre erhennen
wohnhaft zu Echternach und des Heiderscheid Nicolas
Nicolas, alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Echternach und ha dem Schlusssatz
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jouguet Louis J. Gentges
Heiderscheid

Chies Pierre

8:38

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten und zwanzigsten
des Monats Juli um zwei Uhr vor mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Groshers-
zogthum Luxemburg, erschienen Wim Charles Weylmann
alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Derbach, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlusssatz und name Christen
Wim Charles alt zwanzig Jahre geboren zu Derbach
zu Derbach am zweiten des Monats April geboren zu
und welchem dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Heiderscheid
Nicolas, alt zwanzig Jahre erhennen
wohnhaft zu Echternach und des Jouguet Jouguet
erhennen, alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Echternach und ha dem Schlusssatz
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wim Charles J. Gentges
Heiderscheid

Chies Pierre

8:39



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten und zwanzigsten
des Monats Juli um zwei Uhr vor mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Groshers-
zogthum Luxemburg, erschienen Wim Charles Weylmann
alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Derbach, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlusssatz und name Christen
Wim Charles alt zwanzig Jahre geboren zu Derbach
zu Derbach am zweiten des Monats April geboren zu
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Jouguet
Jouguet, alt zwanzig Jahre erhennen
wohnhaft zu Echternach und des Heiderscheid Nicolas
Nicolas, alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Echternach und ha dem Schlusssatz
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Weylmann J. Gentges
Heiderscheid

Chies Pierre

8:40

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten und zwanzigsten
des Monats Juli um zwei Uhr vor mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Groshers-
zogthum Luxemburg, erschienen Wim Charles Weylmann
alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Derbach, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so man ihm Schlusssatz und name Christen
Wim Charles alt zwanzig Jahre geboren zu Derbach
zu Derbach am zweiten des Monats April geboren zu
und welchem dem Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Heiderscheid
Nicolas, alt zwanzig Jahre erhennen
wohnhaft zu Echternach und des Jouguet Jouguet
erhennen, alt zwanzig Jahre
wohnhaft zu Echternach und ha dem Schlusssatz
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Weylmann J. Gentges
Heiderscheid

Chies Pierre

8. 41

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Wien*
des Monats *August* um *Wien* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wetz*,
zogthum Luxemburg, erschienen *Klein Jean*
alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm*
so man ihm *so man ihm*
zu *Weidenschied* *so man ihm*
und welchem *so man ihm* Vornamen *Francois*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Weidenschied*
Nicolas, alt *Wien* Jahre *Wetz*
wohnhaft zu *Wetz* und des *Junges*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und ha *Wetz*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Klein Jean*
so man ihm
J. Gentges

Chris Pierre

8. 42

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Wien*
des Monats *August* um *Wien* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wetz*,
zogthum Luxemburg, erschienen *Kahn*
alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm*
so man ihm *so man ihm*
zu *Weidenschied* *so man ihm*
und welchem *so man ihm* Vornamen *Guillaume*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Junges*
Junges, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und des *Weidenschied* *Nicolas*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und ha *Wetz*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Junges *Junges* *J. Gentges*

Weidenschied

Chris Pierre

8. 43



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Wien*
des Monats *August* um *Wien* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wetz*,
zogthum Luxemburg, erschienen *Wetz*
alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm*
so man ihm *so man ihm*
zu *Weidenschied* *so man ihm*
und welchem *so man ihm* Vornamen *Georges*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und des *Nicolas*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und ha *Wetz*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wetz *Nicolas* *Molitor*

Chris Pierre

8. 44

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *Wien*
des Monats *August* um *Wien* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wetz*,
zogthum Luxemburg, erschienen *Wien*
alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm*
so man ihm *so man ihm*
zu *Weidenschied* *so man ihm*
und welchem *so man ihm* Vornamen *Barbe*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Nicols* *Nicolas*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und des *Molitor* *Nicolas*
Wetz, alt *Wien* Jahre
wohnhaft zu *Wetz* und ha *Wetz*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Wien*
so man ihm

Nicolas *Nicolas*

Molitor

Chris Pierre

8^e 43

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *vierten*
 des Monats *August* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingemmen* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grosherz-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Simon Henri*
 alt *sechzig* Jahre *Erbschneider*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Josephine*
 Geschlechts vorgestellt *so war ihm vorkommend und seine*
Heinrich Karguerle *den* *Kind* *alt* *sechzig* *Jahre* *den* *Kind* *zu* *Eschdauff*
geboren *im* *vierten* *des* *Monats* *August* *geboren* *im*
 und welchem *im* *dem* *Vornamen* *Karguerle*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Nikol, alt *sechzig* Jahre *Schuler*
 wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
Erbschneider, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Erbschneider*
und *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

P. M.
Heiderscheid *St. Schuler*
Chris Pire

8^e 46

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *vierten*
 des Monats *August* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingemmen* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grosherz-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Stahn Antoine*
 alt *sechzig* Jahre *Erbschneider*
 wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Marceline*
 Geschlechts vorgestellt *so war ihm vorkommend und seine*
Robert *Erbschneider* *den* *Kind* *alt* *sechzig* *Jahre* *den* *Kind* *zu* *Eschdauff*
geboren *im* *vierten* *des* *Monats* *August* *geboren* *im*
 und welchem *im* *dem* *Vornamen* *Pire*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Nikol, alt *sechzig* Jahre *Schuler*
 wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
Erbschneider, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Erbschneider*
und *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Stahn Andre *St. Schuler*
Heiderscheid *Chris Pire*

8^e 47



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *vierten*
 des Monats *August* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingemmen* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grosherz-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Serres Nicolas*
 alt *sechzig* Jahre *Erbschneider*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Josephine*
 Geschlechts vorgestellt *so war ihm vorkommend und seine*
Joseph *Erbschneider* *den* *Kind* *alt* *sechzig* *Jahre* *den* *Kind* *zu* *Eschdauff*
geboren *im* *vierten* *des* *Monats* *August* *geboren* *im*
 und welchem *im* *dem* *Vornamen* *Karguerle*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Joseph, alt *sechzig* Jahre *Schuler*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
Erbschneider, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Erbschneider*
und *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Serres *St. Schuler*
Heiderscheid *Chris Pire*

8^e 48

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *vierten*
 des Monats *August* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pire *Lingemmen* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grosherz-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Lupring*
 alt *sechzig* Jahre *Erbschneider*
 wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marceline*
 Geschlechts vorgestellt *so war ihm vorkommend und seine*
Robert *Erbschneider* *den* *Kind* *alt* *sechzig* *Jahre* *den* *Kind* *zu* *Eschdauff*
geboren *im* *vierten* *des* *Monats* *August* *geboren* *im*
 und welchem *im* *dem* *Vornamen* *Pire*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre *Schuler*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Heiderscheid* *Nicolas*
Erbschneider, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Erbschneider*
und *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Lupring *St. Schuler*
Heiderscheid *Chris Pire*

8^e 49

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyundzwanzigsten* des Monats *August* um *zwey* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Maas Pierre* *Lehmann* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so* *war* *ihm* *geboren* *am* *zweyten* *des* *Monats* *August* *um* *zwey* *Uhr* *Nachmittags* *in* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Nathias*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Gezeugten* *Jouques* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *geborenen* *Kind* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Maas Pierre *S. Gezeugter*

Heiderscheid

Chris Lina

8^e 50

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyundzwanzigsten* des Monats *August* um *zwey* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Will Jean* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so* *war* *ihm* *geboren* *am* *zweyten* *des* *Monats* *August* *um* *zwey* *Uhr* *Nachmittags* *in* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Molitor* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Kiches* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *geborenen* *Kind* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Will Jean *Molitor*

Nicolas *Chris Lina*

8^e 51



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyundzwanzigsten* des Monats *August* um *zwey* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Heimann* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so* *war* *ihm* *geboren* *am* *zweyten* *des* *Monats* *August* *um* *zwey* *Uhr* *Nachmittags* *in* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Barbe*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schulzen* *Molitor* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Molitor* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *geborenen* *Kind* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

M. Schulzen *Heimann*

Molitor *Chris Lina*

8^e 52

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweyundzwanzigsten* des Monats *August* um *zwey* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Heimann* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *so* *war* *ihm* *geboren* *am* *zweyten* *des* *Monats* *August* *um* *zwey* *Uhr* *Nachmittags* *in* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *in* *dem* *Vornamen* *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heiderscheid* *Nicolas* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Gezeugten* *Jouques* alt *zwey* *und* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *geborenen* *Kind* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heimann *S. Gezeugter*

Heiderscheid *Chris Lina*

8: 83

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den vierten
des Monats Oktober um zweilich Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Rasche Guillaume
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so war ihm Schleiermann und früher
Seligen Susanna alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und welchem in dem Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Molitor
Nicolas, alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und des Heiderscheid Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schleiermann
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. Rasche Guillaume
selbst hat seine Unterschrift bezeugt.

Heiderscheid Molitor

Chies Pierre

8: 84

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten
des Monats Oktober um zweilich Uhr Mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nathanael Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so war ihm Schleiermann und früher
Benard Catherine alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und welchem in dem Vornamen Valentin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Jacques Jacques
Benard, alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und des Molitor Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schleiermann
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nathanael Nicolas J. Jacques Molitor

Chies Pierre

8: 85



Geburten.

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten
des Monats Oktober um zweilich Uhr Mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nathanael Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so war ihm Schleiermann und früher
Benard Catherine alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und welchem in dem Vornamen Valentin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Benard
Valentin, alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und des Jacques Jacques
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schleiermann
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Polgen Benard J. Jacques

Chies Pierre

8: 86

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den zweiten
des Monats Oktober um zweilich Uhr Mittags ist vor Uns
Chies Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nathanael Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt so war ihm Schleiermann und früher
Benard Catherine alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und welchem in dem Vornamen Valentin

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Heiderscheid
Nicolas, alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf
und des Molitor Nicolas
alt zwanzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und ha im Schleiermann
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nathanael Nicolas J. Jacques Molitor

Heiderscheid

Chies Pierre

8^o 61

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den
des Monats *Worms* um *sechszig* Uhr
Pierre Vongarnier
der Gemeinde *Scheide* im Kanton *Wilf*
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Nedine Nicolas*
alt *fünfzig* Jahre
wohnhaft zu *Scheide*
Geschlechts vorgestellt so manchen *Inkarnationen* mit einem *Kind*
Margarete Marie als *Wittwe* von *Johann* zu *Mersch*
und welchem *n* dem Vornamen *Charles*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Heiderischen
Nicolas, alt 46 1/2 Jahr, und des Genesio Jorgues
wohnhaft zu Eschdorf, alt 46 1/2 Jahr, und ha
wohnhaft zu Eschdorf, alt 46 1/2 Jahr, und ha
sind beide zugegen, die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

S. Gentges Reining

Heinrich Heine

Chris Furi

820 62

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den ersten
des Monats September um zwölf Uhr Mitttags ist vor Uns
Herr Pierre Luyssmans, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Kitz, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen Renard Henry Lehrer
alt fünfzig neun Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welcher Uns ein Kind männlichen
Geschlechts vorgestellt, von ihm entbunden und seiner Ehefrau
Jongler Marie Josephine alt vierzig und sieben Jahre
Heiderscheid wohnhaft am 1sten Septembers geboren zu
sein und welchem wir den Vornamen Marie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Louis Molater*
Sicolas, alt *knufzig* im Jahre *galtgüter*
 wohnhaft zu *Eschwaert* und des *Glaumont Jean Sicolas*
Lukman, alt *knufzig* im Jahre
 wohnhaft zu *Heiderscheid* und ha *Louis Emblemant*
und Louis Zünym die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Winnif Herri S. N. Gibson Melton

Chris Turri

8:63

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *zweiten*
des Monats *September* um *sech* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Heinrich Peter Künzmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heidescheid*, im Canton *Witz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich Peter*
alt *sechzig* Jahre *alt*
wohnhaft zu *Heidescheid*, welche Uns ein Kind *Marie Thérèse*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn sehr liebhabend und sehr sorgfältig*
Heinrich Elisabeth alt vierzig Jahre sehr zierlich
zu *Heidescheid* *geboren* *ist* *Wesungens* *gesehen* *ist*
und welchem *von* dem Vornamen *Catharine*

geben zu wollen erklärt hat.

geben zu wohnen erlaubt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *Gen. Lugo*
Jouguet, alt *40* Jahr, und des *Heuverscheid*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdauffen*,
Ja. Seiwel, alt *40* Jahr, und ha *Eschdauffen*
wohnhaft zu *Eschdauffen* und ha *Eschdauffen*
und *lands Jouguet* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

jean charmes D. Gentes

Leidenstedt

Chris Lane

8:64

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den *hinfzufehen*
des Monats *Vormittag* um *zwei* Uhr *am* mittags ist vor Uns
des *Pierre Luyssmann* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Kell*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schneider Jean*
alt *einzig fünf* Jahre *Lehmann*
wohnhaft zu *Verbois*, welche Uns ein Kind *Wiemelshausen*
Geschlechts vorgestellt *zu was ihm abhandeln und furchtlos*
Anna Marie Jacob als zehnjähriges Kind
Verbois am 20. des Vormittags
und welchem wir den Vornamen *Chicard*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wojewoda* *Jan*
Adam, alt *Wunzig* *5* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Pächers* *Nicolas*
Wunzig, alt *Wunzig* *5* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und *han* *schulman*
und *Leib* *zume*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schraeder Jean Nicks N. Meyers Jean

Chris Luni

8: 69

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den ^{funf und zwanzigsten} des Monats ^{Augustus} um ^{ein} Uhr ^{Nach} mittags ist vor Uns ^{Beamt}en des Civilstandes ^{Großherz}ogthum Luxemburg, erschienen ^{Reiter Pierre} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Heideresch}, welche Uns ein Kind ^{Winnulif} Geschlechts vorgestellt ^{so man ihm vorkommen und sein} ^{Samming Catherine} alt ^{zwanzig} Jahre ^{so man ihm vorkommen} zu ^{Heideresch} und welchem ^{dem} Vornamen ^{Jean Pierre}

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Nicolas} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Jenques} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{dem} ^{Lehmann} die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
^{P. Reiter} ^{J. Jenques}
Chris Lure

8: 66

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den ^{ersten} des Monats ^{Augustus} um ^{zwei} Uhr ^{Nach} mittags ist vor Uns ^{Beamt}en des Civilstandes ^{Großherz}ogthum Luxemburg, erschienen ^{Origer Jean Nicolas} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche Uns ein Kind ^{Winnulif} Geschlechts vorgestellt ^{so man ihm vorkommen und sein} ^{Stephany Boelle} alt ^{zwanzig} Jahre ^{so man ihm vorkommen} zu ^{Eschdauff} und welchem ^{dem} Vornamen ^{Jean Pierre}

ausgeführt

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Jenques} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Nicolas} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{dem} ^{Lehmann} die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
^{Origer J. N.} ^{J. Jenques}
Chris Lure

8: 67

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den ^{funf und zwanzigsten} des Monats ^{Augustus} um ^{ein} Uhr ^{Nach} mittags ist vor Uns ^{Beamt}en des Civilstandes ^{Großherz}ogthum Luxemburg, erschienen ^{Schaul Corneil} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche Uns ein Kind ^{Winnulif} Geschlechts vorgestellt ^{so man ihm vorkommen und sein} ^{Pier Odile} alt ^{zwanzig} Jahre ^{so man ihm vorkommen} zu ^{Eschdauff} und welchem ^{dem} Vornamen ^{Pierre}

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Jenques} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Nicolas} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{dem} ^{Lehmann} die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
^{J. Jenques} ^{Nicolas}
Chris Lure

8: 68

Im Jahre tausend achthundert sechs und sechzig, den ^{funf und zwanzigsten} des Monats ^{Augustus} um ^{ein} Uhr ^{Nach} mittags ist vor Uns ^{Beamt}en des Civilstandes ^{Großherz}ogthum Luxemburg, erschienen ^{Stephany Guillaume} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche Uns ein Kind ^{Winnulif} Geschlechts vorgestellt ^{so man ihm vorkommen und sein} ^{Stephany Boelle} alt ^{zwanzig} Jahre ^{so man ihm vorkommen} zu ^{Eschdauff} und welchem ^{dem} Vornamen ^{Jean}

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Jenques} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Nicolas} alt ^{sechzig} Jahre ^{Lehmann} wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{dem} ^{Lehmann} die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
^{Stephany} ^{J. Jenques}
Chris Lure

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Stroch Jean Pierre	24 Juni	8
Weseler Reinhold	18 April	19
Weiser Anne	9 Juni	28
Winn Pierre	28 Juli	38
Wolfe Francois	9 August	40
Wrips Georges	29 August	23
Wohmann Barbe	19 September	51
Wommers Jean Pierre	30 März	27
Wüder Marie	17 Juni	31
Wunder Jean Baptiste	9 Juli	36
Wüfing Jean	8 September	48
Woi Michel	14 Januar	1
Wouk Marie Catherine	29 Juni	6
Wolter Nicolas	31 Juni	7
Weyers Nicolas	8 Februar	8
Woi Jacques	18 März	16
Wersch Conrad	21 März	17
Waxerus Thier	24 Juni	32
Wolgen Valentin	11 Oktober	54
Wükes Thier	3 Juli	35
Wuns Catherine	11 September	63
Wüger Jean Pierre	28 September	66
Wüger Jean	1 Januar	1

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Waski Guillaume	1 Oktober	53
Wolgen Anne Marie	15 id	55
Weding Charles	20 November	61
Welter Jean Pierre	25 September	65
Wilmacher Elisabeth	8 Februar	9
Wölfer Elisabeth	27 Februar	13
Wimmer Michael	28 April	22
Woldeck Anne	26 März	26
Wimmer Margarete	3 September	25
Wiers Margarete	7 September	47
Wolke Anne	6 November	60
Wolter Thier	25 September	64
Wolke Pierre	31 September	67
Wolter Jean	31 September	68
Wies Bernard	11 Juni	3
Wille Pierre	16 September	50
Wies Jean	8 Juni	2
Wolgen Pierre	19 Februar	11
Wagner Anne Marie	5 März	14
Welles Elisabeth	16 April	18
Welter Nicolas	30 Juli	39
Winnand Barbe	31 August	41
Welter Margarete	22 Oktober	57

Ramen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Winandy Marie	8. August	62
Zoller Michel	10. Juni	49
Elos A. ariti & präsent. Tableau alphabetique contenant l'ensemble des noms inscrits	1 ^{er} Janvier 1867	
Ch. Tine	1 ^{er} Janvier 1867	

Geburts-Urkunden des Jahres 1867.

Register, welches *Dr. J. J. J.* Blätter enthält,
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, Präsident des Bezirks-
Gerichts von *Diekirch*, Delagierten *Dr. J. J. J.*, numerirt und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Urkunden zu dienen, welche während des Jahres
1867 in der Gemeinde *Heiderscheid*
Statt haben werden.

Gesehen zu *Diekirch* am 12. Dezember 1866.



Großherzogthum
Luxemburg.

Kanton

Gemeinde

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Dr. J. J. J.*
des Monats *Januar* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Heinrich *von* *in* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid*, im Kanton *Wies*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich Antoine*,
alt *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdorf*, welchen Uns ein Kind *Wimmlif*
Geschlechts vorgestellt *ja* *von* *sein* *Abelmann* *und* *sein* *Kind*
Heinrich *Elisabeth* *alt* *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdorf*
Kind zu *Eschdorf* *sein* *von* *der* *Abelmann*
und welchen *in* *den* *Vornamen* *Antoine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Gen. J. J. J.*
Gen. J. J. J., alt *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdorf*
Wynne, alt *sechzig* Jahre *wohnhaft* zu *Eschdorf* und ha *von* *sein* *Abelmann*
und *sein* *Kind* *gen. J. J. J.* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Antoine *Wynne* *St. Gen. J. J. J.*
Antoine

Ch. Tine

8. 2

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den viertenten
des Monats junius um Neun Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chies Pierre ad interim Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Schreiner Jean
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach, welche Uns ein Kind Männlein
Geschlechts vorgestellt so man ihn ansehend und seinen Namen
Schreiner Marguerite alt sechzig Jahre ledig so man ihn ansehend
und seinen Namen Nicolas
und welchem in dem Vornamen Nicolas

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Demuth
Pierre alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und des Kolitor Nicolas
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und ha den schleimant
und den zweiten die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Schreiner Kolitor Demuth
Chies Pierre

8. 3

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den viertenten
des Monats junius um Neun Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chies Pierre ad interim Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Ruffer Jean ledig
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach, welche Uns ein Kind Männlein
Geschlechts vorgestellt so man ihn ansehend und seinen Namen
Ruffer Jean alt sechzig Jahre ledig so man ihn ansehend
und seinen Namen Valentin
und welchem in dem Vornamen Valentin

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentges
Jacques alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und des Weiderscheid Nicolas
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und ha den schleimant
und den zweiten die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ruffer Jean Gentges
Weiderscheid Chies Pierre

8. 4



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten
des Monats junius um Neun Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chies Pierre ad interim Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Weibel Pierre
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach, welche Uns ein Kind Männlein
Geschlechts vorgestellt so man ihn ansehend und seinen Namen
Weibel Pierre alt sechzig Jahre ledig so man ihn ansehend
und seinen Namen Marguerite
und welchem in dem Vornamen Marguerite

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Weiderscheid
Nicolas alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und des Kolitor Nicolas
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und ha den schleimant
und den zweiten die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chies Pierre Weiderscheid
Chies Pierre

8. 5

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten
des Monats junius um Neun Uhr Nachmittags ist vor Uns
Chies Pierre ad interim Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Reisch Francois ledig
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Weiderscheid, welche Uns ein Kind Männlein
Geschlechts vorgestellt so man ihn ansehend und seinen Namen
Weber Catharine alt sechzig Jahre ledig so man ihn ansehend
Weiderscheid und den zweiten so man ihn ansehend
und seinen Namen Chiodore
und welchem in dem Vornamen Chiodore

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Gentges
Jacques alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und des Elsen Reisch
alt sechzig Jahre ledig
wohnhaft zu Echternach und ha den schleimant
und den zweiten die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Francois Reisch Elsen Gentges
Chies Pierre

8: 6

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den vierten des Monats Juni um zwei Uhr Morgens ist vor Uns Chris Pierre ad interim Beamten des Civilstandes der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schoren Jean alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Ringel, welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt so man ihm schlussversteht und findet Paulus Susanne alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Ringel und welchem den Vornamen Lenne

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Jean alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Ringel und des Heinrich Michel alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und habe schlussversteht, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Josephus Schoren Michel
Josephus Schoren
Chris Pierre

8: 7

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den vierten des Monats Juni um zwei Uhr Morgens ist vor Uns Chris Pierre ad interim Beamten des Civilstandes der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Paulus alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt so man ihm schlussversteht und findet Paulus Susanne alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und welchem den Vornamen Thomas

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Paulus alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und des Heinrich Michel alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und habe schlussversteht, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich Michel Paulus
Heinrich Michel
Chris Pierre

8: 8



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den vierten des Monats Juni um zwei Uhr Morgens ist vor Uns Chris Pierre ad interim Beamten des Civilstandes der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Jean alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt so man ihm schlussversteht und findet Paulus Susanne alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und welchem den Vornamen Frederic

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Paulus alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und des Heinrich Michel alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und habe schlussversteht, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Josephus Schoren Michel
Josephus Schoren
Chris Pierre

8: 9

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den vierten des Monats Juni um zwei Uhr Morgens ist vor Uns Chris Pierre ad interim Beamten des Civilstandes der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Schneider Thomas alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männliches Geschlechts vorgestellt so man ihm schlussversteht und findet Paulus Susanne alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und welchem den Vornamen Thomas

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Paulus alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und des Heinrich Michel alt sechzig Jahre Lebens wohnhaft zu Eschdorf und habe schlussversteht, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich Michel Paulus
Heinrich Michel
Chris Pierre

8: 10

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *ersten*
des Monats *Februars* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Christen Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mittheilung*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Geburt nicht kennt*
und welchem *den* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Elben*
Nischard, alt *sechzig* Jahre *Lehmann*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Georges Jergues*
Lehmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Lehmann*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

geheimlich *Elben Nischard* *St. Georges*

Chris Ture

8: 11

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *zweiten*
des Monats *Februars* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wach Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Mittheilung*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Geburt nicht kennt*
und welchem *den* Vornamen *Renne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Renard*
Valentin, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *René Francois*
Lehmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Lehmann*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nikolas Wach Nicolas Valentin d. Link

Chris Ture

8: 12



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *fünft*
des Monats *Februars* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Christen Michel*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mittheilung*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Geburt nicht kennt*
und welchem *den* Vornamen *Renne*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
Nicholas, alt *sechzig* Jahre *Lehmann*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Nicholas*
Lehmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Lehmann*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicholas Michel N. Saint Michel

Chris Ture

8: 13

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *sechsten*
des Monats *Februars* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wach Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Mittheilung*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Geburt nicht kennt*
und welchem *den* Vornamen *Renne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Nicholas, alt *sechzig* Jahre *Lehmann*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Nicholas*
Lehmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Lehmann*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicholas Michel N. Saint Michel

Chris Ture

80 18

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Minster*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pien *Einwohner* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Jengler Pierre* *Kuhnen*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahleueren und sein*
Herman *Werscheide* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
Eschdauff *geboren* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
und welchem *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Michel, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Heimann* *Thomae*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jengler Pierre *Schuler* *Thomae* *Heimann*
Chris Pien

80 19

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Minster*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pien *Einwohner* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Salles Jacques* *Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahleueren und sein*
Werd *Lusonne* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
Eschdauff *geboren* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
und welchem *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heimann*
Thomae, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Schuler* *Michel*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und *ha* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Salles Jacques *Schuler* *Thomae* *Heimann*
Chris Pien

80 20



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Minster*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pien *Einwohner* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schmitz Jean* *Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahleueren und sein*
im *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
im *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
und welchem *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schuler*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Elser* *Richard*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schmitz Jean *Nicolas*
Elser Richard
Chris Pien

80 21

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Minster*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pien *Einwohner* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Leke Charles* *Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *so man ihm dahleueren und sein*
Lusonne *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
Eschdauff *geboren* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*
und welchem *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre* *geboren*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heimann*
Thomae, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Georges* *Jacques*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *ha* *im* *Nam* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Leke Charles *Georges* *Heimann*
Chris Pien

8: 22

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Wannzafubun*
des Monats *Meri* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chies Pierre *Einwohner* Beanten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Demuth Nicolas* *Einwohner*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnlich*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Calendine *Eschdorf* alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Eschdorf *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
und welchem *in* dem Vornamen *André*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schules*
Nicolas, alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Koliker* *Nicolas*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Schules*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Ernst *Nicolas*

St. Schules *Molitor*

Chies Pierre

8: 23

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Wannzafubun*
des Monats *Meri* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chies Pierre *Einwohner* Beanten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Chies Pierre* *Einwohner*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnlich*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Gertrude *Eschdorf* alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Eschdorf *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
und welchem *in* dem Vornamen *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Koliker*
Nicolas, alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Schules* *Nicolas*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und *ha* *den* *Schules*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chies Pierre *St. Schules* *Molitor*
Chies Pierre

8: 24



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Wannzafubun*
des Monats *Meri* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chies Pierre *Einwohner* Beanten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Gertrude* *Einwohner*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnlich*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Gertrude *Eschdorf* alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Eschdorf *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
und welchem *in* dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Koliker*
Nicolas, alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Schules* *Nicolas*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und *ha* *den* *Schules*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ernst *Nicolas* *St. Schules* *Molitor*

Chies Pierre

8: 25

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Wannzafubun*
des Monats *Meri* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chies Pierre *Einwohner* Beanten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Susanne* *Einwohner*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Winnlich*
Geschlechts vorgestellt *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Susanne *Eschdorf* alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
Eschdorf *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
und welchem *in* dem Vornamen *Jean Baptiste*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Gertrude*
Jacques, alt *zwei* Jahre *so man ihn in der Hand genommen und seinen Namen*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Schules* *Nicolas*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Schules*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chies Pierre *St. Schules* *Molitor*
Chies Pierre

8^e 26

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *Weni* um *ein* Uhr *vor* mittags ist vor Uns der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Ries*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Gremling Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt *so man ihn sahlernehmen und seinen Namen zu Eschdorf geben und ihm die Taufe geben* und welchem *den* Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen* *Rischard*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Jonges Jacques* *Lehm*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *Schlus* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Gremling St. Georges Eben R.

Chris Turi

8^e 27

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *Weni* um *vielf* Uhr *vor* mittags ist vor Uns der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Ries*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Jelle Robert* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt *so man ihn sahlernehmen und seinen Namen zu Eschdorf geben und ihm die Taufe geben* und welchem *den* Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen* *Rischard*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elsen* *Rischard* *Lehm*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *Schlus* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jella Gilbert Molitor Eben R.

Chris Turi

8^e 28



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *Weni* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Ries*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Molitor Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt *so man ihn sahlernehmen und seinen Namen zu Heiderscheid geben und ihm die Taufe geben* und welchem *den* Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elsen* *Rischard* *Lehm*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *Schlus* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Molitor Eben R.

Eben R.

Chris Turi

8^e 29

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *Weni* um *vielf* Uhr *vor* mittags ist vor Uns der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Ries*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Petz Pierre* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt *so man ihn sahlernehmen und seinen Namen zu Heiderscheid geben und ihm die Taufe geben* und welchem *den* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen* *Rischard*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Molitor* *Nicolas* *Lehm*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *Schlus* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Darrer Pet Eben R.

Chris Turi

4:30

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten
des Monats Juni um sechsf. Uhr vor mittags ist vor Uns
der Gemeinde Heidescheid, im Canton Kilch, Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen Gernardus Acker, Großher-
zogthum Luxemburg, Jahre Lebens
alt Lebens wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Willelmus
Geschlechts vorgestellt so man ihm christ. benennen und taufen
sollte Willelmus Willelmus Willelmus Willelmus Willelmus Willelmus
zu Eschdorf Eschdorf Eschdorf Eschdorf Eschdorf Eschdorf
und welchem in dem Vornamen Willelmus

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart uns Jenzes
 wohnhaft zu Lehrdorf, alt 21 Jahre
 Geburten. Lehrdorf und des Herrn Richard
Lehrdorf, alt 21 Jahre
 wohnhaft zu Lehrdorf und hat Lehrdorf
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.
Johann Martin H. Jenzes Ehen R

Chris Lurie

Ms. 34

[illegible]

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart uns Schuler
Nicola, alt knapp 21 Jahre
 wohnhaft zu Heidenstein und des Reichs Nicolai
Margarethe, alt knapp 21 Jahre
 wohnhaft zu Wichard und h. v. d. L.
und Linda Zing die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Chris Pine



8:32

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *Neunzehnten*
des Monats *Juni* um *zwey* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Heidenried*, im Kanton *Wilf*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Kneip Kathias*,
alt *sechzig* Jahre *lebend*
wohnhaft zu *Heidenried*, welche Uns ein Kind *Marieluisen*
Geschlechts, vorgestellt *geboren* *am* *zweiten* *des* *Monats* *May*
des *Jahres* *zwey* *und* *sechzig* *in* *der* *Gemeinde* *Heidenried*
und welchem *er* *den* *Vornamen* *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Heinrich*
Pham, alt *vierzig* Jahre *Lehrer*
 wohnhaft zu *Eschdars* und des *Elser* *Bischoff*
 wohnhaft zu *Eschdars*, alt *zwei* Jahre
 und *habe* *beide* *Zeugen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Müller *Erst* Eben R.

Waffel König
Eben R.
Johann Zimmer
Chris Pine

Y: 33

In Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Vierzehntzten
des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns
der Gemeinde Heidescheid, im Canton Wetz, Greßher-
zogthum Luxemburg, erschienen Jean Hubert Wendel
alt sechzig drei Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Wendel
Geschlechts vorgestellt haben welches bei Wendel
sein Vater und Mutter geboren sein adile alt
sechzig drei Jahre alt zu Eschdorf
und welchem und die Vornamen Jean

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Uns Heerinan
Thomas, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Bochdauß und des Heinrich
Heinrich, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Bochdauß und des Heinrich
Heinrich, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Bochdauß und ha von Bochdauß
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Emily H. Eben R.
 Spencer Garrison
 Ohio Paris

8: 34

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Wahl Pierre, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulifne Geschlechts vorgestellt geboren am ersten des Monats Juni im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig zu Heiderscheid und welchem in den Vornamen Jean Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Verwandten Valentin, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und des Elen Rischard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und ha den Zeugnis geben zu wollen erklärt hat, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Pierre Kreft Valentin

Chris Pierre

8: 35

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Wahl Pierre, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulifne Geschlechts vorgestellt geboren am ersten des Monats Juni im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig zu Heiderscheid und welchem in den Vornamen Barbe gab

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Verwandten Jouques, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und des Elen Rischard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und ha den Zeugnis geben zu wollen erklärt hat, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Wahl P. Gontges Elen R.

Chris Pierre

8: 36



Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Wahl Pierre, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulifne Geschlechts vorgestellt geboren am ersten des Monats Juni im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig zu Heiderscheid und welchem in den Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Verwandten Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und des Jouques Jouques, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und ha den Zeugnis geben zu wollen erklärt hat, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Pierre Wahl P. Gontges Elen R.

Chris Pierre

8: 37

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten des Monats Juni um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großherzogthum Luxemburg, erschienen Wahl Pierre, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulifne Geschlechts vorgestellt geboren am ersten des Monats Juni im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig zu Heiderscheid und welchem in den Vornamen Pierre

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Verwandten Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und des Jouques Jouques, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und ha den Zeugnis geben zu wollen erklärt hat, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Wahl P. Gontges Elen R.

Chris Pierre

8:38

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *zweiten und zehnjährigen*
 des Monats *Juli* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wich*, Beamten des Civilstandes
 zogthum Luxemburg, erschienen *Bruck Henri Krieger*, Großer-
 alt *Wenzig* Jahre, welcher Uns ein Kind *Winnifried*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, Geschlechts vorgestellt, geboren *fruchtbar* von *Winnifried* und *Catharine*
 und welchem in dem Vornamen *Matthias*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Georg*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *Wenzig* Jahre, und des *Elm Guillouen*, *sup.*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *Wenzig* Jahre, und ha *den* *Winnifried*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Winnifried*
 Eben *R. H. Gentges*

Chris Ture

8:39

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten und zehnjährigen*
 des Monats *Juli* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wich*, Beamten des Civilstandes
 zogthum Luxemburg, erschienen *Heiler Jean*, Großer-
 alt *Wenzig* Jahre, welcher Uns ein Kind *Winnifried*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, Geschlechts vorgestellt, geboren *fruchtbar* von *Winnifried* und *Catharine*
 und welchem in dem Vornamen *Anna Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heiler*
 wohnhaft zu *Heiderscheid*, alt *Wenzig* Jahre, und des *Elm Richard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *Wenzig* Jahre, und ha *den* *Winnifried*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heiler Jean Eben *R.*
Chris Ture

8:40

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten und zehnjährigen*
 des Monats *Juli* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wich*, Beamten des Civilstandes
 zogthum Luxemburg, erschienen *Heiler Jean*, Großer-
 alt *Wenzig* Jahre, welcher Uns ein Kind *Winnifried*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, Geschlechts vorgestellt, geboren *fruchtbar* von *Winnifried* und *Catharine*
 und welchem in dem Vornamen *Elisabeth*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heiler*
 wohnhaft zu *Heiderscheid*, alt *Wenzig* Jahre, und des *Elm Richard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *Wenzig* Jahre, und ha *den* *Winnifried*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heiler Jean Eben *R.*
Chris Ture

8:41

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten und zehnjährigen*
 des Monats *Juli* um *zwey* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wich*, Beamten des Civilstandes
 zogthum Luxemburg, erschienen *Devilli Martin*, Großer-
 alt *Wenzig* Jahre, welcher Uns ein Kind *Winnifried*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, Geschlechts vorgestellt, geboren *fruchtbar* von *Winnifried* und *Catharine*
 und welchem in dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heiler*
 wohnhaft zu *Heiderscheid*, alt *Wenzig* Jahre, und des *Elm Richard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *Wenzig* Jahre, und ha *den* *Winnifried*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Devilli Martin Eben *R.*
Chris Ture

8: 42

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *August*, um *zwölf* Uhr *mittags* ist vor Uns der Gemeinde *Heidenreich*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Stummich Nicolas Minon*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Heidenreich*, welche Uns ein Kind *Wimblef* Geschlechts vorgestellt *geboren* *am* *vierten* *des* *Monats* *August* *um* *zwölf* *Uhr* *mittags* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *sieben* *und* *sechzig* *in* *der* *Gemeinde* *Heidenreich* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *dem* *Vornamen* *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Elsen* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Jacques* *Jacques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *den* *Zeugen*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Minon Nicolas, *Elsen R. J. Gentes*

Chris June

Geburten.

8: 43

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *August*, um *zwölf* Uhr *mittags* ist vor Uns der Gemeinde *Heidenreich*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Stummich Jean Minon*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimblef* Geschlechts vorgestellt *geboren* *am* *vierten* *des* *Monats* *August* *um* *zwölf* *Uhr* *mittags* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *sieben* *und* *sechzig* *in* *der* *Gemeinde* *Heidenreich* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *dem* *Vornamen* *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jacques* *Jacques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Elsen* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *den* *Zeugen*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacques *Jacques*, *Elsen R. J. Gentes*

Chris June

8: 44

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *August*, um *zwölf* Uhr *mittags* ist vor Uns der Gemeinde *Heidenreich*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Stummich Jean Minon*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimblef* Geschlechts vorgestellt *geboren* *am* *vierten* *des* *Monats* *August* *um* *zwölf* *Uhr* *mittags* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *sieben* *und* *sechzig* *in* *der* *Gemeinde* *Heidenreich* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *dem* *Vornamen* *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Elsen* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *den* *Zeugen*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Richard *Johann*, *Elsen R. J. Gentes*

Chris June

8: 45

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den *vierten* des Monats *August*, um *zwölf* Uhr *mittags* ist vor Uns der Gemeinde *Heidenreich*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Stummich Jean Minon*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Wimblef* Geschlechts vorgestellt *geboren* *am* *vierten* *des* *Monats* *August* *um* *zwölf* *Uhr* *mittags* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *sieben* *und* *sechzig* *in* *der* *Gemeinde* *Heidenreich* *im* *Canton* *Wiltz* *Großherzogthum* *Luxemburg* *und* *welchem* *dem* *Vornamen* *Marguerite*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Elsen* *Richard* *Johann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *den* *Zeugen*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Richard *Johann*, *Elsen R. J. Gentes*

Chris June

8:46

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Seifer Hubert, alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulif
Geschlechts vorgestellt geboren im Jahr 1867 am 21sten des Monats September zu Heiderscheid
und welchem dem Vornamen Winnulif

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Georg
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und des Elen Richard
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und habe beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georg Seifer H. Geitz Eben R.

Wiss Tun

8:47

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats September um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Schuler Michel, alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulif
Geschlechts vorgestellt geboren im Jahr 1867 am 21sten des Monats September zu Heiderscheid
und welchem dem Vornamen Winnulif

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Georg
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und des Elen Richard
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und habe beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

M. Schuler H. Geitz Eben R.

Wiss Tun

16 13

8:48

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den zweiten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Henric Hiland, alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Echternach, welche Uns ein Kind Winnulif
Geschlechts vorgestellt geboren im Jahr 1867 am 21sten des Monats September zu Heiderscheid
und welchem dem Vornamen Winnulif

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Georg
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und des Elen Richard
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und habe beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Henric Hiland H. Geitz Eben R.

Wiss Tun

8:49

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Einundzwanzigsten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nachmittags ist vor Uns
der Gemeinde Heiderscheid, im Kanton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Kaiser Michel, alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind Winnulif
Geschlechts vorgestellt geboren im Jahr 1867 am 21sten des Monats September zu Heiderscheid
und welchem dem Vornamen Winnulif

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Georg
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und des Elen Richard
wohnhaft zu Echternach, alt sechzig Jahre
und habe beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kaiser Michel H. Geitz Eben R.

Wiss Tun

8: 80

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Winsten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nach mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Weidenried, im Canton Schaff, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Welter Jean Eduard
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Weidenried, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt geboren am zwei ten des Oktober
von sein ehelichen und früher geborenen Eltern Henri
und Elisabeth alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Ersten
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und des Genes Jacques
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und ha sein ehelichen
und früher geborenen Eltern Henri und Elisabeth
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster
Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster
Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Geburten.

8: 81

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Winsten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nach mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Weidenried, im Canton Schaff, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Welter Jean Eduard
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Weidenried, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt geboren am zwei ten des Oktober
von sein ehelichen und früher geborenen Eltern Henri
alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Ersten
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und des Genes Jacques
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und ha sein ehelichen
und früher geborenen Eltern Henri und Elisabeth
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

8: 82

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Winsten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nach mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Weidenried, im Canton Schaff, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Welter Jean Eduard
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Weidenried, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt geboren am zwei ten des Oktober
von sein ehelichen und früher geborenen Eltern Henri
alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Ersten
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und des Genes Jacques
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und ha sein ehelichen
und früher geborenen Eltern Henri und Elisabeth
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Geburten.

8: 83

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den Winsten
des Monats Oktober um zwei Uhr Nach mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde Weidenried, im Canton Schaff, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Welter Jean Eduard
alt sechzig Jahre
wohnhaft zu Weidenried, welche Uns ein Kind Männlichen
Geschlechts vorgestellt geboren am zwei ten des Oktober
von sein ehelichen und früher geborenen Eltern Henri
alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
und welchem dem Vornamen Nicolas

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Ersten
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und des Genes Jacques
Eduard, alt sechzig Jahre geboren am zwei ten des Oktober
wohnhaft zu Weidenried und ha sein ehelichen
und früher geborenen Eltern Henri und Elisabeth
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

Welter Jean Erster Erster Erster Erster Erster

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Reverendius G. Lutzke Nikolaus W.

Malton

Chris June

geben zu wollen erklärt hat.

Anders Linn
S. Gentry, es

Esben R.

Chris Linn

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Wm. W. Watson
Miss Jane

geben zu wollen erklärt hat.

Bliss

Maryland

aus unterschieden.
H. Grotzger
Chris Pine

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Clas le present registre continue*, Großher-
alt *sixant* im Jahre *actes de naissance par nous*, welche Uns ein Kind *commun*
wohnhaft zu *Baumstete de la*, welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt *d. Heiderschud*

und welchem d. Vornamen *Le Baumstete affiner*
d. l'etat civil

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Chis Turis*

Geburten. wohnhaft zu , alt Jahre
und des
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , im Kanton , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d. Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

wohnhaft zu , alt Jahre
und des
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

12
m.m.
Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , im Kanton , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d. Vornamen
geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
wohnhaft zu , alt Jahre
und des
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , im Kanton , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d. Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

wohnhaft zu , alt Jahre
und des
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
Geburten. wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre und des
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert sieben und sechzig, den
des Monats um Uhr mit tags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre und des
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Jahr 1867.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde Heiderscheid
seit dem ersten Januar 1867 bis auf den 31sten Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekrets vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Bach Nicolas	28 März	17
Bach Mathias	22 Juli	38
Becker Joseph	2 März	14
Demuth Andre	9 Mai	22
Dernoeden Lucie	10 Juni	30
Demuth Jean	17 Juni	33
Deride Jean	7 August	41
Droch Nicolas	13 October	51
Gengler Michael	4 April	18
Gremling Marie	16 Mai	26
Galli Pierre	28 Mai	27
Gledener Susanne	4 August	44
Holzheimer Susanne	28 Februar	13
Hubert Marguerite	16 März	16
Kengescht Marguerite	3 August	48
Keinrig Marguerite	2 October	48
Kerpes Etienne	18 December	60
Kuffer Valentin Victor	9 Januar	3
Kieffer Frederic	31 Januar	8
Kneip Catherine	16 Juni	32

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Noel Jean Pierre	22 Juni	36
Kayser Catherine	7 October	49
Klein Anne Marie	2 Dezember	57
Leber Catherine	9 Februar	9
Levi Susanne	30 April	21
Penster Michel	1 Augustus	43
Lucas Charles	4 November	53
Leider Marguerite	9 November	54
Noel Anne	16 Februar	11
Molitor Henri	3 Juni	28
Mersch Boabe	28 Juni	38
Peuert Anne	28 Februar	12
Silber Pierre	4 April	19
Putz Elisabeth	9 Juni	29
Reger Etienne	7 Augustus	46
Reisch Theodore	11 Januar	5
Schiltz Catherine	4 Dezember	58
Sax Nicolas	22 November	55
Schuler Jean	16 Augustus	47
Heimetz Pierre	9 August	42
Schuler Elisabeth	6 August	40
Schreiner Nicolas	7 Januar	2
Schrimmer Anne	19 Januar	6

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Sproder Thomas	19 Januar	6
Schroich Elisabeth	11 Februar	10
Schmitz Nicolas	16 April	20
Serpent Jean Baptiste	14 Mai	25
Serens Jean	14 Mai	26
Schis Nicolas	14 Juni	31
Schillges Marguerite	8 November	39
Winand Valentin	28 November	61
Weiler Antoine	6 Januar	1
Weibel Marguerite	10 Januar	4
Welter Anne	9 März	15
Weis Suzanne	14 Mai	23
Wilmes Pierre	17 juillet	36
Wilmes Pierre	18 juli	37
Weiler Anne Marguerite	27 juli	39
Welter Nicolas	9 October	50
Welter Elisabeth	11 November	52
Weber Catherine	22 November	56
<p>Das le présent tableau comprenant soixante un actes par nous Bourgmestre de la commune de Heidenscheid et Eschdaff le 1 Januar 1868 Le Bourgmestre officier de l'état civil Chis Juri</p>		

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.

Geburts-Urkunden des Jahres 1868.

Register, welches *folgt* Blätter enthält,
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, Präsident des Bezirks-
Gerichts von *Dikmich*, numeriert und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Urkunden zu dienen, welche während des Jahres
1868 in der Gemeinde *Heiderscheid*
Statt haben werden.

Geschehen zu *Dikmich*, am *24*. Dezember 1867.



Großherzogthum
Luxemburg.

Kanton

Gemeinde

7
Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Neunten*
des Monats *Januar* um *zehn* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pine *Einwohner* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Heidsieck*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Beding Pine* *Einwohner*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Echternach*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren* zu *Echternach* am
18 *Januar* *1868*, *geboren* *drillend* und *frei*
geboren *geboren* *geboren* *geboren* *geboren* *geboren*
und welchem *den* Vornamen *Pine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant. Risches*
Nicolas *alt* *sechzig* Jahre *Einwohner*
wohnhaft zu *Echternach* und des *Ant. Risches*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Echternach* und *haben* *Schlusssatz*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen werden, mit Uns unterschrieben.

Beding Pine *Nicolas Risches*

Chris Pine

86

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *zweyten* des Monats *Julius* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Chris Pire* *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Braun Pire* *Kirchschaffner* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* und *geborene* *Paula Catharina* und welchem wir den Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Majors Jean Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Stenyer Nicolas* *Münicher*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Braun Pire Majors Jean

Stenyer N

Chris Pire

87

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *zweiten* des Monats *Julius* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Chris Pire* *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Reiner Nicolas* *Kirchschaffner* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* und *geborene* *Paula Catharina* und welchem wir den Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Nicolas*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Stenyer Nicolas*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Reiner Nicolas Kirchner St. Genes

Chris Pire

88



Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *zweiten* des Monats *Julius* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Chris Pire* *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Majors Nicolas* *Kirchschaffner* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* und *geborene* *Paula Catharina* und welchem wir den Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Majors Jean Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Stenyer Nicolas* *Münicher*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Majors Nicolas Kirchner

Chris Pire

89

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *zweiten* des Monats *Julius* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Chris Pire* *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Chilman Henri* *Kirchschaffner* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* und *geborene* *Paula Catharina* und welchem wir den Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Majors Jean Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Stenyer Nicolas*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *beide* *zeugen* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chilman Henri St. Genes

Chris Pire

8. 11

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Beisitzer *Simon Linsmayer* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Valais*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Waller Jean* *Engländer*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Heidenried*
Eschdorf, von *sein* *ehelichen* *und* *ihnen* *Eltern* *Waller*
Susanne alt *zweyzig* *Jahre* *geboren* *gestern* *zu* *Eschdorf*
und welchem *der* *Vornamen* *Waller*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Elben*
Richter *Simon*, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Jenques* *Jenques*
Elben, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *beide* *Eltern*
und *beide* *Eltern* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Waller Jean *Elben R. J. Gentges*

Waller Jean

Geburten.

8. 12

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Beisitzer *Simon Linsmayer* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Valais*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Waller Jean* *Engländer*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Heidenried*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Heidenried*
Heidenried, von *sein* *ehelichen* *und* *ihnen* *Eltern* *Waller*
Susanne alt *zweyzig* *Jahre* *geboren* *gestern* *zu* *Heidenried*
und welchem *der* *Vornamen* *Waller*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Malteser*
Nicola *Julius*, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elben* *Richter*
Elben, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *beide* *Eltern*
und *beide* *Eltern* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Waller Jean *Elben R. Malteser*

Waller Jean

8. 16

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Beisitzer *Simon Linsmayer* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Valais*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Waller Jean* *Engländer*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf*
Eschdorf, von *sein* *ehelichen* *und* *ihnen* *Eltern* *Waller*
Susanne alt *zweyzig* *Jahre* *geboren* *gestern* *zu* *Eschdorf*
und welchem *der* *Vornamen* *Guillaume*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jenques*
Jenques *Jenques*, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Malteser* *Nicola*
Julius, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *beide* *Eltern*
und *beide* *Eltern* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *der* *Eltern*
Waller *Guillaume* *Elben R. J. Gentges* *Malteser*

Geburten.

8. 18

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Donnerstag*
des Monats *April* um *zwey* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Beisitzer *Simon Linsmayer* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Valais*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Waller Jean* *Engländer*
alt *zweyzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf*
Eschdorf, von *sein* *ehelichen* *und* *ihnen* *Eltern* *Waller*
Susanne alt *zweyzig* *Jahre* *geboren* *gestern* *zu* *Eschdorf*
und welchem *der* *Vornamen* *Waller*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Elben*
Richter *Simon*, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Jenques* *Jenques*
Elben, alt *zweyzig* *Jahre* *geboren*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *beide* *Eltern*
und *beide* *Eltern* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Waller Jean *Elben R. J. Gentges*

Waller Jean

8: 18

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannan*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Helvetia*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Secker Pierre Edylisum*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf am 2ten*
des Monats May d. J. im Jahre 1868 und *geborene*
Elise Marie und welchem in dem Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Schuler*
Michel, alt *sechzig* Jahre, *Salomon*
wohnhaft zu *Weidenried* und des *Elzen* *Rischard*
Luhmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Lehrer*
und *Lehrer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Anton Dübner *M. Schuler* *Elzen R.*
Heinrich Pierre

Geburten.

8: 19

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannan*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Helvetia*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Ediger Jacques Admann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf am 2ten*
des Monats May d. J. im Jahre 1868 und *geborene*
Elise Marie und welchem in dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Schuler*
Michel, alt *sechzig* Jahre, *Salomon*
wohnhaft zu *Weidenried* und des *Elzen* *Rischard*
Luhmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Lehrer*
und *Lehrer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jacob Lütgen *M. Schuler* *Elzen R.*
Heinrich Pierre

8: 20

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannan*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Helvetia*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wach Nicolas Henning*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenried*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Weidenried am 2ten*
des Monats May d. J. im Jahre 1868 und *geborene*
Elise Marie und welchem in dem Vornamen *Andre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Schuler*
Jacques, alt *sechzig* Jahre, *Salomon*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elzen* *Rischard*
Luhmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Lehrer*
und *Lehrer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wach Nicolas *Elzen R.* *S. Gentes*
Heinrich Pierre

Geburten.

8: 21

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannan*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Kanton *Helvetia*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Weidenried Jean Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf am 2ten*
des Monats May d. J. im Jahre 1868 und *geborene*
Elise Marie und welchem in dem Vornamen *Andreas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Schuler*
Jean, alt *sechzig* Jahre, *Salomon*
wohnhaft zu *Weidenried* und des *Elzen* *Rischard*
Luhmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *ha* *den* *Lehrer*
und *Lehrer* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Weidenried N. *Jean Pierre*
Nikolas Langen *Heinrich Pierre*

N: 22

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wien* und *zwanzigsten*
des Monats *Wien* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Lehrer Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *St. Gallen*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Heber Jean* *Lehrer*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid*, welche Uns ein Kind *Maisleiden*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderseid am 20ten*
von Jean und Marie Elisabeth und welchem *dem* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen*
Rischard, alt *zwei* Jahre *Lehrer*
wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Kaplan Pierre*
Lehrer, alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *in* *Heiderseid*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Heber Jean*
Lehrer *Pierre Luyssens*

Chris Luyssens

N: 23

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wien* und *zwanzigsten*
des Monats *Wien* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Lehrer Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *St. Gallen*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Renard Jean* *Lehrer*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid*, welche Uns ein Kind *Maisleiden*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderseid am 20ten*
von Jean und Marie Elisabeth und welchem *dem* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen*
Valentin, alt *zwei* Jahre *Lehrer*
wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Kaplan Pierre*
Lehrer, alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *in* *Heiderseid*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Renard Jean*
Lehrer *Pierre Luyssens*

Renard Jean

Chris Luyssens

N: 24

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wien* und *zwanzigsten*
des Monats *Wien* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Lehrer Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *St. Gallen*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Lehrer Jean* *Lehrer*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid*, welche Uns ein Kind *Maisleiden*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderseid am 20ten*
von Jean und Marie Elisabeth und welchem *dem* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen*
Lehrer, alt *zwei* Jahre *Lehrer*
wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Kaplan Pierre*
Lehrer, alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *in* *Heiderseid*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Lehrer Jean*
Lehrer

Lehrer Jean

Chris Luyssens

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wien* und *zwanzigsten*
des Monats *Wien* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Lehrer Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *St. Gallen*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Lehrer Jean* *Lehrer*
alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid*, welche Uns ein Kind *Maisleiden*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderseid am 20ten*
von Jean und Marie Elisabeth und welchem *dem* Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Elsen*
Lehrer, alt *zwei* Jahre *Lehrer*
wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Kaplan Pierre*
Lehrer, alt *zwei* Jahre
wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *in* *Heiderseid*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Lehrer Jean*
Lehrer

Lehrer Jean

Chris Luyssens

Page 26

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den fünfzehnten
des Monats Juni um sieben Uhr Nachmittags ist vor Uns
Herr Pierre Dreyer, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heidesheim im Kanton Basel
zogthum Luxemburg, erschienen Hedwig Jean Dreyer, Großhändler
alt vierzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind weiblichen
Geschlechts vorgestellt haben zu Eschdorf geboren am
Neunten des Monats März von ihm hiesigen Ehe
mann Pierre Dreyer, alt vierzig Jahren
und welchem in dem Vornamen Lucie

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart uns Gens.
Johannes, alt 40 Jahre, wohnhaft zu Eschdaff, und des Elen Prischard
Geburten. Elen, alt 40 Jahre, wohnhaft zu Eschdaff, und hat von uns
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Wm. Loring John Eben R. J. Gentges

Miss Lane

if^{2e} 27

[illegible]

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Wohl-
 bewohnten zu Eschdarsch, alt 77 Jahre, und des Reichs Vicars
 wohnhaft zu Eschdarsch, alt 77 Jahre, und ha-
 ben die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Prinzip Theodor *Wolter* *Mikro N.*

Paris June

$f^2 = 28$

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannzafehn*
des Monats *Juli* um *zwehen* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Enderscheid*, im Canton *Kilch*, Großherz
zogthum *Euremburg*, erschienen *Simon Jean Dufloren*
alt *Wannsing* *Joym* Jahre
wohnhaft zu *Eschdarrf*, welche Uns ein Kind *Mirzelschen*
Geschlechts vorgestellt *unborn* *frucht* zu *Eschdarrf* von *Knecht* *Wife*
Verheirathung *Marije* *dahlemburg* und *Joym* *Eschdarrf*
Siedrich *Eschdarrf* alt *zwoingez* *Joym* *Joym*
und welchem *m d* *Vornamen* *Amre*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Lob Molikar*
Quolers wohnhaft zu *Eschdars*, alt *sechzig* Jahre *und des* *Elten* *Trischar*
 Geburten. *Lubm* wohnhaft zu *Eschdars*, alt *sechzig* Jahre *und ha* *Lunshelkunt*
und *Linda* *Zwosum* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Seron Jean*
Lob *schmilt* *unwosum* *nchlin*

Robertson Eben R.

4th Reg

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *sechzigsten*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *Morgens* ist vor Uns
Pheo. Peter Langemann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Jentzen Jean Nicolas*,
alt *sechzig* Jahre *communal. Rath*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Mariellen*
Geschlechts vorgestellt *unborn* zu *Heiderscheid* mit dem *Geistl. Auf-
sichtsrath* *der Gemeinde* und *dem* *Chaplain* *Catherine*
Kelchert *vor* *sechzig* *zwei* *zehn* *ein* *Heiderscheid*
und welchem *dem* *Vornamen* *Anne Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der *Finanz*
Valentin, alt *Einzig* Jahre, *Kaufmann*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elben* *Prisehard*
Aharm, alt *Einzig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und hat *Carl* *Stuhlmann*
 und *Wid. Ziegler*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

San Jose

Finançij Sakentim Eben R.

Miss Lurie

14. 30

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den ³⁰ Vierzehn und Vierzehnzigsten
des Monats Juli um fünf Uhr Vor mittags ist vor Uns
Bleis Pierre Duvivier Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Rietz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Bleis Louis Gendarme
alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Heiderscheid, welche Uns ein Kind männlichen
Geschlechts vorgestellt geboren worden zu Heiderscheid, im
Jahre 1846, woran uns die Geburtsurkunde und die Taufe
urkunde gegen Bezahlung des alten Monatzes fünfzehn Pfennig
und welchem der Vornamen Jean Joseph.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Andre
Journ, alt fünfzig Jahre, Gendarme
wohnhaft zu Bourscheid, und des Capitän Nicolas
Salisfurn, alt fünfzig Jahre
wohnhaft zu Sachsdorf, und hat Anne Salisfurn
und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

*Blei Andre' Jean. Melton
gend. g^d.
Miss Purie*

No. 31

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Minuten*
des Monats *Februart*, um *halb* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Charles Pierre *Beaufort*, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Veiderscheid*, im Canton *Wald*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicholas* *Erasmus*
alt *von* *sechzehn* Jahre
wohnhaft zu *Veiderscheid*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt geboren worden zu *Veiderscheid* am
ersten *November* *mon* *ist* *Willelmus* *und* *seine* *Eltern*
Susanna *Borck* *alt* *von* *sechzehn* *Jahren*
und welchem im dem Vornamen *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Uns *Uns* *Malier*
Niolas, alt *fünfzig fünf* Jahre, *Salzhausen*
wohnhaft zu *Seefeld*, und des *Anton Pischard*
Schwabe, alt *sechzig fünf* Jahre
wohnhaft zu *Seefeld*, und ha *von Seefeld*
Sand *beide zu* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.



82 92

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den 12^{ten}
des Monats August, um fünfundzwanzig Uhr vor
Mittags ist vor Uns
der Gemeinde Weidenscheid, im Kanton Basel, Großher-
zogthum Euxemburg, erschienen Lammers Pierre, Deylefsm
alt 40 Jährig, welche Uns ein Kind vorzulegen
wohnhaft zu Eschbach, welche Uns ein Kind vorzulegen
Geschlechts vorgestellt haben, worunter zu Eschbach, eine
von Person, die man für ein Mädchen hält und für eine
Gutten Catherine alt 40 Jährig, und welchem der Vorname
Pierre

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von Molitor*
Dieters, alt *ausgew.* Jahre
wohnhaft zu *Bieders* und des *Elben*
Achmann, alt *gew.* Jahre
wohnhaft zu *Bieders* und ha *von Schlemmer*
und hies. Schreyer die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Lammers*
Pierre Lutz *als* *Stenograph* *ausgeführt*

Walden Eben R.

Chris Pine

Im Jahre tausend achtundert

R: 33

[illegible]

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Uns Jenzes
ohnhaft zu Eschdorf, alt fünfzig Jahre und des Jenzes
ohnhaft zu Eschdorf, alt fünfzig Jahre und ha
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georgios Mathias. V. Gonty,
Vincent Valentin
Paris

8^e 34

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannan*
 des Monats *Auguſt* um *Wann* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heis *Cur* *Commissar*, der Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid* im Canton *Wiltz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Hogner* *Kurt* *Eckhard*
 alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
 Geschlechts vorgestellt *geboren* *geboren* *geboren*
 zu *Eschdorf* *geboren* *geboren* *geboren*
Wagner *Elisabeth* *Wann* *geboren* *geboren*
 und welchem *geboren* dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmit*
Francis, alt *Wann* Jahre *geboren*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
geboren, alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *geboren*
geboren *geboren* *geboren* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Musil *Morgun* *Francis* *Schmit*
Vincent *Valentin*

Geburten.

8^e 35

acte de naiss. Reinard Kiser, Bourscheid, le 26.8.1833
 Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *geboren*
 des Monats *Auguſt* um *Wann* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heis *Cur* *Commissar*, der Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid* im Canton *Wiltz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Reinard*
 alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
 Geschlechts vorgestellt *geboren* *geboren* *geboren*
 zu *Eschdorf* *geboren* *geboren* *geboren*
Kaiser *Elisabeth* *Wann* *geboren* *geboren*
 und welchem *geboren* dem Vornamen *Jean* *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmit*
Francis, alt *Wann* Jahre *geboren*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
geboren, alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *geboren*
geboren *geboren* *geboren* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Kaiser *R* *Francis* *Schmit* *eben* *R*.

Heis *Pierre*



8^e 36

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *geboren*
 des Monats *Auguſt* um *Wann* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heis *Cur* *Commissar*, der Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid* im Canton *Wiltz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wagner* *Kurt* *Eckhard*
 alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
 Geschlechts vorgestellt *geboren* *geboren* *geboren*
 zu *Eschdorf* *geboren* *geboren* *geboren*
Wagner *Elisabeth* *Wann* *geboren* *geboren*
 und welchem *geboren* dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmit*
Francis, alt *Wann* Jahre *geboren*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
geboren, alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *geboren*
geboren *geboren* *geboren* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Kaiser *Morgun* *eben* *R*.
Vincent *Valentin*

Geburten.

8^e 37

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *geboren*
 des Monats *Auguſt* um *Wann* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heis *Cur* *Commissar*, der Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid* im Canton *Wiltz*, Großherz
 zogthum Luxemburg, erschienen *Reinard*
 alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
 Geschlechts vorgestellt *geboren* *geboren* *geboren*
 zu *Eschdorf* *geboren* *geboren* *geboren*
Kaiser *Elisabeth* *Wann* *geboren* *geboren*
 und welchem *geboren* dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Schmit*
Francis, alt *Wann* Jahre *geboren*
 wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
geboren, alt *Wann* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *geboren*
geboren *geboren* *geboren* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kaiser *Morgun* *eben* *R*.
Vincent *Valentin*

N^o 38

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Neunzehnten*
des Monats *Augustus* um *zehn* Uhr *Morgens* ist vor Uns
Heinrich Peter Leininger Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Leidersheim*, im Kanton *St. Gallen*, Grossher-
zogthum *Lothringen*, erschienen *Nikolaus Nicolas Maynard* in der
alt *Leidersheim* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marianna*
Gebohrtes vorgestellt haben zu *Eschdorf* *Leidersheim* von *St. Gallen*
des *Neunzehnten*, das *Leidersheim* und *Leidersheim*
Nikolaus *Leidersheim* und *Leidersheim* *Leidersheim*
und welchem an dem Vornamen *Nikolaus*

geben zu wollen erklärt hat.

geben zu wollen ertlart hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Gezungen*
Gezungen *Gezungen*, alt *Gezungen* Jahre
 Geburten. *Gezungen*, alt *Gezungen* Jahre
Gezungen, alt *Gezungen* Jahre
 und ha *Gezungen*
 die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nickel N. Lean Gambling Lottery

Chris Pine

8. 39

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannzauber*
des Monats *Paraschende* um *fünf* Uhr *Nach* mittags ist vor Uns
Heinrich Peter Wannzauber Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz* Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Caeser Henri* *Luksemburg*
alt *knapp fünf* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Willelmine*
Geschlechts vorgestellt haben *geboren zu Weiderscheid am*
15ten Vormittag man ihm *Abkennentum* und *Frei-*
Leben *Walter* *Catherine* *geb. Merz* alt *knapp fünf*
und welchem man den Vornamen *Jubel*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart uns Scheibler
Henri, alt 37 1/2 Jahre, ledig
wohnhaft zu Eschdaff, und des Jean Gremling
ledig, alt 37 1/2 Jahre
wohnhaft zu Eschdaff, und hat sich angeschlossen,
und nicht zuzugewillt,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Mary Jean Gremling Lucinda

Chris Ture

7:40



Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den 11. 7.
des Monats September um Vorm. Uhr Vor mittags ist vor Uns
das Pötte Conventum, im Canton Glar, Grossherz-
der Gemeinde Heiderscheid, erschienen, ferner Henri Englofer
zogthum Luxemburg, erschienen, alt zwanzig Jahr
alt zwanzig Jahr, welcher Uns ein Kind vorgeführt
wohnhaft zu Heiderscheid, welches Uns ein Kind vorgeführt
Geschlechts vorgestellt worden, zu Heiderscheid, und
von uns als Brautpaar erkannt worden, und
mit dem Namen Henri Englofer alt zwanzig Jahr
und welchem in dem Vornamen Elisabeth

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Heimannt
 Thomas, alt 70 Jahre, und des Ehemanns Richard
 wohnhaft zu Biedersdorf, alt 70 Jahre, und hat
 wohnhaft zu Biedersdorf, und hat
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jaas Henri Honoré Grimm Esq R.

Chris Lunn

N: 41

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den ~~Neun~~ ^{Neun} und ~~zweizehnten~~ ^{zweizehnten} des Monats ~~August~~ ^{August} um ~~zwei~~ ^{zwei} Uhr ~~Nachmittags~~ ^{Nachmittags} ist vor uns ~~der~~ ^{der} ~~Gemeinde~~ ^{Gemeinde} ~~Beiderseid~~ ^{Beiderseid}, im Kanton ~~Basel~~ ^{Basel}, alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre ~~alt~~ ^{alt} ~~wohnhaft zu~~ ^{wohnhaft zu} ~~Beiderseid~~ ^{Beiderseid}, welches uns ein Kind ~~geboren~~ ^{geboren} zu ~~Beiderseid~~ ^{Beiderseid} ~~geboren~~ ^{geboren} ~~von~~ ^{von} ~~dem~~ ^{dem} ~~Heinrich~~ ^{Heinrich} ~~von~~ ^{von} ~~Basel~~ ^{Basel} ~~und~~ ^{und} ~~welchem~~ ^{welchem} ~~und~~ ^{und} ~~dem~~ ^{dem} ~~Vornamen~~ ^{Vornamen} ~~Valentin~~ ^{Valentin}

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Elisen
Richard, alt 30 Jahre
 wohnhaft zu Eschdarpf und des Heinrich Stammes
Reinhold, alt 30 Jahre
 wohnhaft zu Eschdarpf und habe bezeugen
 und beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nr. 1. *John G. Gorman*

Eden R. This June

N: 42

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Winnzafstun*
des Monats *October* um *unf* Uhr *von* mittags ist vor Uns
Chis Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Weiler Antoine*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* zwischen *unf* und *unf*
unf und *unf* und *unf* und *unf* und *unf* und *unf*
und welchem in dem Vornamen *Antoine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jentges*
Jacques, alt *sechzig* Jahre und *des* *Vincenty* *Valentin*
wohnhaft zu *Eschdauff*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *unf* *unf* *unf*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Chis Pierre *Vincenty Valentin* *Jentges*

Chis Pierre

Geburten.

N: 43

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Winnzafstun*
des Monats *October* um *unf* Uhr *von* mittags ist vor Uns
Chis Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Wenn Charles*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Verbach*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Verbach* zwischen *unf* und *unf*
unf und *unf* und *unf* und *unf* und *unf* und *unf*
und welchem in dem Vornamen *Susanne*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincenty*
Valentin, alt *sechzig* Jahre und *des* *Jentges* *Jacques*
wohnhaft zu *Eschdauff*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *unf* *unf* *unf*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Vincenty Valentin *Jentges* *Chis Pierre*

Vincenty Valentin *Jentges* *Chis Pierre*

N: 44



Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Winnzafstun*
des Monats *October* um *unf* Uhr *von* mittags ist vor Uns
Chis Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Gras Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Verbach*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Verbach* zwischen *unf* und *unf*
unf und *unf* und *unf* und *unf* und *unf* und *unf*
und welchem in dem Vornamen *Bernard* *Felix*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Serres*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre und *des* *Jentges* *Jacques*
wohnhaft zu *Eschdauff*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *unf* *unf* *unf*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Pierre Gras *Nicolas Serres* *Jentges*

Chis Pierre

Geburten.

N: 45

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Winnzafstun*
des Monats *October* um *unf* Uhr *von* mittags ist vor Uns
Chis Pierre Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Gras Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Verbach*, welche Uns ein Kind *Marielise*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Verbach* zwischen *unf* und *unf*
unf und *unf* und *unf* und *unf* und *unf* und *unf*
und welchem in dem Vornamen *Marie* *Virginie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Serres*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre und *des* *Jentges* *Jacques*
wohnhaft zu *Eschdauff*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *unf* *unf* *unf*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Pierre Gras *Nicolas Serres* *Jentges*

Chis Pierre

8-46

Geburten.

Chris Pine

6-47

Chris Linn

Di-48



Geburten.

Miss Linn

B. H. G.

Louis de France
 Vincent de France

Chris Lurie

820

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannmuth*
des Monats *Wannmuth* um *zwei* Uhr *Wann* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Wannmuth Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Kaas Pierre Luchman*
alt *Wann* Jahre
wohnhaft zu *Eschdarsch*, welcher Uns ein Kind *Wannmuth*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdarsch im Jahr*
Wannmuth, von *sein* *Wannmuth* und *Wannmuth* *Wannmuth*
alt *Wann* Jahre *Wannmuth* *Wannmuth*
und welchem *Wann* Vornamen *jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Ellen*
Wannmuth, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und des *Gentges* *Wannmuth*
Wannmuth, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und ha *Wann* *Wannmuth*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Kaas Pierre Ellen R. S. Gentges

Geburten.

Chris Pierre

821

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannmuth*
des Monats *Wannmuth* um *zwei* Uhr *Wann* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Wannmuth Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Kaas Pierre Luchman*
alt *Wann* Jahre
wohnhaft zu *Eschdarsch*, welcher Uns ein Kind *Wannmuth*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdarsch im Jahr*
Wannmuth, von *sein* *Wannmuth* und *Wannmuth* *Wannmuth*
alt *Wann* Jahre *Wannmuth* *Wannmuth*
und welchem *Wann* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vianoy*
Valentin, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und des *Nicolas* *Wannmuth*
Wannmuth, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und ha *Wann* *Wannmuth*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kaas Pierre Vianoy Valentin
Wannmuth

822

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannmuth*
des Monats *Wannmuth* um *zwei* Uhr *Wann* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Wannmuth Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Kaas Pierre Luchman*
alt *Wann* Jahre
wohnhaft zu *Eschdarsch*, welcher Uns ein Kind *Wannmuth*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdarsch im Jahr*
Wannmuth, von *sein* *Wannmuth* und *Wannmuth* *Wannmuth*
alt *Wann* Jahre *Wannmuth* *Wannmuth*
und welchem *Wann* Vornamen *Anne*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vianoy*
Valentin, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und des *Nicolas* *Wannmuth*
Wannmuth, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und ha *Wann* *Wannmuth*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Vianoy Valentin Nicolas

Chris Pierre

823

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den *Wannmuth*
des Monats *Wannmuth* um *zwei* Uhr *Wann* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Wannmuth Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenschied*, im Canton *Wiltz*, Großherz
zogthum Luxemburg, erschienen *Kaas Pierre Luchman*
alt *Wann* Jahre
wohnhaft zu *Eschdarsch*, welcher Uns ein Kind *Wannmuth*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdarsch im Jahr*
Wannmuth, von *sein* *Wannmuth* und *Wannmuth* *Wannmuth*
alt *Wann* Jahre *Wannmuth* *Wannmuth*
und welchem *Wann* Vornamen *jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vianoy*
Valentin, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und des *Nicolas* *Wannmuth*
Wannmuth, alt *Wann* Jahre *Wannmuth*
wohnhaft zu *Eschdarsch* und ha *Wann* *Wannmuth*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Stephany Martin Vianoy Valentin
Wannmuth

Geburten.

[illegible]

Chris Lane

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant. Maier*
Jean Lehmann, alt *fünfzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elzen Richard*
Lehmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Anton Lehmann*
sind beide Zeugen die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris Lina

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
 wohnhaft zu , alt Jahre
 und des
 wohnhaft zu , alt Jahre
 und ha

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den
des Monats um Uhr
mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Canton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Großer
alt Jahre
wohnhaft zu
Geschlechts vorgestellt , welche Uns ein Kind
und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
 , alt Jahre
 wohnhaft zu und des
 , alt Jahre
 wohnhaft zu und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben, die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den
des Monats um Uhr

mittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
, Großherzogthum Luxemburg, erschienen
alt Jahre
wohnhaft zu
Geschlechts vorgestellt

der Gemeinde , im Kanton
, welche Uns ein Kind
und welchem d Vornamen
geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
Geburten. wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Im Jahre tausend achthundert acht und sechzig, den
des Monats um Uhr

mittags ist vor Uns
Beamten des Civilstandes
, Großherzogthum Luxemburg, erschienen
alt Jahre
wohnhaft zu
Geschlechts vorgestellt

der Gemeinde , im Kanton
, welche Uns ein Kind
und welchem d Vornamen
geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jahr 1868.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde *Freinassend*
seit dem 1. Januar 1868 bis auf den 31. Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekretes vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Braun Mathias	16 Februar	6
Braun Elisabeth	2 Meri	17
Blei Jean Joseph	29 Juli	30
Brier Pierre	26 Oktober	47
Duker Marie	9 Meri	18
Glovi Theodor	31 Meri	12
Gentges Anne Catherine	21 Juli	29
Glesener Jean	1 August	37
Graf Bernard Felix	23 Oktober	44
Graf Marie Virginie	23 Oktober	45
Hermes Jean	13 April	13
Heweschmidt Antoine	20 Meri	24
Hahn Eugene Antoine	31 Meri	24
Haas Jean	9 November	30
Haas Elisabeth	23 November	40
Hearts Marie	11 Januar	2
Hoenen Francois	26 Februar	7
Hrips Nicolas	24 Meri	27
Heseler Alphonse Marie	9 August	33
Holzer Jean Pierre	11 August	38
Honn Susanne	19 Oktober	43
Huffer Nicolas	16 November	51
Huyman Henri	30 Dezember	55
Hussen Pierre	9 Meri	19
Hannens Pierre	4 August	32
Louch Judite	19 November	39
Mayerus Henri	26 Februar	8

N^o 2

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den Zehnten
des Monats Juni um Neun Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris. Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weidenschied, im Canton Basel, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Silles Pierre Luyssens,
alt sechzig Jahre, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenschied und
welchem Henri Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart L. N. Riches
Nicolas, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und des Elben Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und ha ben Schleier, die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris. Pierre

N^o 3

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den Neunten
des Monats Juni um zwei Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris. Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weidenschied, im Canton Basel, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Basile Henri Luyssens,
alt sechzig Jahre, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenschied und
welchem Nicolas Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart L. N. Riches
Valentin, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und des Elben Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und ha ben Schleier, die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris. Pierre

2

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den Zehnten
des Monats Juni um zwei Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris. Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weidenschied, im Canton Basel, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Basile Henri Luyssens,
alt sechzig Jahre, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenschied und
welchem Nicolas Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart L. N. Riches
Nicolas, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und des Elben Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und ha ben Schleier, die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris. Pierre

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den Neunten
des Monats Juni um zwei Uhr Morgens mittags ist vor Uns
Chris. Pierre Luyssens Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weidenschied, im Canton Basel, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Basile Henri Luyssens,
alt sechzig Jahre, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenschied und
welchem Nicolas Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart L. N. Riches
Nicolas, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und des Elben Richard, alt sechzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf,
und ha ben Schleier, die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris. Pierre



8: 10

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Neunten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Emynmarch* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Nikolaus Nissen* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welcher Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf* von *ihm* *und* *seiner* *heutigen* *Wife* *Marie* *Madeline* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und welchem *in* *dem* *Vornamen* *Theodore*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jeniges* *Jacques* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und des *Elsen* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und *ha* *ihnen* *bescheinigt* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Nikolaus *Jacques* *et* *Jeniges* *Elsen* *N.*

Ches Pierre

8: 11

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Neunten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Emynmarch* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Grimling Jean* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welcher Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf* von *ihm* *und* *seiner* *heutigen* *Wife* *Marie* *Madeline* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und welchem *in* *dem* *Vornamen* *Charles* *Guillaume*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Elsen* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und des *Jeniges* *Jacques* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und *ha* *ihnen* *bescheinigt* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean *Grimling* *et* *Jeniges* *Elsen* *N.*

Ches Pierre

8: 12



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Emynmarch* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Jenighe* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* wohnhaft zu *Eschdorf*, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf* von *ihm* *und* *seiner* *heutigen* *Wife* *Marie* *Madeline* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und welchem *in* *dem* *Vornamen* *Charles*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und des *Elsen* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und *ha* *ihnen* *bescheinigt* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Jenighe *Nikolaus* *et* *Elsen* *N.*

Ches Pierre

8: 13

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Neunten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Ches Pierre Emynmarch* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiduschid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Minandj Joseph* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welcher Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren *gestern zu Eschdorf* von *ihm* *und* *seiner* *heutigen* *Wife* *Marie* *Madeline* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und welchem *in* *dem* *Vornamen* *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nikolaus* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und des *Jeniges* *Jacques* *alt* *sechzig* *Jahre* *wohnhaft* *zu* *Eschdorf* und *ha* *ihnen* *bescheinigt* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Minandj Joseph *et* *Jeniges* *Nikolaus* *N.*

Ches Pierre

N: 14

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zwanzigsten*
des Monats *Februar* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Canton *Wilp*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schroeder Nicola Luyman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Miehlifum*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Canton Wilp*
Eltern *Pierre Luyman* und *Marie Catherine*
Catherine Bongers alt *sechzig* Jahre
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jouques*
Jouques, alt *sechzig* Jahre und des *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Nicolas*
Meyers, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *Schloß*
und *habe* *habe* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicolas Schroeder *Jouques* *Nicolas*

Chris Pierre

Geburten.

N: 15

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *vierten*
des Monats *März* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Canton *Wilp*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Thill Jean Luyman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenried*, welche Uns ein Kind *Miehlifum*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Weidenried im Canton Wilp*
Eltern *Thill Jean* und *Marie Catherine*
Marie Catherine alt *sechzig* Jahre
und welchem *dem* Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jouques*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre und des *Nicolas*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Nicolas*
Eltern *Thill Jean* und *Marie Catherine*
Marie Catherine alt *sechzig* Jahre
und welchem *dem* Vornamen *Catherine*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Thill Jean *Jouques* *Nicolas* *Chris Pierre*

N: 16



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten*
des Monats *März* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Canton *Wilp*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Blauwens Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche uns ein Kind *Miehlifum*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Canton Wilp*
Eltern *Blauwens Pierre* und *Marie Catherine*
Marie Catherine alt *sechzig* Jahre
und welchem *dem* Vornamen *Marie Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jouques* *Nicolas*
Blauwens, alt *sechzig* Jahre und des *Jouques* *Jouques*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Nicolas*
Blauwens, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *Schloß*
und *habe* *habe* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Blauwens *Nicolas* *Jouques* *Chris Pierre*

Chris Pierre

Geburten.

N: 17

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten*
des Monats *März* um *sechs* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luyman Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenried*, im Canton *Wilp*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Faber Richard Luyman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Miehlifum*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Canton Wilp*
Eltern *Faber Richard* und *Marie Catherine*
Marie Catherine alt *sechzig* Jahre
und welchem *dem* Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Demuth*
Faber, alt *sechzig* Jahre und des *Chris Jean*
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Nicolas*
Faber, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *Schloß*
und *habe* *habe* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Faber *Nicolas* *Demuth* *Chris Pierre*

Chris Pierre

8: 22

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Neun und Zwanzigsten*
des Monats *März* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmanns, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Hongescht Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Marieluisen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* am *zweiten*
Monat März im *zweiten* Jahre und *zwei* Monate
Gertrud Elisabeth alt *zwei* Jahre und *zwei* Monate
und welchem der Vornamen *Elise*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Gertrud*
Luygmanns, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elise Richard*
Luygmanns, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *zweiten*
Monat März die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Hongescht Nicolas Jean Houtges eben R.

Chris Luygmanns

8: 23

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmanns, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wibbel Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Herbach*, welche Uns ein Kind *Marieluisen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Herbach* am *ersten*
Monat April im *zweiten* Jahre und *zwei* Monate
alt *sechzig* Jahre und *zwei* Monate
und welchem der Vornamen *Anne*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Vincent*
Valentin, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Lux Andre*
Luygmanns, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *zweiten*
Monat April die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wibbel Pierre Vincent Valentin eben R.

Chris Luygmanns

8: 24



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmanns, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Gerens Marie*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Werscheid*, welche Uns ein Kind *Marieluisen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Werscheid* am *zweiten*
Monat April im *zweiten* Jahre und *zwei* Monate
Gerens Marie alt *sechzig* Jahre und *zwei* Monate
und welchem der Vornamen *Elise*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Vincent*
Valentin, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Lux Andre*
Luygmanns, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *zweiten*
Monat April die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Gerens Marie Vincent Valentin

eben R.

Chris Luygmanns

8: 25

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten*
des Monats *April* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Luygmanns, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Colli Alexandre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenstein*, welche Uns ein Kind *Marieluisen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Weidenstein* am *zweiten*
Monat April im *zweiten* Jahre und *zwei* Monate
Colli Alexandre alt *sechzig* Jahre und *zwei* Monate
und welchem der Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Jean*
Jacques, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Elise Richard*
Luygmanns, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *den* *zweiten*
Monat April die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Colli Alexandre eben R. J. Gentes

Chris Luygmanns

8: 26

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Ernt* des Monats *Ernt* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Beamen des Civilstandes* der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Seandeler Pierre Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Winnulifum* Geschlechts vorgestellt *geboren* zu *Eschdauff* im *Ort* *von Eschdauff* *nam* *ihm* *Eschmann* und *frum* *Eschmann* *Rolling* *Anna* *Eschmann* alt *sechzig* Jahre und welchem *in* dem Vornamen *Winnulifum*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Seandeler*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben* *Eschmann* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

P. Seandeler *Eschmann* *Eschmann*
Eschmann

8: 27

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Ernt* des Monats *Ernt* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Beamen des Civilstandes* der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Seandeler Pierre Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Winnulifum* Geschlechts vorgestellt *geboren* zu *Eschdauff* im *Ort* *von Eschdauff* *nam* *ihm* *Eschmann* und *frum* *Eschmann* *Rolling* *Anna* *Eschmann* alt *sechzig* Jahre und welchem *in* dem Vornamen *Winnulifum*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Seandeler*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben* *Eschmann* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Seandeler *Eschmann* *Eschmann*
Eschmann

8: 28

8: 28



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Ernt* des Monats *Ernt* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Beamen des Civilstandes* der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Seandeler Pierre Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche uns ein Kind *Winnulifum* Geschlechts vorgestellt *geboren* zu *Eschdauff* im *Ort* *von Eschdauff* *nam* *ihm* *Eschmann* und *frum* *Eschmann* *Rolling* *Anna* *Eschmann* alt *sechzig* Jahre und welchem *in* dem Vornamen *Winnulifum*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Seandeler*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben* *Eschmann* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Eschmann *Eschmann* *Eschmann*
Eschmann

8: 29

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Ernt* des Monats *Ernt* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Beamen des Civilstandes* der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Seandeler Pierre Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Winnulifum* Geschlechts vorgestellt *geboren* zu *Eschdauff* im *Ort* *von Eschdauff* *nam* *ihm* *Eschmann* und *frum* *Eschmann* *Rolling* *Anna* *Eschmann* alt *sechzig* Jahre und welchem *in* dem Vornamen *Winnulifum*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Seandeler*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Eschmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *haben* *Eschmann* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Eschmann *Eschmann* *Eschmann*
Eschmann

8: 30

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *April* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heidersheim*, im Kanton *Will*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Lebensbauer Philipp* *Großherzog* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Grevels*, welche Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Grevels* *am ersten* *Monat* *April* *im Jahre* *zweitausend* *acht* *hundert* *neun* *und* *sechzig* *und* *welchem* *den* *Vornamen* *Henri*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Valentin* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und des *Lein* *Pis* *Marie* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und ha *den* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

fillig *Kirchbaur* *Valentin* *Eckardt*

Chis *Lein*

8: 31

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *Mai* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heidersheim*, im Kanton *Will*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Beschgen* *Pierre* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heidersheim*, welche Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Heidersheim* *am ersten* *Monat* *Mai* *im Jahre* *zweitausend* *acht* *hundert* *neun* *und* *sechzig* *und* *welchem* *den* *Vornamen* *Chiodore*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Nicolas* *Pis* *Marie*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und des *Lein* *Pis* *Marie* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und ha *den* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lein *Pis* *Marie* *Eckardt*

Chis *Lein*

8: 32



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *Mai* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heidersheim*, im Kanton *Will*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Lebensbauer Philipp* *Großherzog* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Grevels*, welche uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Grevels* *am ersten* *Monat* *Mai* *im Jahre* *zweitausend* *acht* *hundert* *neun* *und* *sechzig* *und* *welchem* *den* *Vornamen* *Kadalfre*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Lein* *Pis* *Marie* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und des *Lein* *Pis* *Marie* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und ha *den* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Lein *Pis* *Marie* *Eckardt*

Chis *Lein*

8: 33

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *Mai* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heidersheim*, im Kanton *Will*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Beschgen* *Pierre* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heidersheim*, welche Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Heidersheim* *am ersten* *Monat* *Mai* *im Jahre* *zweitausend* *acht* *hundert* *neun* *und* *sechzig* *und* *welchem* *den* *Vornamen* *Valentin*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Nicolas* *Pis* *Marie*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und des *Lein* *Pis* *Marie* *Eckardt*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eckardt* und ha *den* *gegenwärtigen* *Urkunde*, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Lein *Pis* *Marie* *Eckardt*

Chis *Lein*

N^o 34

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den 30. Meri ^{hundert}
des Monats Meri um ^{viere} Uhr ^{Abends} mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ^{Widerscheid}, im Kanton ^{Silb}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ^{Bernsch Michel}
alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Widerscheid}, welche Uns ein Kind ^{Männliches}
Geschlechts vorgestellt ^{geboren} ^{am 27. Meri} ^{hundert} ^{acht} ^{hundert} ^{neun} ^{und} ^{sechzig} ^{im} ^{Meri} ^{hundert}
und welchem ^{an} ^{dem} ^{Vornamen} ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Eltern}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Geniges} ^{Jaques}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{ben} ^{ihnen} ^{ab} ^{gelesen}
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Musel Brück St. Geniges Eben R.

Mais Laine

N^o 35

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den ^{hundert}
des Monats Meri um ^{viere} Uhr ^{Abends} mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ^{Widerscheid}, im Kanton ^{Silb}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ^{Bahmann Nicolas}
alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche Uns ein Kind ^{Männliches}
Geschlechts vorgestellt ^{geboren} ^{am 27. Meri} ^{hundert} ^{acht} ^{hundert} ^{neun} ^{und} ^{sechzig} ^{im} ^{Meri} ^{hundert}
und welchem ^{an} ^{dem} ^{Vornamen} ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Eltern}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Geniges} ^{Jaques}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{ben} ^{ihnen} ^{ab} ^{gelesen}
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Musel Brück St. Geniges Eben R.

Mais Laine

N^o 36



Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den ^{hundert}
des Monats Juni um ^{viere} Uhr ^{Abends} mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ^{Widerscheid}, im Kanton ^{Silb}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ^{Leider Corniel}
alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche uns ein Kind ^{Männliches}
Geschlechts vorgestellt ^{geboren} ^{am 27. Meri} ^{hundert} ^{acht} ^{hundert} ^{neun} ^{und} ^{sechzig} ^{im} ^{Meri} ^{hundert}
und welchem ^{an} ^{dem} ^{Vornamen} ^{Jaspar}

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Eltern}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Geniges} ^{Jaques}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{ben} ^{ihnen} ^{ab} ^{gelesen}
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Geburten.

Musel Brück St. Geniges Eben R.

Mais Laine

N^o 37

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den ^{hundert}
des Monats Juni um ^{viere} Uhr ^{Abends} mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ^{Widerscheid}, im Kanton ^{Silb}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ^{Stammes Nicolas}
alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff}, welche Uns ein Kind ^{Männliches}
Geschlechts vorgestellt ^{geboren} ^{am 27. Meri} ^{hundert} ^{acht} ^{hundert} ^{neun} ^{und} ^{sechzig} ^{im} ^{Meri} ^{hundert}
und welchem ^{an} ^{dem} ^{Vornamen} ^{Clair}

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ^{des} ^{Eltern}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und des ^{Geniges} ^{Jaques}
^{Richard}, alt ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ^{Eschdauff} und ha ^{ben} ^{ihnen} ^{ab} ^{gelesen}
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Musel Brück St. Geniges Eben R.

Mais Laine

8^e 42

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den sonntags
 des Monats juli um sonn Uhr vor mittags ist vor Uns
Heinrich Luyssmans Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen Welles Jean
 alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Marielise
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am sonn des monats
monat sonn im monat sonn und sonn sonn
sonn alt sonn Jahre
 und welchem sonn Vornamen Josephine

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Jos Gentes
Jacques, alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf und des Heinrich Luyssmans
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sonn Jahre
 und sonn sonn die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jean Welles J. Gentes Heinrich

Heinrich

8^e 43

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den sonntags
 des Monats august um sonn Uhr vor mittags ist vor Uns
Heinrich Luyssmans Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen Simon Henri Luyssmans
 alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Marielise
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am sonn des monats
monat sonn im monat sonn und sonn sonn
sonn alt sonn Jahre
 und welchem sonn Vornamen Charles

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Jos Gentes
Valentin, alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf und des Jacques
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sonn Jahre
 und sonn sonn die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Simon J. Gentes Valentin Heinrich

Heinrich

12

8^e 44

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den sonntags
 des Monats august um sonn Uhr vor mittags ist vor Uns
Heinrich Luyssmans Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen Welles Jean
 alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche uns ein Kind Marielise
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am sonn des monats
monat sonn im monat sonn und sonn sonn
sonn alt sonn Jahre
 und welchem sonn Vornamen Marguerite

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Heinrich
Valentin, alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf und des Simon Henri Luyssmans
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sonn Jahre
 und sonn sonn die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
J. Gentes Simon Henri Valentin Heinrich

Heinrich

8^e 45

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den sonntags
 des Monats august um sonn Uhr vor mittags ist vor Uns
Heinrich Luyssmans Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Heiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen Simon Henri Luyssmans
 alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Marielise
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am sonn des monats
monat sonn im monat sonn und sonn sonn
sonn alt sonn Jahre
 und welchem sonn Vornamen Valentin

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Jos Gentes
Valentin, alt sonn Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf und des Simon Henri Luyssmans
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sonn Jahre
 und sonn sonn die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.
Simon Henri J. Gentes Valentin Heinrich

Heinrich

N. 46

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zwölften
 des Monats August um fünf Uhr Nachmittags ist vor Uns
 Herr Pierre Luyssmans, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenstein, im Canton Fribourg, erschienen
 alt fünfzig Jahre, welcher Uns ein Kind männlichen
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenstein, im Canton
 Fribourg, und welchem in dem Vornamen *Jean*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Nicolas Eschard, alt fünfzig Jahre, und des *Jean Eschard*
 wohnhaft zu Eschard, alt vierzig Jahre, und *habe ich* unterschrieben,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Theodore Heiler Melior Ehem. R.

M. J. J. J.

N. 47

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zwölften
 des Monats August um fünf Uhr Nachmittags ist vor Uns
 Herr Pierre Luyssmans, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenstein, im Canton Fribourg, erschienen
 alt fünfzig Jahre, welcher Uns ein Kind männlichen
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Weidenstein, im Canton
 Fribourg, und welchem in dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Nicolas Eschard, alt fünfzig Jahre, und des *Jean Eschard*
 wohnhaft zu Eschard, alt vierzig Jahre, und *habe ich* unterschrieben,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Hulst, Jean Melior Ehem. R.

M. J. J. J.

13

N. 48

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zwölften
 des Monats August um fünf Uhr Nachmittags ist vor Uns
 Herr Pierre Luyssmans, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenstein, im Canton Fribourg, erschienen
 alt fünfzig Jahre, welcher Uns ein Kind männlichen
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschard, im Canton
 Fribourg, und welchem in dem Vornamen *Francois*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Jacques Eschard, alt vierzig Jahre, und des *Jean Eschard*
 wohnhaft zu Eschard, alt vierzig Jahre, und *habe ich* unterschrieben,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Melior, Jean Melior Ehem. R.

M. J. J. J.

N. 49

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zwölften
 des Monats August um fünf Uhr Nachmittags ist vor Uns
 Herr Pierre Luyssmans, Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenstein, im Canton Fribourg, erschienen
 alt fünfzig Jahre, welcher Uns ein Kind männlichen
 Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschard, im Canton
 Fribourg, und welchem in dem Vornamen *Antoine*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Notars
Valentin Eschard, alt vierzig Jahre, und des *Notar Nicolas*
 wohnhaft zu Eschard, alt vierzig Jahre, und *habe ich* unterschrieben,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Antoine Eschard Ehem. R.

M. J. J. J.

10/10

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zweiten
 des Monats Oktober um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenfeld, im Canton Basel, Großer-
 zogthum Luxemburg, erschienen Georgen Lehmann
 alt sechzig Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Miriam
 Geschlechts vorgestellt haben zu Eschdorf geborn am
ersten November 1867 von ihm Lehmann und seiner
ehelichen Gemeinschaft alt sechzig Jahre geborn sein
 und welchem dem Vornamen Georg

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Joseph
Lehmann, alt sechzig Jahre, Lehmann
 wohnhaft zu Eschdorf, und des Ernst Valentin
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sechzig Jahre
 und habe den Mater
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

St. Preimen Ernst Valentin St. Preimen

Heinrich Pierre

10/11

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den vierten
 des Monats Oktober um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenfeld, im Canton Basel, Großer-
 zogthum Luxemburg, erschienen Glode Jean Marian
 alt sechzig Jahre
 wohnhaft zu Weidenfeld, welche Uns ein Kind Miriam
 Geschlechts vorgestellt haben zu Weidenfeld geborn am
ersten November 1867 von ihm Lehmann und seiner
ehelichen Gemeinschaft alt sechzig Jahre geborn sein
 und welchem dem Vornamen Margarete

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Joseph
Lehmann, alt sechzig Jahre, Lehmann
 wohnhaft zu Eschdorf, und des Ernst Valentin
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sechzig Jahre
 und habe den Mater
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph Glode Nicht St. Preimen

Heinrich Pierre

14

10/12

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den zweiten
 des Monats November um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenfeld, im Canton Basel, Großer-
 zogthum Luxemburg, erschienen Braun Pierre Ernst
 alt sechzig Jahre
 wohnhaft zu Eschdorf, welche uns ein Kind Miriam
 Geschlechts vorgestellt haben zu Eschdorf geborn am
ersten November 1867 von ihm Lehmann und seiner
ehelichen Gemeinschaft alt sechzig Jahre geborn sein
 und welchem dem Vornamen Margarete

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Ernst Valentin
Lehmann, alt sechzig Jahre, Lehmann
 wohnhaft zu Eschdorf, und des Ernst Valentin
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sechzig Jahre
 und habe den Mater
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Valentin Lehmann

Pier Braun St. Preimen

Heinrich Pierre

10/13

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den vierten
 des Monats November um zwey Uhr Nachmittags ist vor Uns
Heinrich Pierre Langemann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde Weidenfeld, im Canton Basel, Großer-
 zogthum Luxemburg, erschienen Valentin Nicola Ernst
 alt sechzig Jahre
 wohnhaft zu Weidenfeld, welche Uns ein Kind Miriam
 Geschlechts vorgestellt haben zu Weidenfeld geborn am
ersten November 1867 von ihm Lehmann und seiner
ehelichen Gemeinschaft alt sechzig Jahre geborn sein
 und welchem dem Vornamen Margarete

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Ernst Valentin
Lehmann, alt sechzig Jahre, Lehmann
 wohnhaft zu Eschdorf, und des Ernst Valentin
 wohnhaft zu Eschdorf, alt sechzig Jahre
 und habe den Mater
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Pier Braun St. Preimen

Heinrich Pierre

251

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Ersten* des Monats *November* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamt* der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wetz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Georges Jean Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geborene* *Maria Elisabeth* *Wendel* *Marie Elisabeth* alt *zwanzig* Jahre und welchem *dem* Vornamen *Georges*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas* *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *dem* *gegenwärtige* Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georges *J. Goutges* *Nicholas*
Chris Turie

252

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *November* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamt* der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wetz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Charles Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geborene* *Maria Elisabeth* *Wendel* *Marie Elisabeth* alt *zwanzig* Jahre und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas* *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *dem* *gegenwärtige* Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georges *J. Goutges* *Nicholas*
Chris Turie

256

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *November* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamt* der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wetz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Charles Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Weidenschied*, welche uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geborene* *Maria Elisabeth* *Wendel* *Marie Elisabeth* alt *zwanzig* Jahre und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas* *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *dem* *gegenwärtige* Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georges *J. Goutges* *Nicholas*
Chris Turie

257

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *zweiten* des Monats *November* um *zwei* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Beamt* der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wetz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Charles Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Weidenschied*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geborene* *Maria Elisabeth* *Wendel* *Marie Elisabeth* alt *zwanzig* Jahre und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas* *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Georges* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und ha *dem* *gegenwärtige* Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Georges *J. Goutges* *Nicholas*
Chris Turie

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *fifften*
des Monats *Januar* um *sech* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Heinrich Ludwig Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Reidersheim* im Canton *Wetz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Charles Nicolas Artyfmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Badler*, welche Uns ein Kind *Marie Louise*
Geschlechts vorgestellt *geboren am 2ten zu Badler im canton*
Neuchâtel von *seiner* *ehelichen* *und legitimen*
Elisabeth Robes *alt* *sechzig* *und* *sechs* *und* *sechzig*
und welchem *dem* Vornamen *Marquise*

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von Hermann

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart uns Dornath
Gulbert, I^{er}, alt sechzig Jahre wohnhaft zu Sachdaffel
und des Geringes Jacques
alt fünfzig Jahre wohnhaft zu Sachdaffel
und hat sich bekundet,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Minister des Innern Dr. J. G. Zentgraf

Chris Turner

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Sechzehnten*
des Monats *Unzenberg* um *zehn* Uhr *Morgens*, mittags ist vor Uns
Heinrich *Unzenberg* Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wies*, *Großher-*
zogthum Luxemburg, erschienen *Antoine Dominique*
altzwanzig *zehn* Jahre *lang*
wohnhaft zu *Merschcheid*, welche Uns ein Kind *Mädchen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Merschcheid*
geboren zu Merschcheid *geboren zu Merschcheid*
geboren zu Merschcheid *geboren zu Merschcheid*
und welchem *den* Vornamen *Anna*

Diese Erklärung und Vorstellung sind gegeben in Gegenwart *des Malikan*

Pötelow, alt *knigaj* fünf Jahre
wohnhaft zu *Eschdarff* und des *Kontze Jaegus*

Duchmann, alt *knigaj* fünf Jahre
wohnhaft zu *Eschdarff* und ha *lenn duhlwaert*

und lenu Gnyum
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Contra J. Malitor 201, Gontyes

Miss Fane

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den 1ten des Monats November um 10 Uhr Mittags ist vor Uns der Gemeinde Weidenburg, im Canton Glarus, Beamten des Civilstandes zugegen erschienen Peter Anton Kaufmann, alt 40 Jahre, wohnhaft zu Eschbach, welcher uns ein Kind weibl. Geschlechts vorgestellt, untern zu Eschbach, im Canton Glarus, geboren, von dem wir in der Geburtsurkunde die Namen Peter, Elisabeth und welchem wir den Vornamen Jean

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *L. P. Gaus*

wohnhaft zu Gschdorf, alt 70, 20 Jahre
wohnhaft zu Gschdorf, alt 60, 20 Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Anton Milner Weston Nicholas Young

Miss Fane

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *Sanftmuthen*
des Monats *März* um *5 1/2* Uhr *Mittags* ist vor Uns
der Gemeindevorstand, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Stadtschreiber* *Wassenaar*
alt *fünfzig* drei Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*
Geschlechts *Galonné* zu *Eschdauff* *früher* *von* *Wiltz*
Vorsteher der *St. Lucien* und *St. Martin* *Kapelle*
Marguerite als *zweiten* *zwei* *zehn* *af* *dem* *ersten* *zu* *Eschdauff*
und welchem *den* *Vornamen* *Clotilde*

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ed. H. v. L.*

Violers, alt fünfzig fünf Jahre
wohnhaft zu Eschdars und des Herrn Eschard
Eschard, alt fünfzig fünf Jahre
wohnhaft zu Eschdars und ha
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.

Nelson M. Curtis Wolcott - Eben R.

Phis Puria

82 62

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *finf und zwanzigsten*
des Monats *Novembar* um *funf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Chris. Peter Vannymmen Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Seher Henri Wehmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Christiane*
Geschlechts vorgestellt haben *geboren zu Weiderscheid am 2ten*
von November, von ihm dahlewend und seinen Namen
Henri Catherine und welchem *Josephine* Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Schreiders*
Nicolaus, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder*, und des *Nicolaus*
Salomon, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder* und hat *den dahlewend*.
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Seher Henri Wehmann *Nicolaus* *Salomon*

Chris. Peter

82 63

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den *finf und zwanzigsten*
des Monats *Novembar* um *funf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Chris. Peter Vannymmen Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schreider Nicolaus Gussfeld*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Christiane*
Geschlechts vorgestellt haben *geboren zu Weiderscheid am 2ten*
von November, von ihm dahlewend und seinen Namen
Henri Catherine und welchem *Josephine* Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gussfeld*
Jongus, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder*, und des *Nicolaus*
Ludwig, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder* und hat *den dahlewend*.
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Schreider Nicolaus Gussfeld *Jongus* *Ludwig*

Chris. Peter

82 63

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den
des Monats *Novembar* um *funf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Chris. Peter Vannymmen Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Seher Henri Wehmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Christiane*
Geschlechts vorgestellt haben *geboren zu Weiderscheid am 2ten*
von November, von ihm dahlewend und seinen Namen
Henri Catherine und welchem *Josephine* Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
wohnhaft zu *Coelder*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder*, alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Seher Henri Wehmann *Nicolaus* *Salomon*

Geburten.

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den
des Monats *Novembar* um *funf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Chris. Peter Vannymmen Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Schreider Nicolaus Gussfeld*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt haben *geboren zu Weiderscheid am 2ten*
von November, von ihm dahlewend und seinen Namen
Henri Catherine und welchem *Josephine* Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart
wohnhaft zu *Coelder*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Coelder*, alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit uns unterschrieben.
Schreider Nicolaus Gussfeld *Jongus* *Ludwig*

Chris. Peter

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

Geburten.

wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend achthundert neun und sechzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Großher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

wohnhaft zu , alt Jahre
wohnhaft zu , alt Jahre
und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Jahr 1869.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde *Widersheim*
seit dem ersten Januar 1869 bis auf den 31sten Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekrets vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Bosch Nicolas	16 Januar	3
Bolmer Marie	18 Januar	4
Bras Nicolas	27 April	29
Brengen Theodore	2 Mai	31
Braun Theodore	10 Wassermarkt	32
Bockler Nicolas	22 id	33
Bolli Catherine	6 April	28
Bontet Anne	7 September	39
Bernolden Anne Marguerite	7 Januar	1
Bemuth Charles	11 Februar	12
Bucher Jean	11 März	18
Bucher Josephine	31 Dezember	62
Everling Nicolas	22 März	21
Faber Catherine	11 März	17
Fremling Charles Gustave	7 Februar	11
Gardes Jean	22 April	27
Gloze Marguerite	3 Oktober	51
Gentges Georges	18 Wassermarkt	34
Hemich Pierre	19 Januar	5
Hansen Theodore	29 id	10
Hengescht Elise	22 März	22
Harpes Rodolphe	2 Mai	32

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Kruber, Nicolas	12 September	47
Korack, Marie Marg. Bertha	27 Januar	6
Klaurens, Marie Catherine	8 März	16
Kunsch, Nicolas	30 März	34
Kochman, Karloline	30 Mai	31
Korano, Pierre	29 Januar	9
Kott, Catherine	28 April	28
Kieder, Gaspard	12 Juni	36
Koi, Jean	28 Januar	8
Koroboris, Valentin	1 März	33
Koyers, Nicolas	20 Juni	38
Killes, Henri	10 Januar	2
Origer, Guillaume	27 Januar	7
Origer, André	10 März	10
Paulus, Antoine	29 September	49
Schroeder, Nicolas	20 Februar	14
Schandler, Martin	18 April	26
Liebenbaum, Henri	28 April	30
Simon, Michel	7 August	43
Stephany, Francois	23 September	48
Valentin, Marie	11 September	43
Schacht, Martin	6 September	46
Schroeder, Bourbe	31 September	63
Schinnutz, Claire	11 Juni	37
Schacht, Anne	10 September	47
Schroeder, Marguerite	11 September	48

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Schacht, Claire	30 September	61
Shill, Catherine	3 März	15
Shew, Jean	12 März	19
Serens, Michel	3 April	24
Sinandy, Elisabeth	16 Februar	13
Seibel, Pierre	3 April	33
Seber, Paul	24 Juni	39
Silmes, Catherine	30 Juni	40
Seber, Cornille	9 Juli	41
Silmes, Joseph	13 Juli	42
Selle, Marguerite	9 August	44
Sinandy, Valentin	17 August	45
Seiler, Susanne	12 September	46
Seiler, Jean	21 September	60
Seimon, Jean	2 Oktober	50
<p>Geflüchten auf, die jetzt aus den und Puffen in Gneissgrube, die jetzt erhalten eingestrichen zu beschaffen am 1. Januar 1840 der Gneissgrube Chris. Tine</p>		

N^o 2

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertelsten*
des Monats *Januar*, um *ein* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns
Chris Klein *Commissarius*, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Eugen Nicolas*
alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Weiderscheid* *geboren am*
den *viertelsten* *Januar* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *siebenzig*
klein *Anna* alt *zwanzig* Jahre
und welchem zu dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *Jouques*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Elzen* *Rischaud*
wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *den* *Schleusen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Eugen Nicolas *Ehem R. J. Gutzges*
Chris Klein

N^o 3

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertelsten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns
Chris Klein *Commissarius*, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Winemdy Jean*
alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* *geboren am*
den *viertelsten* *Januar* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *siebenzig*
Winemdy *Susanne* alt *zwanzig* Jahre
und welchem zu dem Vornamen *Barthe*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *Elzen*
Rischaud alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Jouques* *Jouques*
wohnhaft zu *Eschdauff* alt *zwanzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Winemdy Jean *Ehem R. J. Gutzges*
Chris Klein

N^o 4



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertelsten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns
Chris Klein *Commissarius*, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Valentin* *Valentin*
alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Weiderscheid* *geboren am*
den *viertelsten* *Januar* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *siebenzig*
Valentin *Valentin* alt *zwanzig* Jahre
und welchem zu dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *Elzen*
wohnhaft zu *Eschdauff* alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* alt *zwanzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Valentin *Elzen* *Valentin*
Chris Klein

N^o 5

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertelsten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns
Chris Klein *Commissarius*, Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großherz-
zogthum Luxemburg, erschienen *Galle* *Galle*
alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* *geboren am*
den *viertelsten* *Januar* *im* *Jahre* *tausend* *achthundert* *siebenzig*
Galle *Galle* alt *zwanzig* Jahre
und welchem zu dem Vornamen *Barthe*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *Elzen*
Rischaud alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Jouques* *Jouques*
wohnhaft zu *Eschdauff* alt *zwanzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Galle *Galle* *Ehem R. J. Gutzges*
Chris Klein

N^o 6

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Sechszehnten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Chris Pire Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstedt*, im Canton *Seltz*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Luyssmans*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick, von *Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick alt *sechzig* Jahre und *Amoizy* *geboren*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Thomas*
Remon, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas*
Maryn, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *geboren*
und *habe* *geboren*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Maryn *Nicolas* *Nicolas*

Thomas Remon

Chris Pire

Geburten.

N^o 7

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Chris Pire Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstedt*, im Canton *Seltz*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Barth Pire Luyssmans*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick, von *Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick alt *sechzig* Jahre und *Amoizy* *geboren*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Gutz*
Jacques, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas*
Jacques, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *geboren*
und *habe* *geboren*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacques *Nicolas* *Nicolas*

Chris Pire

N^o 8



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Chris Pire Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstedt*, im Canton *Seltz*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Jean Pire Luyssmans*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick, von *Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick alt *sechzig* Jahre und *Amoizy* *geboren*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas*
Jacques, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *geboren*
und *habe* *geboren*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Pire *Nicolas* *Nicolas*

Chris Pire

Geburten.

N^o 9

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar*, um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Chris Pire Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstedt*, im Canton *Seltz*, Grobher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Luyssmans*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick, von *Eschdorf* *geboren von Maria*
de P. Dornick alt *sechzig* Jahre und *Amoizy* *geboren*
und welchem *in dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicolas*
Jacques, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *geboren*
und *habe* *geboren*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jacques *Nicolas* *Nicolas*

Chris Pire

N: 10

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Canton *Will*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Hubert*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenstein*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu sein* *am* *ersten* *Januar* *1870*
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von* *Leuten*
Jean, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Georges Jacques*
Leuten, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Leuten*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Hubert Jean Leuten
S: Georges

Chris. Lina

Geburten.

N: 11

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Canton *Will*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Pierre Joseph*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenstein*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu sein* *am* *ersten* *Januar* *1870*
und welchem *dem* Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von* *Georges*
Georges Leuten, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Leuten Jean*
Leuten, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Leuten*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Joseph Jean Leuten S: Georges

Chris. Lina

N: 12



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Canton *Will*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu sein* *am* *ersten* *Januar* *1870*
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von* *Leuten*
Jean, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Georges Jacques*
Leuten, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Leuten*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas S: Georges Jean Leuten

Chris. Lina

Geburten.

N: 13

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Weidenstein*, im Canton *Will*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weidenstein*, welche Uns ein Kind *Männliches*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu sein* *am* *ersten* *Januar* *1870*
und welchem *dem* Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *von* *Hansen*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und des *Georges Jacques*
Leuten, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Leuten*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean Nicolas S: Georges

Chris. Lina

N: 14

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* und *zwanzigsten* des Monats *Februar*, um *halb* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Langemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Walter Jean Achmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Widerscheid*, welche Uns ein Kind *Wendelinus* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Widerscheid* zwischen *dem* *1sten* und *2ten* *Februar* *1877* und welchem *dem* Vornamen *André*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *gegen* *der* *Beim* *wohnhafte* zu *Eschdorf*, alt *sechzig* Jahre, *und* des *Kolator* *Nicolas* *Saltschlag*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Widerscheid* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Mathias Josef Melior St. Georges
Chris Lurie

Geburten.

N: 15

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* und *zwanzigsten* des Monats *Februar*, um *halb* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Langemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Walter Jean Achmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Widerscheid*, welche Uns ein Kind *Wendelinus* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Widerscheid* zwischen *dem* *1sten* und *2ten* *Februar* *1877* und welchem *dem* Vornamen *André*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *gegen* *der* *Beim* *wohnhafte* zu *Eschdorf*, alt *sechzig* Jahre, *und* des *Kolator* *Nicolas* *Saltschlag*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Widerscheid* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Karl Jean Joseph Gaiman Melior
Chris Lurie

N: 16

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* und *zwanzigsten* des Monats *Februar*, um *halb* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Langemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Walter Jean Achmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Widerscheid*, welche Uns ein Kind *Wendelinus* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Widerscheid* zwischen *dem* *1sten* und *2ten* *Februar* *1877* und welchem *dem* Vornamen *André*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *gegen* *der* *Beim* *wohnhafte* zu *Eschdorf*, alt *sechzig* Jahre, *und* des *Kolator* *Nicolas* *Saltschlag*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Widerscheid* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Mathias Josef Melior St. Georges
Chris Lurie

Geburten.

N: 17

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* und *zwanzigsten* des Monats *Februar*, um *halb* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Langemann* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Walter Jean Achmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Widerscheid*, welche Uns ein Kind *Wendelinus* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Widerscheid* zwischen *dem* *1sten* und *2ten* *Februar* *1877* und welchem *dem* Vornamen *André*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *und* *gegen* *der* *Beim* *wohnhafte* zu *Eschdorf*, alt *sechzig* Jahre, *und* des *Kolator* *Nicolas* *Saltschlag*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdorf*, und ha *dem* *Widerscheid* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Mathias Josef Melior St. Georges
Chris Lurie

N^o 18

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luyman* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Vincenty Henri* *Lehmann* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid*, welches Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren *geboren* zu *Heiderseid* im *Wiltz* *von* *Marie* alt *sechzig* Jahre *und* welchem *dem* Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincenty* *Valentin*, alt *sechzig* Jahre, *Lehmann* wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Eleon* *Rischard* *Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *ihnen* *die* gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Vincenty Valentin *Chen R.* *Vincenty* *Lehmann*

Chris Luyman

N^o 19

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luyman* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Schiltz Jean* *Engelmann* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid*, welches Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren *geboren* zu *Heiderseid* im *Wiltz* *von* *Marie* alt *sechzig* Jahre *und* welchem *dem* Vornamen *Christine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Jacques* *J*, alt *sechzig* Jahre, *Lehmann* wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Eleon* *Rischard* *Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *ihnen* *die* gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Schiltz Jean *Chen R.* *J. Engelmann*

Chris Luyman

N^o 20

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luyman* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Chris Philippe* *Engelmann* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid*, welches Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren *geboren* zu *Heiderseid* im *Wiltz* *von* *Marie* alt *sechzig* Jahre *und* welchem *dem* Vornamen *Charles*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Chris* *Philippe*, alt *sechzig* Jahre, *Lehmann* wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Eleon* *Rischard* *Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *ihnen* *die* gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chris Philippe *Chen R.* *Chris* *Engelmann*

Chris Luyman

N^o 21

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns *Chris Pierre Luyman* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderseid*, im Canton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Gaëlle Pierre* *Engelmann* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid*, welches Uns ein Kind *Männlein* Geschlechts vorgestellt geboren *geboren* zu *Heiderseid* im *Wiltz* *von* *Marie* alt *sechzig* Jahre *und* welchem *dem* Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Gaëlle* *Pierre*, alt *sechzig* Jahre, *Lehmann* wohnhaft zu *Heiderseid* und des *Eleon* *Rischard* *Lehmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderseid* und *habe* *ihnen* *die* gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Gaëlle Pierre *Chen R.* *Gaëlle* *Engelmann*

Chris Luyman

N: 22

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintmon*
 des Monats *Sept* um *Wint* Uhr *Mitt* mittags ist vor Uns
Heinrich *Wintmon* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wohn George* *Wintmon*
 alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon*, welcher Uns ein Kind *Wintmon*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Wintmon* *Wintmon*
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*
 und welchem zu dem Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Malitor*
Nicolas alt *Wint* Jahre *Wintmon*
 wohnhaft zu *Wintmon* und des *Wintmon*
Wintmon alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon* und ha *Wintmon*
 und *Wintmon* *Wintmon* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*

Geburten.

Wintmon

N: 23

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintmon*
 des Monats *Sept* um *Wint* Uhr *Mitt* mittags ist vor Uns
Heinrich *Wintmon* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wohn George* *Wintmon*
 alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon*, welcher Uns ein Kind *Wintmon*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Wintmon* *Wintmon*
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*
 und welchem zu dem Vornamen *Joseph*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Malitor*
Nicolas alt *Wint* Jahre *Wintmon*
 wohnhaft zu *Wintmon* und des *Wintmon*
Wintmon alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon* und ha *Wintmon*
 und *Wintmon* *Wintmon* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*

Wintmon

N: 24

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintmon*
 des Monats *Sept* um *Wint* Uhr *Mitt* mittags ist vor Uns
Heinrich *Wintmon* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wohn George* *Wintmon*
 alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon*, welcher Uns ein Kind *Wintmon*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Wintmon* *Wintmon*
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*
 und welchem zu dem Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Malitor*
Nicolas alt *Wint* Jahre *Wintmon*
 wohnhaft zu *Wintmon* und des *Wintmon*
Wintmon alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon* und ha *Wintmon*
 und *Wintmon* *Wintmon* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*

Geburten.

Wintmon

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintmon*
 des Monats *Sept* um *Wint* Uhr *Mitt* mittags ist vor Uns
Heinrich *Wintmon* Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heidenried*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Wohn George* *Wintmon*
 alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon*, welcher Uns ein Kind *Wintmon*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Wintmon* *Wintmon*
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*
 und welchem zu dem Vornamen *Joseph*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Malitor*
Nicolas alt *Wint* Jahre *Wintmon*
 wohnhaft zu *Wintmon* und des *Wintmon*
Wintmon alt *Wint* Jahre
 wohnhaft zu *Wintmon* und ha *Wintmon*
 und *Wintmon* *Wintmon* die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wintmon *Wintmon* *Wintmon* *Wintmon*

Wintmon

N^o 30

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintzen*
des Monats *Wintzen* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Regina*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard*, welche Uns ein Kind *Wintzen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Sechard* im Canton *Wiltz*
und welchem die Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Leutner*
Geburten. *Jean*, alt *sechzig* Jahre und des *Nicolas Heiderscheid*
wohnhaft zu *Sechard*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard* und ha *den* *Sechard*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Virginie Wintzen *Jean Leutner*
Heiderscheid *Chris Turie*

N^o 31

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintzen*
des Monats *Wintzen* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Regina*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard*, welche Uns ein Kind *Wintzen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Sechard* im Canton *Wiltz*
und welchem die Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Chill*
Geburten. *Jean*, alt *sechzig* Jahre und des *Schuler Michel*
wohnhaft zu *Heiderscheid*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und ha *den* *Sechard*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Kersch *Chill*
Heiderscheid *Chris Turie*

N^o 32



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintzen*
des Monats *Wintzen* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Chill Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard*, welche Uns ein Kind *Wintzen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Sechard* im Canton *Wiltz*
und welchem die Vornamen *Marie Anne*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Kulter*
Geburten. *Demuth*, alt *sechzig* Jahre und des *Schuler Michel*
wohnhaft zu *Sechard*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid* und ha *den* *Sechard*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chill Jean *St. Schuler*
Demuth H *Chris Turie*

N^o 33

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wintzen*
des Monats *Wintzen* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Gode Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard*, welche Uns ein Kind *Wintzen*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Sechard* im Canton *Wiltz*
und welchem die Vornamen *Cherise*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des *Leutner*
Geburten. *Jean*, alt *sechzig* Jahre und des *Wintzen*
wohnhaft zu *Sechard*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Sechard* und ha *den* *Sechard*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Jean *Jean Leutner*
Heiderscheid *Chris Turie*

N: 34

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Neunzigsten*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Emmanuël Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Thiers Theodore* Lohmann,
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Heiderscheid* *zwischen*
dem *Normand* *Paul* *dem* *Schulmeister* *und* *seiner*
Eltern *Gleichen* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
und welchem *den* Vornamen *François*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Genes*
Jacques, alt *sechzig* Jahre, *Lohmann*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Ulen* *Richard*
Lohmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen*.
und *seiner* *Eltern* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Thiers Theodore *Eben* *R.* *de* *Genes*

Chris Pierre

N: 35

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Neunzigsten*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Emmanuël Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wohl* *Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* *zwischen*
dem *Normand* *Paul* *dem* *Schulmeister* *und* *seiner*
Eltern *Gleichen* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
und welchem *den* Vornamen *Nicolas*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Wohl*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre, *Wohl* *Valentin*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Wohl* *Valentin*
Lohmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen*.
und *seiner* *Eltern* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Nicolas *Wohl* *Valentin* *Molitor*

Chris Pierre

N: 36



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Neunzigsten*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Emmanuël Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Nicolas Jean* Lohmann,
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Heiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Heiderscheid* *zwischen*
dem *Normand* *Paul* *dem* *Schulmeister* *und* *seiner*
Eltern *Gleichen* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
und welchem *den* Vornamen *Nicolas* *Emile*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Wohl*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre, *Wohl* *Valentin*
Geburten. wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Wohl* *Valentin*
Lohmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen*.
und *seiner* *Eltern* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Nicolas *Emile* *Wohl* *Valentin*

Chris Pierre

N: 37

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Neunzigsten*
des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Morgens* mittags ist vor Uns
Chris Pierre Emmanuël Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Wohl* *Nicolas*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* *zwischen*
dem *Normand* *Paul* *dem* *Schulmeister* *und* *seiner*
Eltern *Gleichen* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
und welchem *den* Vornamen *Philippe*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Wohl*
Nicolas, alt *sechzig* Jahre, *Wohl* *Valentin*
wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Wohl* *Valentin*
Lohmann, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen*.
und *seiner* *Eltern* *Erbschaft* *den* *und* *alt* *sechzig* *Jahre*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Nicolas *Wohl* *Valentin* *Molitor*

Chris Pierre

N: 34

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertzigsten* des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Reidenerscheid*, im Kanton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Thiers Theodore* *Eckmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Reidenerscheid*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Reidenerscheid* *geboren* *von* *Mariette* *Pauline* *Wahlfeld* *geboren* *von* *Joseph* *Glennel* *geboren* *von* *Marie* *alt* *sechzig* Jahre und welchem wir den Vornamen *François*.

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Joseph* *alt* *sechzig* Jahre *Eckmann* wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Eben* *Richard* *Eckmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Thiers Theodore *Eben R. G. Gantjes*

Thiers Pierre

N: 35

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *sechzigsten* des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Reidenerscheid*, im Kanton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Wohl* *Nicolas* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Werkelt* *Eckmann*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Werkelt* *geboren* *von* *Mariette* *Pauline* *Wahlfeld* *geboren* *von* *Joseph* *Glennel* *geboren* *von* *Marie* *alt* *sechzig* Jahre und welchem wir den Vornamen *Nicolas*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicolas* alt *sechzig* Jahre *Eckmann* wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Vincent* *Valentin* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas *Ros* *Vincent* *Valentin* *Molitor*

Thiers Pierre

N: 36



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *sechzigsten* des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Reidenerscheid*, im Kanton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Reus Jean* *Eckmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Reidenerscheid*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Reidenerscheid* *geboren* *von* *Mariette* *Pauline* *Wahlfeld* *geboren* *von* *Joseph* *Glennel* *geboren* *von* *Marie* *alt* *sechzig* Jahre und welchem wir den Vornamen *Nicolas* *Emile*.

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicolas* alt *sechzig* Jahre *Eckmann* wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Joseph* *Wahlfeld* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Reidenerscheid* und *habe* *den* *Namen* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Reus Jean *Wahlfeld* *Joseph*

Thiers Pierre

N: 37

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *sechzigsten* des Monats *Mai* um *sechs* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Beamten des Civilstandes* der Gemeinde *Reidenerscheid*, im Kanton *Wiltz*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Gengler Pierre* *Eckmann*, alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* *geboren* *von* *Mariette* *Pauline* *Wahlfeld* *geboren* *von* *Joseph* *Glennel* *geboren* *von* *Marie* *alt* *sechzig* Jahre und welchem wir den Vornamen *Philippe*.

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Theodore* alt *sechzig* Jahre *Eckmann* wohnhaft zu *Werkelt* und des *Vincent* *Valentin* alt *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdauff* und *habe* *den* *Namen* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

patar *Gengler* *Reidenerscheid* *Theodore* *Vincent* *Valentin*

Thiers Pierre

p. 38

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten Sonntag*
 des Monats *Mai* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Heinrich Pierr Bürgermeister der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Vermes Jean* Luytjens
 alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Madeleine*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Kanton *Wiltz*
Willelme Colker alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem in dem Vornamen *Anno Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Jacques*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und des *Elzen Rischard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und *habe* *habe* *habe* *habe*
 die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph Guntz *S. Guntz* *Elzen R.*

Miss Tine

p. 39

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten Sonntag*
 des Monats *Mai* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Heinrich Pierr Bürgermeister der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Welter Joseph* Luytjens
 alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Madeleine*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Heiderscheid* im Kanton *Wiltz*
Willelme Colker alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem in dem Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Jacques*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und des *Elzen Rischard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und *habe* *habe* *habe* *habe*
 die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Welter Joseph *S. Guntz* *Elzen R.*

Miss Tine

p. 40



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten Sonntag*
 des Monats *Juni* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Heinrich Pierr Bürgermeister der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Welter Joseph* Luytjens
 alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Madeleine*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Kanton *Wiltz*
Willelme Colker alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem in dem Vornamen *Anno Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Jacques*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und des *Elzen Rischard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und *habe* *habe* *habe* *habe*
 die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph Guntz *S. Guntz* *Elzen R.*

Miss Tine

p. 41

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten Sonntag*
 des Monats *Juni* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
Heinrich Pierr Bürgermeister der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Vermes Jean* Luytjens
 alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Madeleine*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Kanton *Wiltz*
Willelme Colker alt *zwei* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem in dem Vornamen *Annoine*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Jacques*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und des *Elzen Rischard*
 wohnhaft zu *Eschdorf*, alt *zwei* Jahre und *habe* *habe* *habe* *habe*
 die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Joseph Guntz *S. Guntz* *Elzen R.*

Miss Tine

N: 12

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Funf und Zwanzigsten*
 des Monats *Juni* um *Funf* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heinrich Einigsmann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Chreik Jean Luydijm*
 alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach*, welche Uns ein Kind *Männlich*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Echternach* im Jahr
von Kaufmuthen *van den Schlämmeren* und *van der*
Stamm Pleuterik Marie alt Wunzig *van der*
 und welchem die Vornamen *Weslin*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Genz*
Jacques, alt *Wunzig* Jahr, *Luhann*
 wohnhaft zu *Echternach* und des *Elzen Richard*
Luhann, alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach* und *hann* *Wunzig*
Luhann die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Johann J. Genz *Elzen R.*

Heinrich

Geburten.

N: 13

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Funf und Zwanzigsten*
 des Monats *Juni* um *Funf* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heinrich Einigsmann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Stephany Martin Wunzig*
 alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach*, welche Uns ein Kind *Männlich*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Echternach* im Jahr
von Kaufmuthen *van den Schlämmeren* und *van der*
Stamm Pleuterik Marie alt Wunzig *van der*
 und welchem die Vornamen *Weslin*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Genz*
Jacques, alt *Wunzig* Jahr, *Luhann*
 wohnhaft zu *Echternach* und des *Elzen Richard*
Luhann, alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach* und *hann* *Wunzig*
Luhann die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Stephany Martin J. Genz *Elzen R.*

Heinrich

N: 14



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Funf und Zwanzigsten*
 des Monats *Juni* um *Funf* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heinrich Einigsmann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Polmer Bernard*
 alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Kersch*, welche Uns ein Kind *Männlich*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Kersch* im Jahr
von Kaufmuthen *van den Schlämmeren* und *van der*
Stamm Pleuterik Marie alt Wunzig *van der*
 und welchem die Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Genz*
Jacques, alt *Wunzig* Jahr, *Luhann*
 wohnhaft zu *Echternach* und des *Elzen Richard*
Luhann, alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach* und *hann* *Wunzig*
Luhann die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Johann J. Genz *Elzen R.*

Heinrich

Geburten.

N: 15

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Wunsten*
 des Monats *Juli* um *Funf* Uhr *Mor* mittags ist vor Uns
Heinrich Einigsmann Beamten des Civilstandes
 der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wiltz*, Grobher-
 zogthum Luxemburg, erschienen *Dernoden Martin*
 alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach*, welche Uns ein Kind *Männlich*
 Geschlechts vorgestellt geboren zu *Echternach* im Jahr
von Kaufmuthen *van den Schlämmeren* und *van der*
Stamm Pleuterik Marie alt Wunzig *van der*
 und welchem die Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.
 Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Genz*
Jacques, alt *Wunzig* Jahr, *Luhann*
 wohnhaft zu *Echternach* und des *Elzen Richard*
Luhann, alt *Wunzig* Jahr
 wohnhaft zu *Echternach* und *hann* *Wunzig*
Luhann die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Dernoden Martin J. Genz *Elzen R.*

Heinrich

N^o 46

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den Elften
des Monats Juli um funf Uhr Nach mittags ist vor Uns
Sheis Pierre Luygmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Geier Jean, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen alt funfzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am zweiten Tag des Monats Juli im Jahre tausend achthundert siebenzig und welchem dem Vornamen Anne

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Präsidenten
Valentin, alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Weiderscheid Nicola
alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und haben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Valentin Präsident

Geier Jean

Sheis Pierre

Geburten.

N^o 47

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den zweiten
des Monats Juli um funf Uhr Nach mittags ist vor Uns
Sheis Pierre Luygmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Nach Jean, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen alt funfzig Jahre
wohnhaft zu Weiderscheid, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am zweiten Tag des Monats Juli im Jahre tausend achthundert siebenzig und welchem dem Vornamen Maria

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Präsidenten
Henri, alt funfzig Jahre wohnhaft zu Weiderscheid und des Präsidenten Valentin
alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und haben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nach Jean Präsident

Sheis Pierre

N^o 48



Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den zweiten
des Monats Juli um funf Uhr Nach mittags ist vor Uns
Sheis Pierre Luygmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Johnson Leopold, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen alt funfzig Jahre
wohnhaft zu Weiderscheid, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Weiderscheid am zweiten Tag des Monats Juli im Jahre tausend achthundert siebenzig und welchem dem Vornamen Edouard

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Präsidenten
Henri, alt funfzig Jahre wohnhaft zu Weiderscheid und des Präsidenten Jacques
alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und haben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Johnson Leopold Präsident

Sheis Pierre

Geburten.

N^o 49

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den zweiten
des Monats Juli um funf Uhr Nach mittags ist vor Uns
Sheis Pierre Luygmann Beamten des Civilstandes
der Gemeinde Weiderscheid, im Canton Wiltz, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen Terres Nicolas, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen alt funfzig Jahre
wohnhaft zu Eschdorf, welche Uns ein Kind Männlich
Geschlechts vorgestellt geboren zu Eschdorf am zweiten Tag des Monats Juli im Jahre tausend achthundert siebenzig und welchem dem Vornamen Joseph

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Präsidenten
Jacques, alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und des Präsidenten Elzen
alt funfzig Jahre wohnhaft zu Eschdorf und haben die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Terres Nicolas Präsident

Sheis Pierre

N^o 10

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Erstzinsten*
des Monats *Juli* um *funf* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heidersheim*, im Kanton *Welsch*, Groshers-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Mercatoris Pierre*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mauritius*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Jahr
von *Kornel* Van *dem* *Schulmeister* und *Anna* *Offen*
Wimondy *Worgerich* alt *zwanzig* Jahr
und welchem in dem Vornamen *Edienne*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Isen*
Wischard, alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Junges Jacques*
Wichard, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Anna* *Wichard*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Mercatoris Pierre *Isen*
Isen R. *Pierre*

N^o 11

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zwanzigsten*
des Monats *Juli* um *zwölf* Uhr mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heidersheim*, im Kanton *Welsch*, Groshers-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Decker Pierre* *Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mauritius*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Jahr
von *Kornel* Van *dem* *Schulmeister* und *Anna* *Offen*
Schmit *Köbeleine* alt *sechzig* Jahre
und welchem in dem Vornamen *jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Valentin*
Valentin, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heidersheim* *Pierre*
Wichard, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Anna* *Wichard*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Decker *Valentin*
Wichard *Pierre*

N^o 12

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heidersheim*, im Kanton *Welsch*, Groshers-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Roseque Guillaume* *Engelmann*
alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mauritius*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Jahr
von *Kornel* Van *dem* *Schulmeister* und *Anna* *Offen*
Seldgen *Susanne* alt *sechzig* Jahre
und welchem in dem Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Isen*
Wischard, alt *zwanzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Junges Jacques*
Wichard, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Anna* *Wichard*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Roseque*
Guillaume *Isen* *R.*

Pierre

N^o 13

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *vierten*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *vor* mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde *Heidersheim*, im Kanton *Welsch*, Groshers-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Joenen Pierre* *Engelmann*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Mauritius*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdorf* im Jahr
von *Kornel* Van *dem* *Schulmeister* und *Anna* *Offen*
Joenen *Kaops* *Kaops* alt *sechzig* Jahre
und welchem in dem Vornamen *Marie* *Bertha*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Valentin*
Pierre *Heidersheim*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Valentin* *Valentin*
Wichard, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *Anna* *Wichard*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Valentin *Valentin*
Pierre *Pierre*

N^o 14

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *August* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Heinrich* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Schuler* *Nikol* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* und *geborene* *Marie* *Engel* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Jean* *Nikol*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Valentin* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid* *Nikol* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich
Valentin
Heiderscheid
Heinrich

N^o 15

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *August* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Heinrich* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Demuth* *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf* und *geborene* *Marie* *Engel* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Eschdorf* und welchem in dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heiderscheid* *Nikol* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich
Heiderscheid
Heinrich
Heiderscheid

N^o 16

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *August* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Heinrich* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* und *geborene* *Marie* *Engel* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Jean*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Heiderscheid* *Nikol* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und *haben* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich
Heiderscheid
Heinrich
Heiderscheid

N^o 17

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten* des Monats *August* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns *Heinrich* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Heiderscheid*, im Canton *Wetzlar*, Großherzogthum *Luremburg*, erschienen *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* und *geborene* *Marie* *Engel* alt *sechzig* Jahre *ledig* wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Heinrich* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und des *Heiderscheid* *Nikol* *alt* *sechzig* Jahre wohnhaft zu *Heiderscheid* und *haben* *die gegenwärtige Urkunde* nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Heinrich
Heiderscheid
Heinrich
Heiderscheid

N^o 58

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Erstzafte*
des Monats *August* um *sech* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Widach*, im Canton *Valais*, Grossher-
zogthum Euremburg, erschienen *Leider* *Samuel* *Luchman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* welche Uns ein Kind *Männlich*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Leider am sechsten*
von dem ehelichen Stande *geboren* *anne* *Marquand*
Leider alt *sechzig* Jahre
und welchem *an* dem Vornamen *Pierre*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Notars*
Nicola alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und des *Leider* *Richard*
Luchman alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und *habe* *Notar*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Richard *Luchman* *Notar* *eben R.*

Heinrich

N^o 59

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Erstzafte*
des Monats *August* um *sech* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Widach*, im Canton *Valais*, Grossher-
zogthum Euremburg, erschienen *Leider* *Pierre* *Lugli*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* welche Uns ein Kind *Männlich*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Leider am sechsten*
von dem ehelichen Stande *geboren* *Pierre* *Christine*
Leider alt *sechzig* Jahre
und welchem *an* dem Vornamen *Francis*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Notars*
Nicola alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und des *Leider* *Richard*
Luchman alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und *habe* *Notar*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Leider *Notar* *eben R.*

Heinrich

N^o 60

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Erstzafte*
des Monats *August* um *sech* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Widach*, im Canton *Valais*, Grossher-
zogthum Euremburg, erschienen *Leider* *Samuel* *Luchman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* welche Uns ein Kind *Männlich*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Leider am sechsten*
von dem ehelichen Stande *geboren* *anne* *Marquand*
Leider alt *sechzig* Jahre
und welchem *an* dem Vornamen *Pierre*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Notars*
Nicola alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und des *Leider* *Richard*
Luchman alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und *habe* *Notar*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Richard *Luchman* *Notar* *eben R.*

Heinrich

N^o 61

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *Erstzafte*
des Monats *August* um *sech* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Widach*, im Canton *Valais*, Grossher-
zogthum Euremburg, erschienen *Leider* *Samuel* *Luchman*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* welche Uns ein Kind *Männlich*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Leider am sechsten*
von dem ehelichen Stande *geboren* *anne* *Marquand*
Leider alt *sechzig* Jahre
und welchem *an* dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Notars*
Nicola alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und des *Leider* *Richard*
Luchman alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Leider* und *habe* *Notar*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Richard *Luchman* *Notar* *eben R.*

Heinrich

N: 62

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *viertzen*
des Monats *Oktober* um *neuf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Speis Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Gallierig Marguerite*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.*
geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Darmiden*

Geburten.

Nicolas *Luyssmans*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid* und des *Bischen* *Nicolas*
Luyssmans, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid* und *haben* *bestätigt*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Darmiden *Nicolas**Luyssmans**Gallierig**Mais Luyssmans*

N: 63

Im Jahre tausend achthundert siebenzig, den *zweiten*
des Monats *Oktober* um *neuf* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Speis Pierre Luyssmans Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großher-
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Schraeder Jean*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlichen*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.*
geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *der* *Darmiden*

Nicolas *Luyssmans*, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid* und des *Bischen* *Nicolas*
Luyssmans, alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Weiderscheid* und *haben* *bestätigt*
die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

*Schraeder Jean**Luyssmans**Mais Luyssmans*

N: 64



Im Jahre tausend acht hundert *zweizehzig*, den *viertzen* des
Monats *Oktober*, um *neuf* Uhr des *Morgens* ist,
vor uns *Speis Pierre* Beamter des Civilstandes der Gemeinde
von *Weiderscheid* Kanton von *Wiltz*, im Großherzogthum
Luxemburg erschienen *Glassener Jean*
alt *sechzig* Jahre,
wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts
vorgezeigt, geboren *zu Weiderscheid am 29. Sept.*
geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Jonges Jacques*
Luyssmans, alt *sechzig* Jahre
und des *Heinrich*, alt *sechzig* Jahre,
Jahre, *Luyssmans* die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben,
und *haben* *bestätigt*
den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

*Jonges Jacques**Mais Luyssmans*

Im Jahre tausend acht hundert *zweizehzig*, den *viertzen* des
Monats *Oktober*, um *neuf* Uhr des *Morgens* ist,
vor uns *Speis Pierre* Beamter des Civilstandes der Gemeinde
von *Weiderscheid* Kanton von *Wiltz*, im Großherzogthum
Luxemburg erschienen *Wacht* *Nicolas*
alt *sechzig* Jahre,
wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts
vorgezeigt, geboren *zu Weiderscheid am 29. Sept.*
geboren zu Weiderscheid am 29. Sept.
und welchem *dem* Vornamen *Nicolas*
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Heinrich*
Luyssmans, alt *sechzig* Jahre
und des *Jonges Jacques*, alt *sechzig* Jahre,
Jahre, *Luyssmans* die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben,
und *haben* *bestätigt*
den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

*Jonges Jacques**Wacht**Mais Luyssmans*

Im Jahre tausend acht hundert siebenzig, den 29. Sept. 1877.
Im Jahre tausend acht hundert siebenzig, den 29. Sept. 1877.
Im Jahre tausend acht hundert siebenzig, den 29. Sept. 1877.

N: 66

Im Jahre tausend acht hundert *Einundzwanzig*, den *zweiten* des Monats *November*, um *zwei* Uhr des *Morgens* ist, vor uns *Thies Pire* Beamter des Civilstandes der Gemeinde von *Heiderscheid* Kanton von *Wiltz* im Großherzogthum Luxemburg erschienen *Joas Henri Kyllmann* alt *zwanzig* Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgezeigt, geboren zu *Heiderscheid* am *zweiten* des Monats *November* von *ihm* *Thies Pire* und *Marie Margarete* alt *zwanzig* Jahre

und welchem *an* dem Vornamen *Lothar* geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Vinandy Valentin* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, und des *Peters Jean* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben, und ha *an* *Wasser* und *Feuer* den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit uns unterschrieben.

Joas Henri Kyllmann
Thies Pire
Jean Leuter

N: 67

Im Jahre tausend acht hundert *Einundzwanzig*, den *zweiten* des Monats *November*, um *zwei* Uhr des *Morgens* ist, vor uns *Thies Pire* Beamter des Civilstandes der Gemeinde von *Heiderscheid* Kanton von *Wiltz* im Großherzogthum Luxemburg erschienen *Lucas Nicolas Gussmann* alt *zwanzig* Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgezeigt, geboren zu *Heiderscheid* am *zweiten* des Monats *November* von *ihm* *Thies Pire* und *Marie Margarete* alt *zwanzig* Jahre

und welchem *an* dem Vornamen *Barbe* geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Peters Jean* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, und des *Vinandy Valentin*, alt *zwei* Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben, und ha *an* *Wasser* und *Feuer* den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit uns unterschrieben.

Lucas Nicolas Gussmann
Thies Pire
Jean Leuter
Vinandy Valentin

N: 68

Im Jahre tausend acht hundert *Einundzwanzig*, den *zweiten* des Monats *November*, um *zwei* Uhr des *Morgens* ist, vor uns *Thies Pire* Beamter des Civilstandes der Gemeinde von *Heiderscheid* Kanton von *Wiltz* im Großherzogthum Luxemburg erschienen *Thies Jean Kyllmann* alt *zwanzig* Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgezeigt, geboren zu *Heiderscheid* am *zweiten* des Monats *November* von *ihm* *Thies Pire* und *Marie Margarete* alt *zwanzig* Jahre

und welchem *an* dem Vornamen *Thies* geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Vinandy Valentin* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, und des *Peters Jean* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben, und ha *an* *Wasser* und *Feuer* den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit uns unterschrieben.

Thies Jean
Jean Leuter
Vinandy Valentin
Thies Pire

N: 69

Im Jahre tausend acht hundert *Einundzwanzig*, den *zweiten* des Monats *November*, um *zwei* Uhr des *Morgens* ist, vor uns *Thies Pire* Beamter des Civilstandes der Gemeinde von *Heiderscheid* Kanton von *Wiltz* im Großherzogthum Luxemburg erschienen *Thies Jean Kyllmann* alt *zwanzig* Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgezeigt, geboren zu *Heiderscheid* am *zweiten* des Monats *November* von *ihm* *Thies Pire* und *Marie Margarete* alt *zwanzig* Jahre

und welchem *an* dem Vornamen *Thies* geben zu wollen erklärt hat.


Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Vinandy Valentin* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, und des *Peters Jean* *Lehmann*, alt *zwei* Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben, und ha *an* *Wasser* und *Feuer* den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit uns unterschrieben.

Jean Leuter
Vinandy Valentin
Thies Pire

und welchem ~~na dem~~ Vornamen *Korri*
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Verwandten Jakob*
Schwarze, alt *achtzig* Jahre
und des *Eltern* *Reinhold Schwarze*, alt *sechzig* Jahre
Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben,
und da *Lehrer* *Wirkar* und *Gründer*
den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

uns unterschrieben.

 Simon D. J. Valentin Leben
Phis. Turin

P. 41

Im Jahre tausend acht hundert vierzig, den Fünfundzwanzigsten des Monats September, um fünf Uhr des Vormittags ist, vor uns Herr Pierre Beamer des Civilstandes der Gemeinde von Heiderscheid, Kanton von Wittlich im Großherzogthum Luxemburg erschienen Herr Michel Mathias alt vierzig Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind männlichen Geschlechts vorgezeigt, geboren am neunten zu Eschweiler im Jahr des Königs Louis Napoleon Bonaparte Kaiser der Franzosen und Italienischer Königin Elisabeth alt zwei Jahren und welchem wir den Namen Nicolas geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Lehrmanns*, alt *sechzig* Jahre und des *Malteser Meisters*, alt *sechzig* Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind, Statt gehabt haben, und da *von Weber und Louis Gruyau* den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit uns unterschrieben.

$16^{\text{el}} = 16^{\text{ar}}$ Hebelin. St. Gentes
 Molitor. This Pine



8. 42

Geburten.

[illegible]

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Elben* *Evo* *Ward*
Eukhomo alt *Erzengiz* *frat* Jahre *1*
 und des *Jentges* *Laques*, alt *Soniz* *Bi* *Luif*
 Jahre *Rekum* die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
 Statt gehabt haben, und *han* *Witor* *und* *Zunjan*
 den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
 uns unterschrieben.

Eben R. Pfeifers Mathias. V. Gontjes
Miss Lucia

I have just received from
 your friend Mr. J. H. H.
 a copy of the "History of
 the State of New York"
 by J. H. H. I have just
 received it and am very
 glad to see it. I have
 just received it and am
 very glad to see it. I
 have just received it and
 am very glad to see it.

Ein Brief des berühmten Ingenieurs Bjo
Die der Konfession, der Pfaffen.

Wheat
P. 73

Im Jahre tausend acht hundert
des Monats *Januar*, um *zehn* Uhr des *Morgens*,
vor uns *Paul Bern*, Beamter des Civilstandes der Gemeinde
von *Weidenried* Kanton von *Wetz*, im Großherzogthum
Luxemburg erschienen *Pierre Nicolas* *Leclercq*,
alt *unverheiratet* Jahre, wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind *Heinrich* Geschlechts
vorgezeigt, geboren *am 1. d. d. d.* zu *Weidenried* im *Kanton*
von Wetz *an der Grenze* *von* *Wetz* *an der Grenze*
von *Wetz* *an der Grenze* *von* *Wetz* *an der Grenze*
und welchem *in d. m.* Vornamen *Henri*
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Heinrich*
Reichardt, alt *50* Jahre
und des *Gemeindeforw.*, alt *50* Jahre,
Jahre, die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
Statt gehabt haben, und ha *ben*
den gegenwärtigen Geburtsatt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

Remy Nicolas Eben R. H. Gontjes

Chris Furi

Geburten.

als unterschrieben.
Robertus Young Eben R. D. Gentry
Chas. F. Pine

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des *Meis Linn*
 , alt Jahre
 und des , alt Jahre,
 die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
 Statt gehabt haben, und ha
 den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
 uns unterschrieben.

Geburten.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des
 , alt Jahre
 und des
 Jahre, , alt
 Statt gehabt haben, und ha die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
 den gegenwärtigen Geburtsact, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
 uns unterschrieben.

Im Jahre tausend acht hundert , den
des Monats , um Uhr des ist,
vor uns , Beamter des Civilstandes der Gemeinde
von Kanton von , im Großherzogthum
Luxemburg erschienen
alt Jahre,
wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind Geschlechts
vorgezeigt, geboren

und welchem d Vornamen
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des
, alt Jahre

Geburten. und des , alt Jahre,
die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
Statt gehabt haben, und ha
den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

Im Jahre tausend acht hundert , den
des Monats , um Uhr des ist,
vor uns , Beamter des Civilstandes der Gemeinde
von Kanton von , im Großherzogthum
Luxemburg erschienen
alt Jahre,
wohnhaft in dieser Gemeinde, welche uns ein Kind Geschlechts
vorgezeigt, geboren

und welchem d Vornamen
geben zu wollen erklärt hat.

Welche Erklärung und Vorstellung in Gegenwart des
, alt Jahre

und des , alt Jahre,
die in dieser Gemeinde wohnhaft sind,
Statt gehabt haben, und ha
den gegenwärtigen Geburtsakt, nachdem er ihnen vorher vorgelesen worden ist, mit
uns unterschrieben.

Jahr 1870.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde *Reiderich*
seit dem 1. Januar 1870 bis auf den 31. Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekretes vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Bartz Henri	24 Februar	7
Bolmer Nicolas	28 Juni	14
Devilli Adolphe	19 April	27
Dernoden Catherine	9 Juli	15
Decker Anne	11 Juli	16
Decker Jean	20 Juli	31
Demuth Jeanne	17 April	17
Galli Anne	17 Januar	5
Goeders Pierre	22 März	21
Glodi Therise	15 Mai	33
Gongler Philippe	26 Mai	37
Gremling Lucienne	24 Juli	60
Gloenne Anne Marie	17 Juli	64
Gentges Marie	7 Juli	70
Huberty Michel	2 Februar	10
Kahn Marie	4 April	22
Kermes Anne Catherine	28 Mai	38
Kermes Antoine	20 Juni	41
Kollerich Michel	3 Juli	62
Jaas Therise	24 Januar	8

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Janson Leonard	16 Juli	18
Jaras Catherine	15 Juli	66
Marcel Anne Marie	26 Februar	15
Mohl Pierre	5 März	17
Maener Pierre	10 März	24
Moriss François	16 März	34
Mohl Nicolas	20 März	35
Mausman Marie Catherine	17 Juni	40
Meliss Cornil	27 Juli	61
Morich Nicolas	24 Juli	61
Messier Nicolas	7 X ^{re}	71
Messier Jean Pierre	8 X ^{re}	72
Mulgen Jean	3 Januar	2
Meier Pierre	18 Juli	38
Lucas Barbe	21 Juli	67
Lanners Baptiste	7 September	69
Mersch Marie	18 Januar	6
Molitor Jeanne	11 Februar	13
Mentz Jacques	28 April	21
Margen Marguerite	28 April	29
Mersch Pierre	11 März	31
Machon Marie	13 Juli	47
Mercatoris Etienne	18 Juli	50

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Milles Nicolas	29 Januar	9
Michu Nicolas	7 Februar	12
Mours Nicolas Emile	24 März	36
Mutz Catherine	5 Februar	11
Meyer Anne	2 März	16
Morin François	18 September	48 59
Morny Henri	14 September	53
Masqui Marie	23 Juli	54
Murmer Anne	2 Januar	1
Martens Jean	12 Januar	4
Milch Christine	18 März	19
Murmer Catherine	15 April	25
Muler Jean	19 April	26
Morich Nicolas	4 März	30
Murich Martin	25 Juni	42
Mephany Marie	26 Juni	43
Morus Joseph	17 Juli	49
Muller Jean Nicolas	2 August	54
Morich Marie	10 Juli	63
Morich Marie Anne	16 X ^{re}	74
Moris Charles	21 März	20
Muller Marie Anne	13 März	22
Mours Catherine	17 August	56

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Chris Jurgens	26 November	68
Kinandy Bertha	4 Januar	3
Keller Andie	23 Februar	14
Kinandy Jean	10 März	18
Kinandy Joseph	8 April	23
Keller Nicolas	21 Mai	29
Goenen Marie Bertha	30 Juli	33
Galler Anne Marie	1 September	37
<p>Clas A. ameli le present tableau comprenant eprouve quatre actes de naissances inscrits A. Eschdauff, le 14 Janvier 1881 L'officier de l'Etat civil Chris Jurgens</p>		

Geburts-Acten des Jahres 1871.

Register, welches *zwanzig* Blätter enthält,
die alphabetische Tabelle nicht mit einbegriffen, die von Uns, Präsident des Bezirks-
Gerichts von *Süllich*, numerirt und paraphirt sind,
um zur Einschreibung der Geburts-Acten zu dienen, welche während des Jahres
1871 in der Gemeinde *Heiderich*
Statt haben werden.

Geschehen zu *Süllich*, den 21. Dezember 1870.

Ch. Orischard

Officer



Großherzogthum
Luxemburg.

Kanton

Gemeinde

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *vierten*
des Monats *Januar* um *zehn* Uhr *des* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Heiderich*, im Kanton *Wich*, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen *Walter Antoine Noefel*,
alt *zwanzig* Jahre,
wohnhaft zu *Eschdauff*,
Geschlechts vorgestellt *gabina garten zu Eschdauff*,
welche Uns ein Kind *Wämmel*
Wämmel von ihm *geboren zu Eschdauff* am *ersten*
des *Januar* *1871* und *geboren*
und welchem *von* dem Vornamen *Jean*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Kinandy*
Valentin, alt *zwanzig* Jahre,
wohnhaft zu *Eschdauff*,
und des *Nicolas*
Julius, alt *zwanzig* Jahre,
wohnhaft zu *Eschdauff*,
und haben *Walter* und
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Walter *Nicolas* *Kinandy* *Valentin*
Chris Jurgens

8: 2

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Weidenbach*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Demuth Robert Pfundner*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschbach*, geboren am *11ten* *Januar* *1877* und welchem wir den Vornamen *Guillaume*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und des *Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und haben *Natur*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Demuth H. Ehen R. Molitor

Chris Linn

8: 3

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Weidenbach*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Klaumens Pierre Lehmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschbach*, geboren am *11ten* *Januar* *1877* und welchem wir den Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und des *Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und haben *Natur*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Pierre Klaumens Nikolaus Lehmann

Molitor Chris Linn

8: 4



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Weidenbach*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Harpes Jean Lehmann*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschbach*, geboren am *11ten* *Januar* *1877* und welchem wir den Vornamen *Elisabeth*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Herrn* *Thomas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und des *Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und haben *Natur*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Harpes Jean Ehen R.

Harpes Jean

Chris Linn

8: 5

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes der Gemeinde *Weidenbach*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Chaul Corneille Luyckens*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, welche Uns ein Kind *Männlichen* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschbach*, geboren am *11ten* *Januar* *1877* und welchem wir den Vornamen *Nicolas*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Herrn* *Thomas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und des *Herrn* *Nicolas*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschbach*, und haben *Natur*, die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Chaul Corneille Ehen R.

Chris Linn

8: 6

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Wessling*, im Kanton *Wessling*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Nicolas Lohmann*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mimmi* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdauff* und welchem die Vornamen *Nicolas* gegeben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Jendges Jacques*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Ursen Richard*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und ha *ben* *Mutter* und *Vater* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

W. Lohmann *Ch. Lohmann* *St. Gontges*

Mais Tine

8: 7

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Wessling*, im Kanton *Wessling*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Moris Kappias*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mimmi* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdauff* und welchem die Vornamen *Dominique* gegeben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Jendges Jacques*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Ursen Richard*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und ha *ben* *Mutter* und *Vater* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Maffial Moris *Ch. Lohmann* *St. Gontges*

Mais Tine

8: 8



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Wessling*, im Kanton *Wessling*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Charles Luytjens*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mimmi* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdauff* und welchem die Vornamen *Jacques* gegeben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Jendges Jacques*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Ursen Richard*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und ha *ben* *Mutter* und *Vater* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Ch. Luytjens *Ch. Luytjens* *St. Gontges*

Mais Tine

8: 9

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *Januar* um *zwei* Uhr *Mittags* ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Wessling*, im Kanton *Wessling*, *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Georg Lohmann*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, welche Uns ein Kind *Mimmi* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdauff* und welchem die Vornamen *Joseph* gegeben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Jendges Jacques*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Ursen Richard*, alt *einundzwanzig* Jahre, wohnhaft zu *Eschdauff*, und ha *ben* *Mutter* und *Vater* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Georg Lohmann *Ch. Lohmann* *St. Gontges*

Mais Tine

N^o: 10

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssmans* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widuesch*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Loesch Henri* *Luff* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Widuesch*, welche Uns ein Kind *Marielise* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Widuesch am 2ten März 1877* und welchem die Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und des *Genes* *Georg* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Henri Molitor St. Gutes

Meis Pierre

N^o: 11

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssmans* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widuesch*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Loesch Henri* *Luff* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Widuesch*, welche Uns ein Kind *Marielise* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Widuesch am 2ten März 1877* und welchem die Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und des *Genes* *Georg* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Henri Molitor St. Gutes

Meis Pierre

N^o: 12



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssmans* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widuesch*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Loesch Henri* *Luff* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Widuesch*, welche Uns ein Kind *Marielise* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Widuesch am 2ten März 1877* und welchem die Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und des *Genes* *Georg* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Henri Molitor St. Gutes

Meis Pierre

N^o: 13

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *März* um *sechs* Uhr *Abends* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssmans* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widuesch*, im Kanton *Wiltz*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Loesch Henri* *Luff* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Widuesch*, welche Uns ein Kind *Marielise* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Widuesch am 2ten März 1877* und welchem die Vornamen *Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Molitor* *Nicolas* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und des *Genes* *Georg* alt *einzig* Jahre wohnhaft zu *Echternach* und haben unterschrieben die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Loesch Henri Molitor St. Gutes

Meis Pierre

8: 14

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *April* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heiderscheid*, im Kanton *Hell* *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Thodore Nicolas Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Ladew* *am ersten* *Donnerstag* *des Monats* *April* *um zwei* *Uhr* *Abend* *mittags* *ist* *vor* *Uns* *Beamt* *des* *Civilstandes* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Kanton* *Hell* *Großherzogthum* *Luxemburg* *erschieden* *Thodore Nicolas Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und welchem in dem Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Dernouden Michel* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und des *Nicolas* *Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und ha *ben* *Wohn* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Thodore Nicolas Luyfsm* *Dernouden Michel*

Mais Pierre

8: 15

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *April* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heiderscheid*, im Kanton *Hell* *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Heber Antoine Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* *am ersten* *Donnerstag* *des Monats* *April* *um zwei* *Uhr* *Abend* *mittags* *ist* *vor* *Uns* *Beamt* *des* *Civilstandes* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Kanton* *Hell* *Großherzogthum* *Luxemburg* *erschieden* *Heber Antoine Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Frederic*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Dernouden Michel* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und des *Nicolas* *Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und ha *ben* *Wohn* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Heber Antoine Luyfsm* *Dernouden Michel*

Mais Pierre

8: 16



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *April* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heiderscheid*, im Kanton *Hell* *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Lannes Marie Pijou* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* *am ersten* *Donnerstag* *des Monats* *April* *um zwei* *Uhr* *Abend* *mittags* *ist* *vor* *Uns* *Beamt* *des* *Civilstandes* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Kanton* *Hell* *Großherzogthum* *Luxemburg* *erschieden* *Lannes Marie Pijou* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Anne Catherine*

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Dernouden Michel* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und des *Nicolas* *Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und ha *ben* *Wohn* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Lannes Marie Pijou* *Dernouden Michel*

Mais Pierre

8: 17

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* des Monats *April* um *zwei* Uhr *Abend* mittags ist vor Uns *Beamt* des Civilstandes *der Gemeinde Heiderscheid*, im Kanton *Hell* *Großherzogthum Luxemburg*, erschienen *Pez Jean* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid*, welche Uns ein Kind *Männlich* Geschlechts vorgestellt *geboren zu Heiderscheid* *am ersten* *Donnerstag* *des Monats* *April* *um zwei* *Uhr* *Abend* *mittags* *ist* *vor* *Uns* *Beamt* *des* *Civilstandes* *der* *Gemeinde* *Heiderscheid* *im* *Kanton* *Hell* *Großherzogthum* *Luxemburg* *erschieden* *Pez Jean* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Heiderscheid* und welchem in dem Vornamen *Mathias*

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Dernouden Michel* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und des *Nicolas* *Luyfsm* alt *sechzig* Jahr wohnhaft zu *Ladew* und ha *ben* *Wohn* die gegenwärtige Urkunde, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Pez Jean* *Dernouden Michel*

Ernst Joseph Molitor *Dernouden Michel* *Mais Pierre*

N: 18

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* und *zweizehnten* des Monats *Februar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Diez*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich Nicolaus Wiersma*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, welcher Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt, geboren zu *Wersheim* am *ersten* des Monats *Januar* und welchem die Vornamen *Karl*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Joel Molitor*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und des *Georges Jaques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und haben unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Heinrich Nicolaus Wiersma *Joel Molitor* *Georges Jaques*

Geburten.

N: 19

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* und *zweizehnten* des Monats *Februar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Diez*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Thaddeus Nicolaus Teylsman*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Weiderscheid*, welcher Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt, geboren zu *Weiderscheid* am *ersten* des Monats *Januar* und welchem die Vornamen *Karl*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Joel Molitor*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und des *Georges Jaques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und haben unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Thaddeus Nicolaus Teylsman *Joel Molitor* *Georges Jaques*

Thaddeus Nicolaus Teylsman *Joel Molitor* *Georges Jaques*

N: 20



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* und *zweizehnten* des Monats *Februar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Diez*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Georg Wiersma*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, welcher Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt, geboren zu *Wersheim* am *ersten* des Monats *Januar* und welchem die Vornamen *Karl*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Joel Molitor*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und des *Georges Jaques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und haben unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Georg Wiersma *Joel Molitor* *Georges Jaques*

Geburten.

N: 21

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *zweiten* und *zweizehnten* des Monats *Februar* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns der Gemeinde *Weiderscheid*, im Kanton *Diez*, Großherzogthum Luxemburg, erschienen *Georg Wiersma*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, welcher Uns ein Kind *Willelmus* Geschlechts vorgestellt, geboren zu *Wersheim* am *ersten* des Monats *Januar* und welchem die Vornamen *Karl*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Joel Molitor*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und des *Georges Jaques*, alt *sechzig* Jahre, wohnhaft zu *Wersheim*, und haben unterschrieben, nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Georg Wiersma *Joel Molitor* *Georges Jaques*

Georg Wiersma *Joel Molitor* *Georges Jaques*

N: 22

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den ^{zweiten und zwanzigsten} des Monats ^{Nov} ~~Nov~~ um ^{zwei} ~~zwei~~ Uhr ^{am} ~~am~~ Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ~~Weidenried~~ ^{Weidenried}, im Kanton ~~Helv~~ ^{Helv}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ~~Richard Pierre Engelmann~~ ^{Richard Pierre Engelmann},
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf},
Geschlechts vorgestellt ~~geboren zu Eschdorf~~ ^{geboren zu Eschdorf} ~~frucht am 1sten~~ ^{frucht am 1sten} ~~Monat~~ ^{Monat} ~~Oktober~~ ^{Oktober}
Bischoff alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und welchem ~~in~~ ⁱⁿ dem Vornamen ~~Nicolas~~ ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ~~des~~ ^{der} ~~Collet~~ ^{Collet}
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre ~~und des~~ ^{und des} ~~Schulens~~ ^{Schulens} ~~Michel~~ ^{Michel}
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Weidenried~~ ^{Weidenried} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und haben ~~Wahr~~ ^{Wahr} und
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

~~Nicolas~~ ^{Nicolas} ~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
Miss Tine

N: 23

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den ^{zweiten und zwanzigsten} des Monats ^{Nov} ~~Nov~~ um ^{zwei} ~~zwei~~ Uhr ^{am} ~~am~~ Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ~~Weidenried~~ ^{Weidenried}, im Kanton ~~Helv~~ ^{Helv}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ~~Richard Pierre Engelmann~~ ^{Richard Pierre Engelmann},
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf},
Geschlechts vorgestellt ~~geboren zu Eschdorf~~ ^{geboren zu Eschdorf} ~~frucht am 1sten~~ ^{frucht am 1sten} ~~Monat~~ ^{Monat} ~~Oktober~~ ^{Oktober}
Bischoff alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und welchem ~~in~~ ⁱⁿ dem Vornamen ~~Nicolas~~ ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ~~des~~ ^{der} ~~Collet~~ ^{Collet}
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre ~~und des~~ ^{und des} ~~Schulens~~ ^{Schulens} ~~Michel~~ ^{Michel}
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Weidenried~~ ^{Weidenried} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und haben ~~Wahr~~ ^{Wahr} und
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

~~Nicolas~~ ^{Nicolas} ~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
Miss Tine

N: 24



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den ^{zweiten und zwanzigsten} des Monats ^{Nov} ~~Nov~~ um ^{zwei} ~~zwei~~ Uhr ^{am} ~~am~~ Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ~~Weidenried~~ ^{Weidenried}, im Kanton ~~Helv~~ ^{Helv}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ~~Richard Pierre Engelmann~~ ^{Richard Pierre Engelmann},
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf},
Geschlechts vorgestellt ~~geboren zu Eschdorf~~ ^{geboren zu Eschdorf} ~~frucht am 1sten~~ ^{frucht am 1sten} ~~Monat~~ ^{Monat} ~~Oktober~~ ^{Oktober}
Bischoff alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und welchem ~~in~~ ⁱⁿ dem Vornamen ~~Nicolas~~ ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ~~des~~ ^{der} ~~Collet~~ ^{Collet}
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre ~~und des~~ ^{und des} ~~Schulens~~ ^{Schulens} ~~Michel~~ ^{Michel}
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Weidenried~~ ^{Weidenried} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und haben ~~Wahr~~ ^{Wahr} und
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

~~Nicolas~~ ^{Nicolas} ~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
Miss Tine

Miss Tine

N: 25

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den ^{zweiten und zwanzigsten} des Monats ^{Nov} ~~Nov~~ um ^{zwei} ~~zwei~~ Uhr ^{am} ~~am~~ Mittags ist vor Uns
Beamt des Civilstandes
der Gemeinde ~~Weidenried~~ ^{Weidenried}, im Kanton ~~Helv~~ ^{Helv}, Großher-
zogthum Luxemburg, erschienen ~~Richard Pierre Engelmann~~ ^{Richard Pierre Engelmann},
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf},
Geschlechts vorgestellt ~~geboren zu Eschdorf~~ ^{geboren zu Eschdorf} ~~frucht am 1sten~~ ^{frucht am 1sten} ~~Monat~~ ^{Monat} ~~Oktober~~ ^{Oktober}
Bischoff alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und welchem ~~in~~ ⁱⁿ dem Vornamen ~~Nicolas~~ ^{Nicolas}

geben zu wollen erklärt hat.

Geburten. Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart ~~des~~ ^{der} ~~Collet~~ ^{Collet}
alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre ~~und des~~ ^{und des} ~~Schulens~~ ^{Schulens} ~~Michel~~ ^{Michel}
wohnhaft zu ~~Eschdorf~~ ^{Eschdorf} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
wohnhaft zu ~~Weidenried~~ ^{Weidenried} alt ~~sechzig~~ ^{sechzig} Jahre
und haben ~~Wahr~~ ^{Wahr} und
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

~~Nicolas~~ ^{Nicolas} ~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
~~Michel~~ ^{Michel} ~~Collet~~ ^{Collet}
Miss Tine

82 26

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Neun und Zwanzigsten* des Monats *Juni* um *Neun* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssens* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großerzogthum Luxemburg, erschienen *Godebert Guillaume Luyssens*, alt *zwanzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Mitteleif* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* zwischen uns selbst und *Elisabeth* alt *zwanzig* Jahr, und welchem die Vornamen *Elisabeth*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vinandy Valentin*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Vincent Richard*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und haben *Nach* und nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Godebert Guillaume *Vinandy Valentin*
Elisabeth

Meis Pierre

82 27

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Neun und Zwanzigsten* des Monats *Juni* um *Neun* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssens* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großerzogthum Luxemburg, erschienen *Hahn Andre*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Werscheid*, welcher Uns ein Kind *Mitteleif* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Werscheid* zwischen uns selbst und *Elisabeth* alt *sechzig* Jahr, und welchem die Vornamen *Boulie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vinandy Valentin*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Georges Jacques*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und haben *Nach* und nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Hahn Andre *Vinandy Valentin* *Georges Jacques*

Meis Pierre

82 28



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Neun und Zwanzigsten* des Monats *Juni* um *Neun* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssens* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großerzogthum Luxemburg, erschienen *Godebert Pierre Luyssens*, alt *zwanzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, welcher Uns ein Kind *Mitteleif* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Eschdauff* zwischen uns selbst und *Elisabeth* alt *zwanzig* Jahr, und welchem die Vornamen *Elisabeth*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vinandy Valentin*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Vincent Richard*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und haben *Nach* und nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Godebert Pierre *Vinandy Valentin* *Vincent Richard*

Meis Pierre

82 29

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Neun und Zwanzigsten* des Monats *Juni* um *Neun* Uhr *Vor* mittags ist vor Uns *Meis Pierre Luyssens* Beamten des Civilstandes der Gemeinde *Widerscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großerzogthum Luxemburg, erschienen *Breier Pierre Luyssens*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Widerscheid*, welcher Uns ein Kind *Mitteleif* Geschlechts vorgestellt geboren zu *Widerscheid* zwischen uns selbst und *Elisabeth* alt *sechzig* Jahr, und welchem die Vornamen *Breier*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des Vinandy Valentin*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und des *Vincent Richard*, alt *sechzig* Jahr, wohnhaft zu *Eschdauff*, und haben *Nach* und nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Breier Pierre *Vinandy Valentin* *Vincent Richard*

Breier Pierre *Vinandy Valentin* *Meis Pierre*

N: 30

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Wiederscheid*, im Kanton *Wiltz*, Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Charles Eberhard Derylöf*, Grosher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schwarff*, welches Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Schwarff fünf und zwanzig Tage*
geboren von dem Ehepaar des Herrn Joseph
und welchem *dem* Vornamen *Marie*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincent*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre, und des *Nicholas*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre
und *habe* *mein* *Wort*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Charles Eberhard Derylöf *Vincent* *Nicholas*

Geburten.

Mais Tuis

N: 31

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Wiederscheid*, im Kanton *Wiltz*, Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Charles Eberhard Derylöf*, Grosher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schwarff*, welches Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Schwarff fünf und zwanzig Tage*
geboren von dem Ehepaar des Herrn Joseph
und welchem *dem* Vornamen *Pierre*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre, und des *Vincent* *Valentin*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre
und *habe* *mein* *Wort*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicholas *Vincent* *Valentin*

Mais Tuis

N: 32



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Wiederscheid*, im Kanton *Wiltz*, Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Lutgen Nicolas*, Grosher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Wiederscheid*, welche Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Wiederscheid fünf und zwanzig Tage*
geboren von dem Ehepaar des Herrn Joseph
und welchem *dem* Vornamen *Marquise*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincent*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre, und des *Nicholas*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre
und *habe* *mein* *Wort*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicholas Lutgen Vincent *Valentin* *Nicholas*

Geburten.

Mais Tuis

N: 33

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Donnerstag*
des Monats *Juli* um *zwei* Uhr *Nachmittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Wiederscheid*, im Kanton *Wiltz*, Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Charles Eberhard Derylöf*, Grosher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schwarff*, welches Uns ein Kind *Willelmus*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Schwarff fünf und zwanzig Tage*
geboren von dem Ehepaar des Herrn Joseph
und welchem *dem* Vornamen *Gregoire*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre, und des *Vincent* *Valentin*
wohnhaft zu *Schwarff*, alt *sechzig* Jahre
und *habe* *mein* *Wort*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicholas *Vincent* *Valentin*

Mais Tuis

S: 34

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Erstzinsten*
des Monats *Juli* um *Uhr* *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenried* im Kanton *Nidwalden* Beamten des Civilstandes
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Ebaeffe Pierre* *Erzlofmann* Grosher-
alt *Wenzel* *Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Weidenried*, welche Uns ein Kind *Maurice*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Weidenried im Jahr*
von Weidenried *geboren zu Weidenried im Jahr*
Deville Pierre *alt Wenzel* *Wenzel*
und welchem *von dem* Vornamen *Maurice* *Erzlofmann*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
Nicholas *alt Wenzel* Jahre *Erzlofmann*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
Nicholas *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *habe*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. *Ebaeffe Pierre*
Nicholas *Vincent* *Valentin* *Nicholas*

Heis Pierre

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Erstzinsten*
des Monats *Juli* um *Uhr* *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenried* im Kanton *Nidwalden* Beamten des Civilstandes
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Simon* *Erzlofmann* Grosher-
alt *Wenzel* *Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Maurice*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Jahr*
von Eschdorf *geboren zu Eschdorf im Jahr*
Simon *alt Wenzel* *Wenzel*
und welchem *von dem* Vornamen *Simon*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincent*
Valentin *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicholas* *Valentin*
Erzlofmann *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *habe*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Simon *Vincent* *Valentin* *Nicholas*

Heis Pierre

S: 36



Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Erstzinsten*
des Monats *Juli* um *Uhr* *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenried* im Kanton *Nidwalden* Beamten des Civilstandes
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Simon* *Erzlofmann* Grosher-
alt *Wenzel* *Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Maurice*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Jahr*
von Eschdorf *geboren zu Eschdorf im Jahr*
Simon *alt Wenzel* *Wenzel*
und welchem *von dem* Vornamen *Simon*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Vincent*
Valentin *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Nicholas* *Valentin*
Erzlofmann *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *habe*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Nicholas *Vincent* *Valentin* *Nicholas*

Heis Pierre

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Erstzinsten*
des Monats *Juli* um *Uhr* *vor* mittags ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenried* im Kanton *Nidwalden* Beamten des Civilstandes
zogthum *Luxemburg*, erschienen *Simon* *Erzlofmann* Grosher-
alt *Wenzel* *Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Maurice*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf im Jahr*
von Eschdorf *geboren zu Eschdorf im Jahr*
Simon *alt Wenzel* *Wenzel*
und welchem *von dem* Vornamen *Simon*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nicholas*
Nicholas *alt Wenzel* Jahre *Erzlofmann*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Vincent* *Valentin*
Erzlofmann *alt Wenzel* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *habe* *habe*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Simon *Vincent* *Valentin* *Nicholas*

Heis Pierre

S: 38

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *ersten*
des Monats *August* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Kauffer Jean* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf gestern um zehn Uhr*
von ihm geborenen und seinen Namen
Heinrich *Lussemburg* und *Engländer* *seinem*
und welchem *von dem* Vornamen *Nicolaus*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Nickes*
Nicolaus alt *sechzig* Jahre *Engländer*
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heinrich* *Valentin*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *ihnen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Kauffer Jean. (Nikolaus) Valentin

Heinrich

S: 39

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *ersten*
des Monats *August* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Weber Nicolaus* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf gestern um zehn Uhr*
von ihm geborenen und seinen Namen
Heinrich *Lussemburg* und *Engländer* *seinem*
und welchem *von dem* Vornamen *Nicolaus*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heinrich*
Heinrich alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heinrich* *Guillaume*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *ihnen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Nicolaus Weber. (Heinrich) Guillaume

Heinrich

S: 40



Geburten.

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *ersten*
des Monats *August* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf gestern um zehn Uhr*
von ihm geborenen und seinen Namen
Heinrich *Lussemburg* und *Engländer* *seinem*
und welchem *von dem* Vornamen *Nicolaus*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heinrich* *Guillaume*
Heinrich alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heinrich* *Guillaume*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *ihnen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Heinrich. (Heinrich) Guillaume

Heinrich

S: 41

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *ersten*
des Monats *August* um *sechs* Uhr *Mittags* ist vor Uns
Heinrich Beamten des Civilstandes
der Gemeinde *Heiderscheid*, im Kanton *Wiltz*, Großer-
zogthum Luxemburg, erschienen *Heinrich* *Engländer*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf*, welche Uns ein Kind *Männlein*
Geschlechts vorgestellt *geboren zu Eschdorf gestern um zehn Uhr*
von ihm geborenen und seinen Namen
Heinrich *Lussemburg* und *Engländer* *seinem*
und welchem *von dem* Vornamen *Nicolaus*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *des* *Heinrich* *Guillaume*
Heinrich alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und des *Heinrich* *Guillaume*
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Eschdorf* und *haben* *ihnen*
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
die gegenwärtige Urkunde,

Heinrich. (Heinrich) Guillaume

Heinrich

Geburten.

gesehen. Ich habe mich mit ihm unterhalten.

Miss Fane

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart Ant. Vinandy
Valentin, alt knapp 60 Jahre Lehmann
 wohnhaft zu Eschdorp und des baerig Guillaume
André, alt knapp 40 Jahre
 wohnhaft zu Eschdorp und h. l. m. Inthum
und Louis Gruym die gegenwärtige Urkunde,
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Lucien Wertheim Henry Valentin
Henry Guillaumy Theophile

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart der Vinzenz
Valentin, alt fünfzig Jahre, wohnhaft zu Eschdorf, und des Jovhar Pene
Loidjuchin, alt fünfzig Jahre, wohnhaft zu Heidenstein, und hat ihnen
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Kremer
gen.
Smandig-Valentin. Parlog.
Miss Furi

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart des Königs
Guillaume, alt 72 Jahre, und des Prinzen Valentin
wohnhaft zu Eschrauff, alt 17 Jahre
und des Prinzen Valentin
wohnhaft zu Eschrauff, alt 17 Jahre
und haben unterschrieben
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Nicolas Huberty Finanzij. Valentin. Koenig Gultmann
Miss Pine

Geburten.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart von *Woenig*
Guillaume, alt *junger* *Wenig* Jahre *Wien*
 wohnhaft zu *Eschdauff* und des *Wien* *Wien*
Wien, alt *junger* *Wenig* Jahre
 wohnhaft zu *Eschdauff* und ha *Wien* *Wien*
Wien *Wien* die gegenwärtige Urkun-
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Miss Lure

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Valentin*, alt *sechzig* Jahr
wohnhaft zu *Eschwauff* und des *König* *Guillaume*
Wilm, alt *sechzig* Jahr
wohnhaft zu *Eschwauff* und *habe* *Schlemer*
und *Land* *Zuniger* die gegenwärtige Urkunde,
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Jakob Lutjann Simonij Valentin. König *Guillaume*

Miss Twiss

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Ant. Molitor*
Nicolaus Goldschmidt, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Schwarzhof* und des Schuler *Nickel*
Salzmann, alt *vierzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenstein* und *h. l. m. Mohn*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 die gegenwärtige Urkunde,

Maximilian König Malitow
Kaiser's Pion.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Lut. Heller*
Georges, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenstein* und des *Michael Michel*
Feldmann, alt *sechzig* Jahre
 wohnhaft zu *Heidenstein* und *hau Puhm*
 und *zungen*
 nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
 die gegenwärtige Urkunde,

Lekeze

J. Melton

Chris Lurie

Geburten.

Stephanj" Martin Tb: Schreles

of Mother Miss Linn

Stephany Martin Henri Faber
Chris Lurie

Geburten.

Lanz Peter Nikolaus Gausen

Miss Jane G. Mather

Y. M. M. Nikolov Goussier

Chris Lurie

Li 18

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Erstgenannten*
des Monats *Vormonat* um *acht* Uhr *Mittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wilp* Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Braun Pierre* *Erstgenannter* Grobher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schischkour*, welche Uns ein Kind *Meinleuf*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Schischkour* und im *Wormonat*
Wormonat *Wormonat* *Wormonat* und *Wormonat* *Wormonat*
und welchem *Wormonat* Vornamen *Wormonat*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wormonat*
Wormonat, alt *sechzig* Jahre *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* und des *Wormonat* *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Braun Pierre

Wormonat

Wormonat

Li 19

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den *Wormonat*
des Monats *Vormonat* um *zehn* Uhr *Mittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wilp* Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Wormonat* Grobher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schischkour*, welche Uns ein Kind *Meinleuf*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Schischkour* und im *Wormonat*
Wormonat *Wormonat* *Wormonat* und *Wormonat* *Wormonat*
und welchem *Wormonat* Vornamen *Wormonat*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wormonat*
Wormonat, alt *sechzig* Jahre *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* und des *Wormonat* *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.

Wormonat

Wormonat

Wormonat

16. *Wormonat*

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den
des Monats *Wormonat* um *zehn* Uhr *Mittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wilp* Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Wormonat* Grobher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schischkour*, welche Uns ein Kind *Meinleuf*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Schischkour* und im *Wormonat*
Wormonat *Wormonat* *Wormonat* und *Wormonat* *Wormonat*
und welchem *Wormonat* Vornamen *Wormonat*

Geburten.

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wormonat*
Wormonat, alt *sechzig* Jahre *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* und des *Wormonat* *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wormonat

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den
des Monats *Wormonat* um *zehn* Uhr *Mittags* ist vor Uns
der Gemeinde *Weidenschied*, im Kanton *Wilp* Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen *Wormonat* Grobher-
alt *sechzig* Jahre
wohnhaft zu *Schischkour*, welche Uns ein Kind *Meinleuf*
Geschlechts vorgestellt geboren zu *Schischkour* und im *Wormonat*
Wormonat *Wormonat* *Wormonat* und *Wormonat* *Wormonat*
und welchem *Wormonat* Vornamen *Wormonat*

geben zu wollen erklärt hat.
Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart *Wormonat*
Wormonat, alt *sechzig* Jahre *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* und des *Wormonat* *Wormonat*
wohnhaft zu *Weidenschied* alt *sechzig* Jahre
nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben.
Wormonat

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Grosher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d. Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

Geburten.

wohnhaft zu , alt Jahre

und des

wohnhaft zu , alt Jahre

und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Im Jahre tausend acht hundert ein und siebenzig, den
des Monats um Uhr mittags ist vor Uns
der Gemeinde , im Kanton Beamten des Civilstandes
zogthum Luxemburg, erschienen , Grosher-
alt Jahre
wohnhaft zu , welche Uns ein Kind
Geschlechts vorgestellt

und welchem d. Vornamen

geben zu wollen erklärt hat.

Diese Erklärung und Vorstellung sind geschehen in Gegenwart

wohnhaft zu , alt Jahre

und des

wohnhaft zu , alt Jahre

und ha

nachdem sie ihnen vorgelesen worden, mit Uns unterschrieben. die gegenwärtige Urkunde,

Jahr 1871.

Alphabetische Tabelle der Geburts-Akten der Gemeinde Heiderscheid
seit dem 1. Januar 1871 bis auf den 31. Dezember desselben Jahres, welche in
Vollziehung des Dekretes vom 20. Juli 1807 angefertigt worden ist.

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Breier Catherine	9 Juli	29
Breier Mathias	10 Oktober	47
Bonz Marie	3 September	56
Braun Jean	18 September	58
Demuth Guillaume	11 Januar	2
Deker Joseph	6 März	9
Deker Nicolas	22 Mai	23
Deker Henri	21 Juli	53
Fetz Mathias	20 April	17
Faber Marie	13 Juli	30
Faber Catherine	23 Juli	55
Goedert Elisabeth	24 Juni	26
Goeders Elisabeth	3 Juli	28
Harpes Elisabeth	24 Januar	4
Haus Michel	17 März	11
Hahn Marie	24 Juni	47
Hansen Jean	26 Juli	26

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Hermes Marguerite	7 Oktober	45
Houbert Barber Marie	21. "	49
Maurice Tiolas	11 Januar	3
Minn Grigore	18 juillet	33
Muffer Tiolas	8 August	38
Morach Jean Emile	12 August	40
Morier Anne Marie	12 Oktober	48
Muller Jean	24 "	50
Mougey Marie Bourbe	20 November	52
Pelli Jacques	26 Februar	8
Pesch Catherine	11 März	10
Pannier Anne Catherine	11 April	16
Putgen Marguerite	14 Juli	32
Pannier Tiolas	7 August	37
Pensker Tiolas	15 August	41
Putgen Francois	30 Oktober	51
Moris Dominique	17 Februar	7
Mercatoris Michel	29 Dezember	59
Riches Tiolas	2 Mai	22
Silles Jean	3 Dezember	55

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Reisch Jacques	17 März	12
Reiter Louise	19 Mai	21
Schaul Michel	26 Januar	5
Stephany Barber	29 März	13
Schroder Pierre	1 April	14
Steinmetz Marie	23 April	18
Schadets Marie	25 April	19
Seyler Madelaine	22 Mai	24
Schoeffler Marie Catherine	18 Juli	34
Simon Susanne	25 juillet	35
Schroder Christine	21 Août	42
Schraack Catherine	10 Oktober	46
Stephany Barber	23 g ^g	54
Surmes Pierre	14 Juli	31
Reiter Jean	3 Januar	1
Wilmes Tiolas	10 Februar	6
Weber Frederic	11 April	15
Weller Joseph	6 Juni	25
Weber Marguerite	10 August	39
Weber Jean	26 g ^g	53

Namen und Vornamen der Personen.	Datum der Akten.	Ordnungs- Nummer des Registers.
Winandy Jean	29. August 1882	44
Zeimen Marguerite	1. März	20
Erbschafts- und Güter-Versteigerung und Verkauf der Güter von Jean Winandy zu Eschdorf am 1. Juni 1882 von Louis Winandy Louis Winandy		